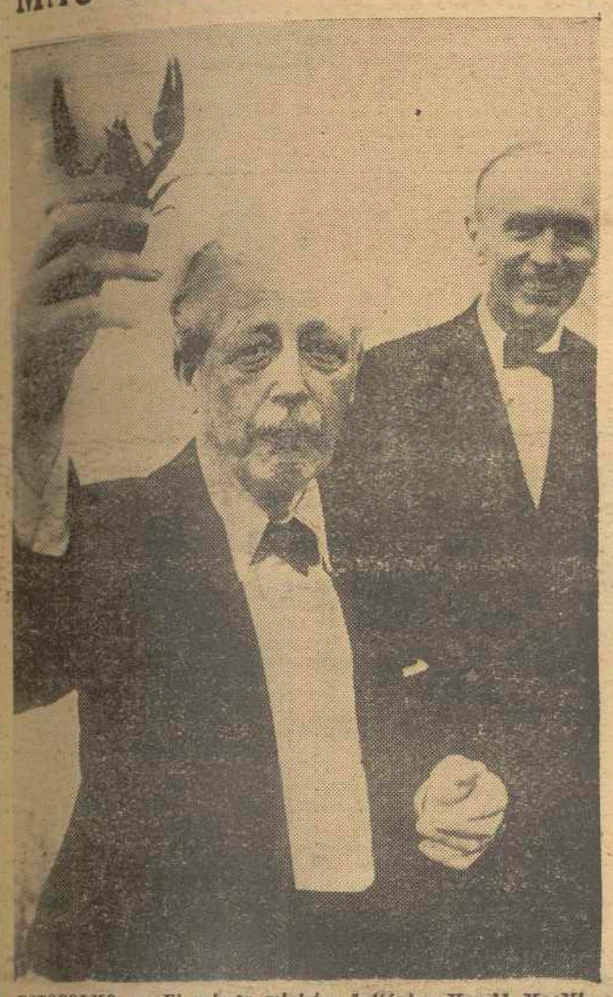
EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'50 PESETAS
Domingo, 18 de Agosto de 1963

EL FERROL DEL CAUDILLO | GENERAL FRANCO, 152 TELEFONOS: 4089 y 1388 | AÑO LXXXV | DEPOSITO LEGAL - C 1 - 195 | NUMERO 27.952 | SANTIAGO | PREGUNTOIRO, 29 TELEFONOS: 1427 y 1227

MAC MILLAN, EN SUECIA



ESTOCOLMO. — El primer ministro británico Harold MacMillan y el secretario de Asuntos Exteriores, Lord Home, han conferenciado con el primer ministro sueco Tage Erlander. En la foto, MacMillan levanta un cangrejo mientras Lord Home sonríe al fondo. El lugar es la residencia de verano del primer ministro sueco, situada en Harpsund. (Foto Europa Press).

EN HONOR DEL JEFE DEL ESTADO Y SU ESPOSA

Cena de gala ofrecida por el Ayuntamiento de San Sebastián

Se celebró en el Gran Salón de Sesiones

SAN SEBASTIAN 17.— (Cifra). Esta noche, a las diez y media, se celebró en el Gran Salón de sesiones del Ayuntamiento la cena de gala ofrecida por la Corporación Municipal donostiarra en honor de Sus Excelencias el Jefe del Estado y su esposa, doña Carmen Polo de Franco.

En los alrededores de la Casa Consistorial se había congregado a dicha hora numeroso público que acogió la llegada de Sus Excelencias con cariñosos aplausos.

Una compañía de fuerzas del Ejército de Tierra con escuadra, gastadores, bandera y banda de música, se situó frente a la puerta principal del edificio en los jardines de Alberdi-Eder, rindiendo honores de ordenanza mientras era interpretado el Himno Nacional.

Sus Excelencias, que venían acompañados del Jefe de su Casa Civil, Conde de Casa de Loja Jefe de la Casa Militar teniente general don Camilo Meléndez Tolosa, segundo Jefe de la Casa Civil Intendente General don Fernando Fuertes de Villavicencio y ayudantes de servicio Casa Consistorial por el Alcalde de San Sebastián y señora de Lasarte Arana, que ofreció a la primera dama española un ramo de flores. Igualmente fueron recibidos y saludados por los Ministros del Gobierno, miembros de la Corporación municipal y otras personalidades.

Sus Excelencias pasaron seguidamente al Gran Salón de Sesiones que se hallaba artísticamente exornado y presentaba un brillante aspecto en cuyo lugar fué servida la cena.

La mesa presidencial fue ocupada por S.E. el Jefe del Estado que tenía a su derecha a su esposa doña Carmen Polo de Franco, Alcalde de San Sebastián, señora de Muñoz Grandes, Ministro de Asuntos Exteriores, señora de Nieto Antúnez, Ministro de Trabajo y a su izquierda, a la señora de Lasarte Arana, Vicepresidente del Gobierno, señora de Castiella, Ministro del Ejército, señora de Romero Gorría.

En la mesa lateral derecha, parte de fuera, tomaron asiento: el Ministro de Marina, señora de Arrese, jefe de la Casa Militar, señora Condesa de Casa de Loja, Gobernador civil de Guipúzcoa, señora de Rodrigo Cifuentes, segundo jefe de la Casa Civil, señora de López Arroyo, Fiscal de la audiencia, señora de Serrants, vicepresidente de la Diputación de Guipúzcoa, señora de Zabala, procurador en Cortes, señor Serrats; señora de Aguirre, teniente de alcalde, señor Muñoz Baroja; señora de Hunolt, diputado, señor Aristizabal; señora de Merino, teniente de alcalde, señor Imaz; concejal, señor Elorriaga; concejal, señor Otano; secretario de la Diputación de Guipúzcoa.

En la parte interior de esta misma mesa tomaron asiento: el Capitán General de la VI Región Militar, señora de Sanz García de Veas, Director General de la Guardia Civil, señora de Bidagor, presidente de la Diputación de Guipúzcoa, señora de Romero Antoll, jefe del Gabinete Diplomático, señora de Aizpúrua, Comandante Militar de Marina, señora de Aycart, procurador en Cortes, señor Arinbarri; señora de Arrondo, teniente coronel Pages, señora de Echávarri, diputado, señor Fernández Casadevante; señora de Uranga, teniente de alcalde, señor Amestoy; señora de Fernández Casadevante,

(Pasa a segunda página)

INCIDENTE ANTE EL MURO

BERLIN. — En el segundo aniversario de la creación del "muro de la vergüenza" se registraron diversos incidentes, protagonizados en su mayoría por adolescentes. La policía en algunos momentos tuvo que hacer uso de la fuerza para dispersar las manifestaciones. Dos policías de Berlín Occidental escoltan a un joven manifestante.— (Foto E. P.)

Normalidad en Brazzaville

«Habéis realizado una revolución pacífica», dijo el nuevo Presidente del Gobierno

BRAZZAVILLE (Congo ex-francés), 17. — Ha vuelto a reinar la normalidad en las calles de esta capital, al levantarse el estado de sitio, tras violentas manifestaciones y desórdenes de toda índole en los últimos días que han provocado la dimisión del presidente Fulbert Yulu, de todo su Gobierno y el establecimiento de uno provisional.

El nuevo presidente, Alfonso Massemba-Debat, en una proclama radiada ayer noche afirma que su nuevo Gobierno continuará "la firme amistad con Francia cuyo Presidente, De Gaulle, sigue "serena y objetivamente" las dificultades por las que atraviesa el Congo".

También ha indicado que se continuarán las alianzas con otros países africanos y que se apoyará todo movimiento para el desarrollo social y económico y la emancipación de Africa. — Efe.

"HABEIS REALIZADO UNA REVOLUCION PACIFICA"

BRAZZAVILLE (República del Congo), 17. — "Habéis realizado una revolución pacífica en la cual habéis derrocado un régimen que juzgabais detestable, sin verter por ello la menor gota de sangre de vuestros adversarios, ni atentar a las libertades individuales", ha indicado a sus compatriotas el primer ministro del Gobierno provisional de la República del Congo, Massamba-Debat, durante una alocución pronunciada por Radio Brazzaville.

"En nuestra pobreza —señaló Massamba-Debat— tenemos un gran sentido de la justicia y de la honestidad y esta justicia y esta honestidad no la habéis encontrado a través del Gobierno al que otorgasteis vuestra esperanza hace apenas tres años". — Efe.

FUNERALES POR LAS VICTIMAS

BRAZZAVILLE, 17. Unas 4.000 personas han asistido a las honras fúnebres por las cuatro víctimas de los incidentes del pasado martes.

No se ha producido ninguna manifestación en la ciudad cuyos comercios cerraron en señal de luto. Efe.

REGRESO A BRAZZAVILLE EL EX MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES

BRAZZAVILLE, 17. — El hasta ayer Vicepresidente de la República del Congo ex francés, Stephane Tchichelle, que desempeñaba también el Ministerio de Asuntos Exteriores con el Gobierno del ex presidente Yulu, ha regresado hoy a la capital desde la base de Campo Yulu.

El ex presidente Yulu y todos los ministros dimitidos del antiguo Gobierno parece que continúan en la base militar citada, bajo la protección del Ejército. — Efe.

Mac Namara, informa

WASHINGTON. — El secretario de Defensa de los Estados Unidos Robert Mac Namara informa al Comité de Relaciones Exteriores del Senado y al Comité de Energía Nuclear Atómica del acuerdo firmado en Moscú para suspender las pruebas nucleares.

(Foto Europa Press).

Pérez Jiménez, ingresado en la penitenciaría de San Juan de los Morros

EL EX PRESIDENTE VENEZOLANO FUE VITOREADO POR LA MULTITUD, EN EL AEROPUERTO

CARACAS, 17.— El ex presidente venezolano Marcos Pérez Jiménez ha llegado a Venezuela, donde ha de responder a las acusaciones de malversación de fondos públicos.

El avión que condujo a Pérez Jimenez a su país, desde Miami aterrizó en la base aérea de Palo Negro, a 96 kilómetros al Suroeste de Caracas, relativamente cerca de la penitenciaría de San Juan de los Morros, donde será encarcelado, según se cree, mientras dure el juicio.

La base aérea de Palo Negro se hallaba fuertemente custodiada por la Policía y se habían reforzado las medidas de seguridad. El Gobierno venezolano había mantenido en absoluto secreto el lugar de la llegada de Pérez Jiménez hasta el momento mismo en que se verificó el aterrizaje.

Marcos Pérez Jiménez ha regresado a Venezuela, después de cinco años, seis meses y 24 días de haber huido del país. (Efe)

VITOREADO POR LA MULTITUD

CARACAS, 17.— Marcos Pérez Jiménez, ex-presidente de Venezuela, ha sido encarcelado en la penitenciaría de San Juan de los Morros cercana a esta capital, des

(Pasa a segunda página)

LUMINOSOS DE PLEXIGLAS

LUCEN DE DIA Y DE NOCHE
SIN AVERIAS — CONSUMO MINIMO
PIDA PRESUPUESTO A:
PUBLICIDAD «RECLAM»
Santa Catalina, 27 — LA CORUÑA
Fernando Villaamil, 30 — EL FERROL

Biblioteca de Galicia

Plan de reestructuración de industrias de la madera y el corcho

Serán invertidos dos mil quinientos millones de pesetas

Afecta a 49.000 empresas, con 163.000 obreros

MADRID, 17.— Dos mil quinientos millones de pesetas van a ser invertidos en un plan de reestructuración de las industrias de segunda transformación de la madera y el corcho. Para dar cuenta de las modalidades de este plan, el presidente del Sindicato Nacional de la Madera y el Corcho, D. Luis Mombiedro, de la Torre se reunió con los periodistas esta mañana a las once en los locales del Sindicato.

Asistieron al acto el secretario general del organismo. Sr. Iglesias y los presidentes de las secciones Económica y Social.

El Plan es independiente y no debe confundirse con el del Desarrollo Económico y se refiere especialmente a las empresas dedicadas a la segunda transformación de la madera y el corcho, sobre todo fabricantes de muebles, embases, embalajes, carpintería, hormas y tacones, así como corchos taponeros y aglomerados de corcho. El Plan ha tenido el decidido apoyo del Director General de Industria de la Construcción.

En la actualidad hay 49.000 empresas con 163.000 obreros (con una media de 3,3 obreros) que producen una cantidad que puede considerarse como un 5 por 100 de la renta nacional. Un millón de personas viven de esta industria.

Se previene en el Plan la concentración, con varias fórmulas diferentes de las empresas, hasta llegar a una empresa que tenga un mínimo de 25 obreros. Se prevé la creación de nuevas industrias, y dotar a todas de todo el utillaje moderno necesario.

Para conseguir todo esto, se habilitaran los oportunos créditos, al cinco por ciento de interés, y pagaderos en siete años. Hasta quinientas mil pesetas los concederán las Cajas de Ahorro, y de esa suma en adelante el Banco de Crédito Industrial. Por otra parte, el Fondo Nacional de Protección del Trabajo debe considerar con carácter preferente, las peticiones colectivas de obreros, empleados y técnicos que tengan deseo de crear o de modernizar industrias. Se creará una Cooperativa Nacional de caución, de las industrias de la madera y el corcho, con el fin de prestar la debida garantía a los créditos reforzando la individual. El Plan se llevará a cabo en cuatro años más lo que queda de éste, y ha sido preparado en unos meses, si bien sus comienzos tienen su origen en la Asamblea de la Pequeña y Mediana Empresa.

Con el Plan se espera reducir el número de empresas hoy pequeñas, y poco competentes, con vistas al exterior, algunas 18.000 con una media de 8, 7 obreros, por planta, en lugar de los 3,3 de que antes hablábamos y que hay actualmente.

Se doblarán automáticamente la producción y los salarios. Los efectos del Plan serían muy rápidos, por tratarse de industria ligera y todo ello se conseguiría manteniendo la tradicional promoción social, característica de este sector.

Actualmente las exportaciones españalas pasan de los 2.500 millones de pesetas, especialmente en embalajes y muebles.

Las regiones de mayor producción, son Cataluña, Castilla, Levante y Galicia, que representan el 50 por ciento del total. Las mejores estructuras con unos 5 obreros por planta se encuentran en vascongadas.

Se prevé un gran éxito, en el Plan, pues era de una necesidad sentida por todos los hombres que gremio, y ya se han hecho ensayos, muy prometedores en Zarauz, Zaragoza y Valencia, donde más de 30 empresas se han concentrado.

Hay que destacar, que lo que hace falta son hombres de empresa, que se encarguen de las empresas concentradas. Para ello es necesario, ser un profesional de la madera y tener espíritu empresarial. Por ello se espera que hombres con condiciones para ello, hasta ahora dedicados a otras actividades, vengan a esta rama, a aportar su iniciativa. (Cifra).

En honor del Jefe del Estado y su esposa

(Viene de primera página)

diputado, señor Urizar; señora de Ciriquiain, teniente de alcalde, señor Casa; concejal, señor Atorrasagasti; concejal, señor Merino.

En la mesa lateral izquierda y en la parte de dentro, tomaron asiento: teniente general Jefe de la Región Aérea Pirenaica; señora de Menéndez Tolosa; Primer introductor de Embajadores; señora de Valencia Ramón; Director General de Urbanismo; señora de Herrera Esteban; Presidente de la Audiencia; señora de Sanfeliú; coronel Jefe del Sector Aéreo; señora de Arámbarri; consejero nacional señor Aizpuru; señora de Arizpitarte; teniente coronel Esquivias; señora de Cazla; diputado, señor Hunolt; señora de Kutz; teniente de Alcalde, señor Zabala; señora de Urizar; teniente de alcalde, señor Larrañaga; señora de Flores Szoazar y concejales señores Aguirre, Echávarren y Mujica.

En la parte exterior de la misma mesa tomaron asiento: el consejero del Reino, señor Arrese; señora de Samaniego y Gómez Bonilla; Jefe de la Casa Civil; señora de Zanón Aldaluz; Gobernador Militar de Guipúzcoa; señora de Epelde; Director General de Empresas y Actividades Turísticas; señora de Mora; Delegado de Hacienda; señora de Abad; coronel Jefe de Fronteras; señora de Muñoz Baroja; teniente de alcalde, señor Aycart; señora de Imaz; diputado, señor Flores Salazar; señora de Atorrasagasti; teniente de alcalde, señor Arizpitarte; señora de Agistizábal; diputado provincial, señor Uranga; señora de Mujica; teniente de alcalde, señor Arrondo; señora de Soto Guinea; concejal, señor Kutz y secretario general del Ayuntamiento.

La cena fué amenizada por la Orquesta de Cámara del Conservatorio Municipal de Música de San Sebastián, que interpretó un selecto programa de música española.

EL PUBLICO REITERO A SUS EXCELENCIAS CORDIALES TESTIMONIOS DE CARIÑO

Terminada la cena Sus Excelencias pasaron al Salón de Recepciones de la Alcaldía, donde fué servido el café. Después de conversar algún rato con distintas personalidades el Jefe del Estado y su esposa abandonaron la Casa Consistorial, regresando al Palacio de Ayete, y siendo objeto, al igual que a su llegada, de cordiales testimonios de cariño y simpatía por parte del público que aguardaba la salida del Caudillo y de su esposa. — Cifra.

Pérez Jiménez...

Viene de primera página)

pués de haber sido trasladado en avión desde los Estados Unidos a la base aérea de Palonegro, situada a 112 kilómetros de Caracas.

El Gobierno venzolano acusa a Pérez Jiménez de malversar 13 millones de dólares, delito por el cual será juzgado.

En el aeropuerto, el ex-presidente venzolano levantó los brazos para saludar a la multitud que le vitoreaba, mientras era conducido a un automóvil de la Policía que le condujo a la citada penitenciaria.

Dos periodistas que intentaron entrevistarle a la entrada de la prisión fueron detenidos. (Efe).

Por unas declaraciones a la Prensa

Es posible que BIDAULT sea expulsado de Brasil

RIO DE JANEIRO, 17. — El ex jefe del Gobierno francés Georges Bidault, se enfrenta con la posible expulsión del Brasil por haber hecho declaraciones a la Prensa, según se afirma en círculos diplomáticos.

El Gobierno brasileño concedió asilo político a Bidault con la condición de que se abstuviera de hacer declaraciones políticas". No obstante el político francés manifestó ayer a los periodistas brasileños y extranjeros que "esperaba regresar muy pronto a Francia".

"No tengo nostalgia de mi país —dijo— porque sé que volveré muy pronto". — Efe.

Cientos de agentes, a la búsqueda de los asaltantes del correo Glasgow-Londres

ACLARADO LO DEL YATE «MISTERIOSO»

LONDRES 17. — Cientos de agentes de uniforme, policías secretos y perros sabuesos, dotados de todos los más modernos medios prosiguen la búsqueda afanosa de los ladrones y el dinero del correo Glasgow - Londres, mientras el cuartel general de la Policía que dirige todas las investigaciones y que se ha establecido en la ciudad de Aylesbury, cerca de Cheddington, escenario del robo, ha pedido a toda la población que habita en la extensa región que abarca desde Cheddigonton, hasta toda la costa sur de Inglaterra que «colabore con la Policía y observe cuidadosamente al pasear por el campo ante la posibilidad de que encuentre paquetes de dinero».

Mientras tanto, un portavoz de la Policía ha revelado que el dinero encontrado ayer en varias bolsas, en un bosque a 40 kilómetros de Londres, suma cien mil libras esterlinas (diecisiete millones de pesetas en números redondos), con lo que el dinero recuperado hasta el momento asciende a 241000 libras (unos cuarenta millones de pesetas).

En cuanto a los cinco detenidos hasta el momento —dos mujeres y tres hombres— tras comparecer ayer, en Linslade, ante el magistrado instructor del atestado y serles formuladas oficialmente las acusaciones que la Policía presenta contra ellos, han sido trasladados a la cárcel. Las dos mujeres a la prisión de Hogloway, al Norte de Londres, y los tres hombres a la de Bedford, a unos 80 kilómetros también al Norte de esta capital. — Efe.

EL YATE «MISTERIOSO» ARRIBA A DOVER

LONDRES, 17. — El yate «Dikoya», después de ser buscado por la Policía marítima durante 36 horas, y que entró ayer tarde en el puerto de Folkestome, ha vuelto a salir al mar para arribar a Dover durante la pasada noche.

El propietario del Yate, Arthur Mason, ha declarado que siguió la costa en dirección Este-Oeste con la intención de hacer un crucero por las costas de Francia. Su incierto rumbo causó alguna alarma a la Policía británica, que creyó estaba relacionado con el robo del tren correo Glasgow-Londres. — Efe.

El Presidente de Paraguay recibió en audiencia a LOPEZ BRAVO

El Ministro español anunció la próxima visita del Vicepresidente del Gobierno, Capitán General Muñoz Grandes

ASUNCION 17.— La primera audiencia del Presidente de la República después del acto de prestar juramento ante la Asamblea ha sido la concedida al Ministro español de Industria, Sr. López Bravo, a quien acompañaba el Embajador de España en esta capital, Sr. Jiménez Caballero.

El ministro español hizo entrega al general Stroessner de un retrato y un mensaje del Generalísimo Franco y anunció asimismo la próxima visita a este país del Vicepresidente del Gobierno Capitán General Muñóz Grandes Prometió también la ayuda española en todo aquello que pueda contribuir a la grandeza del Paraguay.

El presidente de la República pronunció unas palabras en las que dedicó frases de verdadera devoción por el Jefe del Estado español y de exaltación a la Madre Patria. Destacó que España ofrece hoy a este país más que ningún otro pueblo, quizá —dijo— por ser Paraguay el más español de los pueblos americanos.

Seguidamente fueron recibidos por el Presidente la totalidad de los miembros que componen la misión extraordinaria española que ha asistido a los actos de toma de posesión de su mandato, con quienes posó ante las cámaras de prensa y televisión.

El diario «Tribuna» se ha hecho amplio eco de esta audiencia del Presidente Stroessner y publica la noticia en lugar destacado e ilustrada con fotografías. (Efe).

COMIDA EN HONOR DE LOPEZ BRAVO

ASUNCION, 17. — El ministro paraguayo de Industria, Sr. Moreno González, ha ofrecido una comida en honor de su colega español señor López Bravo, en el Club Centenario de esta capital..

Al acto asistieron miembros del Gobierno paraguayo, los componentes de la misión extraordinaria española y personalidades de los medios económicos del Paraguay así como gran número de representantes de toda la Prensa del país.

El Sr. Moreno González pronunció a los postres unas palaoras en las que puso de manifiesto la gratitud imborrable que Paraguay siente por España, a las que contestó el señor López Bravo prometiendo que España ayudará a Paraguay en cuanto precise. — Efe.

TERRENOS PARA INSTALACIONES DEPORTIVAS PARA LA COLONIA ESPAÑOLA

ASUNCION, 17. — El Ministro español de Industria, acompañado por el Alcalde de Asunción y los miembros que integran la misión extraordinaria en los actos de toma de posesión del presidente de la República, ha visitado los terrenos que el Paraguay ofrece a España y en los que construirá instalaciones deportivas para la colonia española.

El Sr. López Bravo agradeció al Alcalde de Asunción esta muestra de amor hacia su país y prometió la ayuda de su Gobierno para la realización de estos proyectos.— Efe.

Tres cubanos ejecutados en La Habana

Acusados de pertenecer a los servicios secretos de EE. UU.

MIAMI (Florida, EE. UU.), 17. Tres cubanos, acusados de haber pertenecido a los servicios secretos de los Estados Unidos, han sido ejecutados esta mañana, según ha anunciado Radio Habana.

De acuerdo con la emisora castrista, escuchada en Miami, los tres hombres ejecutados —Rolando Mateos Paz y los hermanos Manuel y Francisco Marrero Castillo— formaron parte de los grupos de saboteadores que desembarcaron en Cuba el pasado 22 de junio. — Efe.

"HISPANOAMERICA EXPUESTA A UN GOLPE DE FUERZA COMUNISTA"

MEJICO, 17. — "Con la excepción de Méjico, todos los países de hispanoamérica están virtualmente expuestos a un golpe de fuerza de los comunistas", ha declarado el senador chileno Julio Antonio Durán Neuman en una conferencia de Prensa.

Durán Neuma, candidato a la Presidencia de su país, ha seguido diciendo que Méjico ha desarrollado "su propia y eficiente forma de democracia, la cual evita prácticamente que el comunismo se apodere del Gobierno".

Añadió que Chile y casi todas las naciones del hemisferio tienen una forma parlamentaria de administración como la que existía en Francia con anterioridad a De Gaulle. "Los gobiernos —manifiesta el senador— están sujetos a la subversión roja. En Chile, por ejemplo, el partido socialista-comunista es, en fuerza, el segundo después del mío". — Efe.

Escándalo promovido por dos súbditos británicos, en el Taf de VALENCIA a BARCELONA

BARCELONA, 17. — En el tren "Taf" de Valencia, se promovió un fuerte escándalo por dos viajeros británicos que se insolentaron con los agentes de la autoridad de servicio en dicho tren.

Ambos ingleses fueron detenidos quedando a disposición de la autoridad, tan pronto como llegaron a Barcelona.

Se trata de los ingleses Cliffir John Cooper y de Sidney Peges, quienes viajaban con billete de ida y vuelta Sitges - Barcelona y en un tren donde los billetes de precio reducido no están permitidos. Iban en el estribo del vagón y al serles llamada la atención por la forma en que viajaban, se insolentaron con el agente de servicio, negándose a abonar la diferencia del precio del billete. Tuvo que intervenir el revisor del tren con otros empleados para hacerles comprender que no estaban en razón y ellos se mofaron de los razonamientos, escupiendo al representante de la autoridad. Después de una gran discusión, abonaron la diferencia, y al serles devuelto el cambio se lo arrojaron a la cara del empleado de la Compañía. Hasta llegar a Barcelona se fueron reproduciendo los escándalos, malos tratos e insultos a los españoles.

Ante el juez los detenidos manifestaron que ignoraban qué tren habían tomado ni si estaba o no autorizado para billetes económicos, negando que se hubieran insolentado con los agentes de la autoridad. Después de la intervención del Consul de su país, los detenidos han sido puesto sen libertad provisional con la obligación de presentarse a las autoridades judiciales de Sitges donde han sido enviadas las diligencias.—Cifra.

«Miss Islandia», vencedora del concurso de belleza

LONG BEACH, 17. "Miss Islandia" —Gudrun Biarnadottir, de 20 años— ha sido coronada como vencedora del concurso internacional de Belleza 1964, que ha tenido lugar en esta ciudad. El segundo premio fué otorgado a Miss Inglaterra", Diana Westbury, de 19 años de edad natural de Derbyshire.

"Miss Islandia", una rubia belleza escultural que ganó el premio consistente en 10.000 dólares, en reñida competencia entre 12 finalistas, elegidas entre 46 contrincantes inscritas en el certamen, es una estudiante que espera dedicarse al teatro. Gudrun Bjarnadottir, habla islandés e inglés y estudia, actualmente, en una institución universitaria de Londres. Su deporte favorito es la natación.

Tras "Miss Islandia" y "Miss Inglaterra" se clasificaron la norteamericana Joyce Bryan, de 20 años de edad, natural de Miami, y la coreana Yoo-Mi-Cho, de la misma edad. — Efe.

«AQUI ESTA PORTUGAL»

Manifestación de 55.000 negros y europeos en la capital de Angola

LISBOA, 17. — Una multitud de 55.000 negros y europeos han llevado a cabo una manifestación en Luanda, capital de la provincia portuguesa de Angola, en favor de la política ultramarina de Portugal, según anuncia la agencia "Lusitania".

La agencia añade que la multitud se congregó frente al palacio del Gobernador de Angola, llevando pancartas en las que podía leerse: "Aquí está Portugal" y "Angola está con el Gobierno". — Efe.

Anunciese en LA NOCHE

«España siempre ha mantenido los lazos más cordiales con la dinastía reinante en Marruecos»

Manifestaciones de Fraga Iribarne en un semanario marroquí

RABAT, 17. — «Las relaciones entre España y Marruecos han sido siempre tradicionalmente cordiales por gran número de razones y porque nuestra vecindad nos ha permitido a lo largo de la historia conocernos bien. De manera especial, España siempre ha mantenido los lazos más cordiales con la dinastía reinante en Marruecos», ha declarado don Manuel Fraga Iribarne, ministro español de Información y Turismo, en unas manifestaciones en exclusiva al semanario «Action Africaine», órgano del Movimiento Popular.

Después de destacar la importancia de la entrevista del Rey Hassan II con el Generalísimo Franco en el aeropuerto de Barajas, «que ha evidenciado las cordiales relaciones existentes entre ambos países», el Ministro español de Información ha indicado que «desde hace algún tiempo existe una evidente comprensión al nivel de los diferentes servicios de nuestros Gobiernos respectivos», y que «se estudian nuevas posibilidades de colaboración que permitirán en el futuro un conocimiento mutuo más profundo».

Hablando de la nueva orientación de la política evolucionista de España en materia colonial, el señor Fraga Iribarne ha precisado que «no existe nueva orientación en nuestra política en este terreno, sino simplemente el reconocimiento en el extranjero de que nuestra política no está en modo alguno basada en motivos de tipo colonialista, sino en otras razones de nuestra inspiración constructiva y amistosa con respecto a todos los nuevos países».

«Nuestra línea de conducta por lo que respecta particularmente a Marruecos —ha continuado diciendo el Ministro español de Información y Turismo— es muy clara y evidente, así como nuestra actitud en las Naciones Unidas y de modo especial en el seno de la comisión de territorios no autónomos. El carácter realista de la política del Jefe del Estado español permite asegurar, por consiguiente que España estará dispuesta a cooperar de forma desinteresada en todo movimiento que intente conseguir una mayor justicia internacional y un mejor entendimiento entre los pueblos que un día fueron metrópoli y aquellos otros que nacen ahora a la vida libre de la comunidad internacional». — Efe.

El tiempo, en España

Chubascos en la mitad norte de Galicia

MADRID, 17. — El tiempo. Información general. Durante la pasada noche penetró un frente frío por el Norte, que produjo chubascos en Galicia, costa cantábrica, al Ebro, Cataluña, costa levantina hasta Valencia y Baleares. Durante el día de hoy, el frente se ha desplazado hasta el Mediterráneo, continuando las precipitaciones en las regiones citadas anteriormente y afectando al resto únicamente con aumento de velocidad del viento y disminución de la temperatura.

PREDICCION PARA EL DOMINGO, DIA 18

Continuarán los chubascos en Galicia, costa cantábrica, alto Duero y Pirineos. En Cataluña y Baleares se producirán tormentas que localmente pueser ser intensas. En el resto, bue ntiempo, fresco, con viento del Nordeste.

Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza

De las Hermanas de la Esperanza — Director: Dr. Luis Sánchez Marguindey

MEDICINA Y CIRUGIA - ESPECIALIDADES

Santiago de Compostela

Zona Sur- Residencia — Teléfonos: 2205 - 2206 - 2207 — Dirección: 1334

Pensiones de varias clases incluídas las de tipo económico

NOTA: Para informes diríjanse a cualquiera de los teléfonos

†

PRIMER ANIVERSARIO

DEL ILMO. SEÑOR

D. Delio Flandes Vázquez

CORONEL DE INFANTERIA

Falleció en El Ferrol del Caudillo el día 19 de Agosto de 1962, habiendo recibido los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Su viuda, la Ilma. Sra. doña Carolina San Román; hermanas, hermanos políticos, tía política, sobrinos y demás familia,

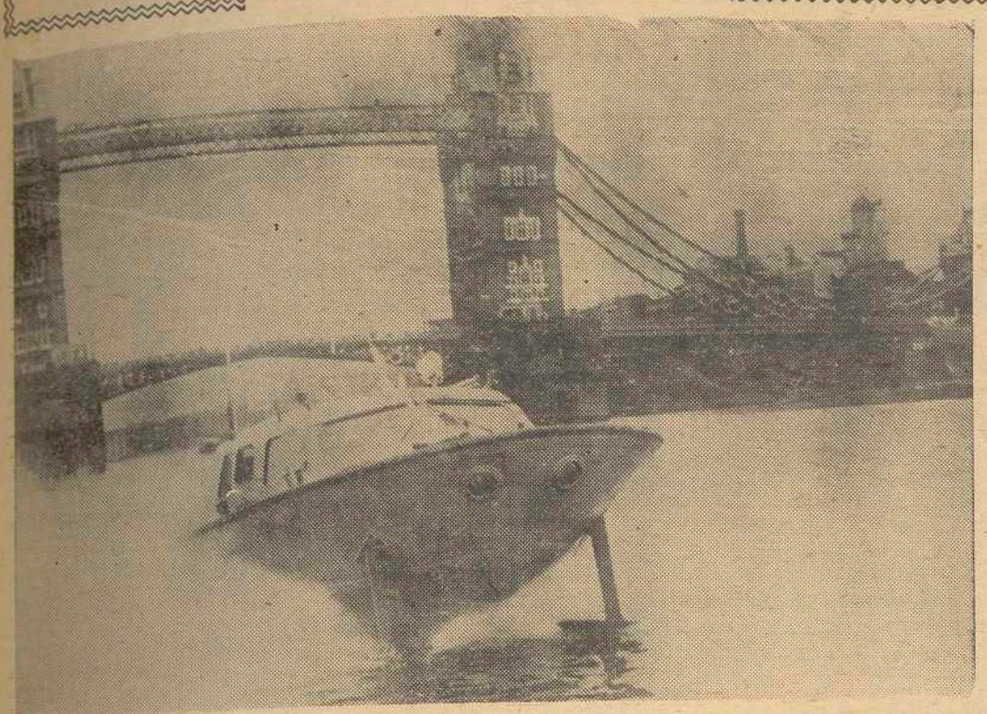
RUEGAN una oración por su alma.

Las misas que se celebrarán el día 19 a las 9 y a las 7'30 de la tarde en la Concatedral de San Julián; a las 7'30 en el Santo Hospital de Caridad; a las 8'30 y 9 en la parroquia de San Francisco; a las 9 en la V. O. T. de San Francisco, y a las 8, 8'30 y 9 en los RR. PP. Mercedarios, así como el novenario de misas que en esta misma capilla dará comienzo el día 19, a las nueve, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

El Ferrol del Caudillo, 18 de Agosto de 1963.

Biblioteca de Galicia

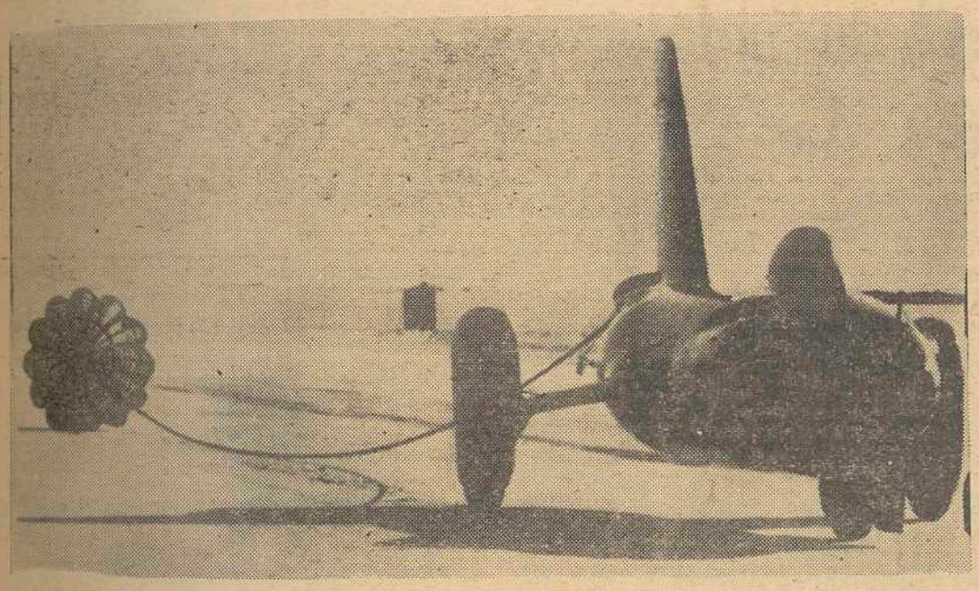
TAXI MARINO



LONDRES.— He aquí el taxi londinense para servicios por el río Támesis. Puede desarrollar una velocidad de 65 kilómetros por hora. Su conductor asegura que es más fácil de conducir que un coche, y tiene la ventaja de que no hay necesidad de lavarlo. Puede llevar siete pasajeros Foto «Europa Pres».

El hombre más rápido del mundo

Pese a haber superado la velocidad de John Cobb se le discute el record mundial



(Un reportaje «Europa Press» por Manuel SANZ para «EL CORREO GALLEGO»).

Recientemente en Bonneville Salt Flats en el Estado americano de Utah, el joven piloto Craig Breedlove ha conseguido establecer una marca mundial de velocidad superficial al alcanzar una media de 407.5 millas, es decir 652 kilómetros por hora.

Esto, por sí, le convierte automáticamente en el hombre más rápido sobre ruedas, ya que el campeón inglés John Cobb solo obtuvo una media de 630.72 kilometros por hora.

Cerca de 500 personas fueron testigos en el circuito de Bonneville Salt Flats de la hazaña del piloto americano de 26 años que, pese a su juventud posee una experiencia al volante de muchos años. Poco menos que nació también sobre ruedas.

La marca fue obtenida en dos pruebas consecutivas: en la primera conseguía el joven Craig una velocidad de 428.37 millas por hora en un circuito medido exactamente de una milla de longitud. En la segunda, también sobre una medida exacta de un kilómetro el intrépido piloto marcaba una velocidad de 423.5 millas a la hora.

LOS INGLESES VETAN EL RECORD

Sin embargo, y pese a lo revolucionario de la velocidad, los ingleses, que como los rusos son reacios a reconocer los triunfos ajenos, se oponen al reconocimiento del título mundial para Craig. Aducen que las características del coche de Breedlove no se apustaban a las normas que exige la Federación Internacional para esta clase de pruebas.

Y he aquí la razón: el coche «Espíritu de América» con el que Craig ha conseguido la mencionada velocidad de fabricación artesana solamente tiene tres ruedas y su motor era del mismo tipo que el de un avión bombardero B-45 de reacción.

Con estas características generales —añaden los ingleses— es imposible que Craig haya roto el record de John Cobb, ya que si bien su coche rodó en tierra estaba propulsado por un motor de aviación.

PRESIONADA POR LOS INGLESES INTERVIENE LA FEDERACION INTERNACIONAL

En la cuestión ha intervenido el Real Automóvil Club inglés quien, como es natural, da la razón a sus compatriotas, y después de consultar al organismo internacional ha manifestado: «La Federación Internacional del Automóvil insiste en que los coches que deseen establecer record de velocidad superficial deben de ser de cuatro ruedas y tener, además, conducción directa por lo menos en dos de ellas».

Presionado desde el punto de vista inglés, la Federación Internacional ha añadido: «El automovil que condujo Breedlove puede no tener conducción en todas las ruedas. Pero un coche de tres ruedas no puede ser aceptado para establecer un record oficial, por lo menos en el concepto general que tenemos de coches. Por lo tanto el record de Cobb permanece invariable».

Ni que decir tiene que los ingleses, a la vista de estos informes, no admiten que el americano haya batido al inglés. Ellos siguen considerando que John Cobb sigue siendo el recordman de velocidad superficial en coche normal pese a que Craig haya superado su marca. Son matices.

Lo más que admiten los ingleses es que el joven americano «ha conseguido», en efecto, un record mundial de velocidad pero únicamente válido para motociclos» ya que su vehículo sólo tenía tres ruedas.

Los americanos permanecen callados. No intervienen en la polémica inglesa. Despreocupadamente, como hacen siempre, han conseguido la velocidad y la marca, y añaden «Ahí queda eso». «Que lo mejore el que quiera»; Ellos pretendían obtener una marca mundial de velocidad superficial y lo han conseguido.

El más interesante en la cuestión, el propio piloto Craig Breedlove, no quiere saber nada del asunto. El obtuvo la marca y lo único que ha manifestado ha sido: «Todo fue bien en la prueba. Tuve una pequeña avería en el paracaídas, pero no fue seria». Hay que aclarar que su coche estaba provisto de un paracaídas para facilitar el frenado del vehículo

Concilio Ecuménico Vaticano II

La segunda fase será clausurada el 4 de diciembre

CIUDAD DEL VATICANO, 17.- El 4 de diciembre del presente año quedará clausurada la segunda fase del Concilio Ecuménico Vaticano II, que debe comenzar el próximo 29 de septiembre, según informan círculos vaticanos.

Estos círculos, añaden que la fecha ha sido cambiada durante los trabajos preparatorios de esta segunda fase. — Efe.

HERNIADOS

Adquieran el moderno y minúsculo aparato HERNIUS AUTOMATICO el de más prestigio y sólida garantía, diferente de todo los demás y siempre preferido por su alto rendimiento, mínima molestia y mayor seguridad, sin tirantes, peso, bulto ni presiones, se adapta como un guante y se lleva sin notarse. Bajo medida, molde y presc. facult. (C. S. 16.391).

VISITA EN SANTIAGO DE COMPOSTELA

El miércoles, día 21 del crrte., de 10 a 1, en el CONSULTORIO del Dr. CAAMAÑO, Franco, 44 y en el FERROL DEL CAUDILLO el lunes, día 19 del crrte., de 10 a 1, en el CONSULTORIO del Dr. QUINTANILLA ULLA. Gral. Franco, 17.

GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS

Rambla de Cataluña, 34. BARCELONA - Montera, 32, MADRID.

UN TORERO VENEZOLANO HABLA CLARO

«El gerente de la Empresa de San Sebastian de los Reyes me pidió diez mil pesetas para torear...»

«Como no tenía esa cantidad me dijo que podía vender entradas»

(Reportaje Europa Press, por Jesús G. Piña, para EL CORREO GALLEGO).

—Yo vine a España con la ilusión de tomar aquí la alternativa, pero estoy decepcionado al ver que para eso, es necesario tener dinero y un apoderado influyente.

Estas amargas palabras nos las dice un novillero procedente de Venezuela, Marcos Contreras. Uno de esos toreros que pudo alcanzar su meta en Sudamérica, pero que ha preferido intentarlo en España; porque decir que ha tomado la alternativa aquí, es decirlo todo.

TRIUNFA EN SU TIERRA NATAL

Marcos Contreras tiene ahora veinticinco años y desde los diecisiete se ha dedicado a los toros.

—Comencé —explica— como puro pasatiempo. Me gustaban los toros, pero no hasta el extremo de ponerme delante de uno de ellos. Una tarde fuí con los amigos a dar unos capotazos a una ganadería. Ví que aquello era bonito, y seguí adelante.

—¿Más tarde?

—Se fijaron en mí y comencé la nueva profesión en plan serio.

—¿En qué plazas ha toreado?

—En las de Colombia, Venezuela y México.

—¿Total de corridas?

—Ciento setenta, aproximadamente.

—¿Pudo tomar entonces la alternativa?

—No había ningún inconveniente Estuve a punto de hacerlo en el Monumental de México. Pero como ya le he dicho, quise hacerlo en España.

DIEZ MIL PESETAS POR TOREAR

—Llegué a España en mil novecientos sesenta con la esperanza de poder alcanzar la meta en menos de un año. Estaba perfectamente preparado para ello.

—¿Qué ocurrió?

—Yo había ganado un buen cartel en mi tierra. Aquí nadie me conocía; lo sabía y por eso, decidí demostrar lo que valía. Pero aún antes de comenzar, me pusieron toda clase de zancadillas.

—¿Puede explicarse más claro?

—El primer año no hice nada; todo fueron promesas y esperanzas y luego no se cumplieron. En el sesenta y uno toreé en Alcázar de San Juan, Guadalajara, La Coruña, El Ferrol... Doce corridas en total. En Vista Alegre, la última de la temporada. Después de ésta en Valdemorrillo tuve la mala suerte de sufrir fractura de rodilla, debido a una cogida; más tarde, me resentí de ella a causa de un derrame. Total, que estuve un año sin pisar el ruedo.

—¿Cuándo volvió a reaparecer?

—Todavía no lo he hecho. Firmé entonces un contrato con la empresa de San Sebastián de los Reyes y rápidamente ví que mi posición era la misma de cuando llegué. Promesas y más promesas con firmas de contratos en blanco. El gerente de la Empresa, después de cuatro meses de tomarme el pelo decidió deshacerse de mí. Me pidió diez mil pesetas a cuenta de preparar una novillada; no tenía tanto dinero. Entonces dijo que podía vender entradas por el importe de esa cantidad. ¿Conoce usted algo más bochornoso que ésto? ¿Que uno mismo vaya por la calle rogando que le compren entradas para verle torear? No quise saber nada y me fuí.

—¿Por qué no pidió ayuda al Sindicato?

—No constaba con ninguna prueba escrita.

LAS CUADRILLAS PIDEN MAS DINERO A LOS EXTRANJEROS

—Por si ésto fuera poco, cuando uno firma un contrato por cierta cantidad de dinero, ve que va a perder ya que las cuadrillas piden casi el doble de lo que cobran de toreros españoles.

—¿A qué se debe esta anomalía?

—Propiamente, no es una anomalía, sino algo que existe en España respecto al torero extranjero. Está clasificado en el primer grupo, bien sea una figura o un principiante, consecuencia para que las cuadrillas cobren mucho.

—¿Qué planes tiene para el futuro?

—Ahora tengo un contrato con la Empresa de Madrid, en la cual he puesto todas mis esperanzas

—¿Y si falla como en casos anteriores?

—Tendré que volver a Venezuela fracasado y buscaré una colocación abandonando definitivamente el ruedo. Los toros son muy bonitos desde la grada, pero cuando se profundiza en el interior es repugnante.

Marcos Contreras. —Foto EUROPA PRESS)

Previsión meteorológica del espacio

EE. UU. y RUSIA trabajarán conjuntamente

WASHINGTON, 17. — Estados Unidos y Rusia han anunciado que han acordado trabajos conjuntos con el fin de establecer un servicio de previsión meteorológica mundial en el espacio. También estudiarán las posibilidades para lanzar un satélite de comunicaciones que ponga en comunicación directa Washington y Moscú. — Efe.

VIACAMBRE

La Coruña, Santiago y Madrid

ANUNCIA

A todos los futuros compradores de pisos, bajos y plantas comerciales que:

El 40 °|o de todo lo que se compre puede quedar aplazado en el pago, de 5 a 20 años y que en el 60 °|o restante, dará facilidades.

RINCON AMENO

NOVIOS GUAPOS

La señora a la nueva criada: ¡El que ha traído el baúl es su novio? Es muy guapo.

La criada. ¡Pues si viera usted a los otros!.

DISTINCIONES

Un policía motorista alcanza en la carretera a una dama que hacía 164 kilómetros por hora.

—¿Yo rodaba muy deprisa? —pregunta la dama inocentemente haciéndose la boba.

—No —dijo el policía—. Usted volaba muy bajo.

EL ANGEL CAIDO

Pérez solía decir que no había visto jamás una mujer fea. Un día vino una joven, pero extremadamente chata, y le dijo:

—Señor Pérez, ¿creo usted que soy yo bonita?

Pérez la observó silenciosamente unos momentos. Luego le dijo:

—Es usted un angel caído del cielo..., sólo que ha caído de bruces.

ARITMETICA ELEMENTAL

El profesor de Aritmética interroga a Paquito:

—Vamos a ver, pequeño: si cortas un albaricoque en dos partes, ¿qué tendré?

—¡Dos mitades!

—Muy bien; ¿y si corto en dos cada pedazo, qué habrá?

—¡Cuatro cuartos!

—Perfecto. ¿Y si cada cuarto lo parto en dos, qué obtendré?

—¡Mermelada de albaricoque! —exclama triunfalmente Paquito.

LOGICA IMPACIENCIA

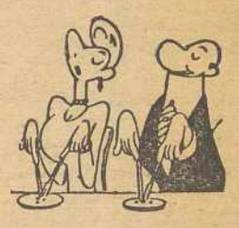
—¿A quién están operando en la sala?

—A un señor que se tragó el seis doble jugando al dominó.

—¿Y ese que pasea impaciente?

—Es su compañero que está esperando para continuar la partida.

NOTICIAS con ESTRAMBOTE



VECINDAD Y CHISMORREO

NUEVA YORK. — Aviso a los recién casados, por un psicólogo matrimonial. "Las únicas personas que oyen a las dos partes en una riña conyugal son los vecinos".

* * *

La prudencia del consejo
que el psicólogo así ofrece,
meditarla bien merece,
por consejo sabio y viejo.
Bien está que algún complejo
surja en modo de admisible,
y uno es éste, el previsible
contra vecindad chismosa,
saturada de curiosa,
cosa siempre inadmisible.

Guarden tono los casados,
no en recién luna-melera
solamente; en esa esfera
entran los de miel pasados.
Oigan sólo los nublados
las paredes de la casa,
sin que sepan lo que pasa
los vecinos, de alto o bajo.
Que se aplique a su trabajo
el que en eso se propasa.

Claro está que, en ocasiones
muy frecuentes, las paredes
no hacen a las voces redes
en modernas construcciones.
Y allá van las discusiones,
rebotando en los oídos
vecinales. Comedidos,
sues, recién o no casados.
Queden los desaguisados
conyugales escondidos.

El consejo es muy prudente:
vivan todos prevenidos
contra chismorrera gente.

DON RIPIO

Un primo del Profumo, de turismo en Murcia

MURCIA, 17. — Un primo del ex ministro inglés, Profumo, Jules Profumo, ha llegado a esta ciudad en viaje turístico.

"Soy genovés —ha dicho— y mi primo británico, y procedemos sin embargo del mismo tronco. El hermano del abuelo de mi abuelo combatió en Trafalgar, tripulando un barco francés y fué hecho prisionero por Nelson. Después pasó a formar parte de la flota de la Reina Victoria y fijó su residencia en Inglaterra. Por esto mi pariente es inglés.

Biblioteca de Galicia

ALMANAQUE

SANTORAL

DOMINGO, 18 DE AGOSTO
Santos Agapito, Juan, Crispo, presbíteros; Hermas Serapio. Polieno, Lauro, Juliana, Floro. León, mártires; Fermín, obispos; Elena emperatriz.
Sale el Sol a las 5,28
Se pone a las 19.9
LUNES, 19 DE AGOSTO
Santos Juan Eudes, fundador; Julio. Andrés, Timoteo. Tecla, Agapito, mártires; Luis obispo; Mariano. Rufino, Sixto III, Papa, confesores.
Sale el Sol a las 5,29
Se pone a las 19.7
Luna nueva, a las 7,35

CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el núm. 529.

PROGRAMA DE LA TV

PROGRAMA PARA HOY

SOBREMESA

2,15 CARTA DE AJUSTE
2,30 EL DIA DEL SEÑOR. Emisión religiosa dirigida por don Salvador Muñoz Iglesias.
3,00 TELECRONICA. El reportaje más interesante de la semana.
3,10 NOTICIERO DE HOY.
3,30 BUENAS TARDES CON MUSICA.
3,45 BRONCO. Telefilm de largo metraje.
4,45 CIERRE

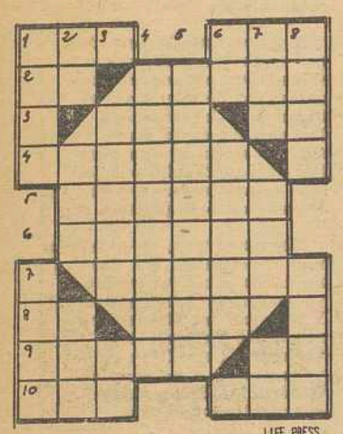
INFANTIL

5,45 CARTA DE AJUSTE
6,00 FIESTA CON NOSOTROS, por Herta Frankel, Gustavo Re, Luis Pruneda y Juan Viñas.
7,00 EL LLANERO SOLITARIO
7,30 FINAL DEL PROGRAMA INFANTIL.

NOCHE

7,30 PRESENTACION
7,32 LOS FLINSTONES. Telefilm de dibujos animados.
8,00 DOMINGO, EDICION EXTRA. Reportaje en conexión con Eurovisión.
8,30 LOS PARACAIDISTAS
9,00 CITA CON EL HUMOR: Angel de Andrés
9,30 PANTALLA DEPORTIVA. Acontecimientos de actualidad en el mundo del deporte.
10,00 ESCALA EN HI-FI
10,30 SESION DE NOCHE: Unión Pacífico, de Cecil B. de Mille.
12,00 LOS TOROS. Comentarios taurinos por Manuel Lorenzo Sevilla.
12,15 TELEDIARIO. Edición dominical
12,35 VERSOS A MEDIANOCHE. MOMENTO MUSICAL. MEDITACION.
12,45 CIERRE

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.— Rostro. Llano. 2.— Marchar. Sospecha. 3. Provincia del Perú. Pronombre. 4. Hababa con Dios. 5.— Trabaja. 6.— Chiflados. 7.— Caudillo de gente de guerra. 8.— Artículo. Hueco en el pan. 9.— Conjunto de palabras. Consonante. 10.— Plural de vocal. Patada.

VERTICALES: 1.—Vender a crédito. Letra del alfabeto griego. 2.— Voz militar de mando. Ciudad de la España antigua, en la Contestania. Recé. 3.— Levantara. Naipe. 4.— Terminados. 5.— Acto de perjudicar al patrón. 6.— Letra griega. Lábrelo. 7.— Propietario. De ésta manera. Río de Italia. 8.— Insulso. Número.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.— Oso. Era. 2—Re. Cines. 3— Mal. SA. 4— Llorón. 5— Atacar. 6— Róbale. 7.— Sínodo. 8— Ma. Non 9—Altas. Do. 10—Ría. Ves

VERTICALES: 1— Oral. Amar. 2— Se. Lar. Alí. 3— Motos. Ta. 4— Carabinas. 5— Locanos. 6— En. Nalón. 7— Res. Red. De. 8— Asar. Ojos.

Anunciese en
LA NOCHE

Capítulo de sucesos

Una familia de gitanos, sepultada por un desprendimiento de rocas, en Motril

Perecieron el padre y seis de los hijos

MOTRIL, (Granada), 17.— Siete personas han resultado muertas en la madrugada de hoy, víctimas del desprendimiento de una viscera rocosa producido por las erosiones, al discurrir las aguas en la Rambla de Cambriles, en Castel de Ferro, anejo al término muncipal de Gualchos (Granada).

Bajo ella dormía el matrimonio formado por los gitanos Juan Heredia Fernández, de 53 años, y Marí Carpio Moyano, y 7 hijos menores de edad. Al ceder la referida visera que les cubría quedaron sepultados Juan Heredia y sus hijos Juan, de 9 años, Leonor, de 7; María Jesus y María Teresa, gemelas de 5, Concepción de 4 y Angel Custodio, de 8 salvándose únicamente la esposa y su hijo Ramón de 10 años de edad cuyos cuerpos quedaron en la abertura formada por la rotura de la piedra.

En los laboriosos trabajos de rescate que han durado hasta las seis de la mañana, ya que hubo de mover una masa de seis metros cúbicos con un peso de 18 a 20 toneladas, intervinieron la Guardia Civil, Policía y vecinos de la localidad auxiliados con un tractor que desplazo lo suficiente la piedra para poder extraer los cuerpos de los referidos, que eran ya cadáveres.

El Gobernador civil de Granada, al momento de comunicársele el siniestro se desplazó al lugar, dirigiendo los trabajos de salvamento en unión del teniente coronel Jefe de la Comandancia de la Guardia Civil.

El Juzgado de Instrucción ordenó el levantamiento de los cadáveres y su traslado al depósito para la práctica de la autopsia.

María Carpio y su hijo Ramón salieron indemnes. (Cifra).

INCENDIO EN UN TALLER DE RECAUCHUTADO

MADRID, 17.— A las once y media de esta mañana se declaró un incendio en un almacén y taller de reparación de neumáticos por recauchutado sito en el paseo del General Muñóz Grandes, número cinco, en Carabanchel.

Las llamas adquirieron un enorme volumen y la columna de humo se apreciaba desde distintos puntos de la ciudad.

Acudieron todos los parques de bomberos disponibles y los servicios de incendios de la base conjunta hispanoamericana de Torrejón de Ardoz con coches especiales. Varios helicópteros sobre volaban el lugar del suceso, para dirigir los trabajos con mayor eficacia, a fin de evitar que las llamas se extendieran a los inmuebles próximos que fueron convenientemente evacuados de sus vecinos.

La industria es propiedad de la razón social Hijos de Rafael Martínez, y las pérdidas materiales se calculan en unos cinco millones de pesetas.

El fuego ha conseguido ser aislado pero continuaba con gran incremento a las tres horas de iniciado.

Por no haber suficiente número de bocas de riego en los alrededores hubo que emplear coches-bomba y depósitos móviles de agua. Los miembros del servicio de incendios de Torrejón con uniformes especiales acometieron su trabajo con extraordinario arrojo y utilizando modernísimo material. A las tres de la tarde el incendio comenzaba a ser dominado. (Cifra).

FABRICABAN GASOLINA FALSA

BARCELONA, 17.— Productos y vehículos por valor de dos millones de pesetas han sido aprehendidos por el grupo fiscal de la 331 Comandancia de la Guardia Civil a unos individuos que se dedicaban a fabricar falsa gasolina.

El carburante causaba frecuentes averías en los motores y esto puso en la pista de los delincuentes a la Guardia Civil que les ha detenido. (Cifra).

HUNDIMIENTO DE UNA CASA

BARCELONA, 17. Cifra. Se ha derrumbado una casa en construcción y al parecer dos albañiles quedaron sepultados entre la masa de materiales.

El accidente se produjo a mediodía en la calle de Hierbabuena, de hospitalet y los bomberos acudieron inmediatamente, dedicándose con gran actividad a la tarea de descombro para intentar salvar a los obreros sepultados si es que continúan con vida.

Su tarea se vió dificultada por el riesgo de la inestabilidad de parte de la casa que aun continúaba en pié. Se cree que el derrumbamiento ha sido originado por reblandecimiento de la obra a causa de las recientes lluvias.

UN OBRERO MUERTO

BARCELONA, 17. — El derrumbamiento de la casa en construcción de la calle Hierbabuena, de Hospitalet, ha ocasionado la muerte a un obrero. Otro sufre heridas graves.

Según comunica el Cuerpo de Bomberos, que ha estado trabajando con denuedo, han podido sacar aún con vida a un obrero llamado Pedro Calzada, de 33 años de edad, que ha sido trasladado al Hospital Clínico, donde se halla en grave estado. También han podido sacar de los escombros al obrero Ricardo López, de 32 años, el cual había muerto en el derrumbamiento del edificio — Cifra.

UNA ABEJA, CAUSA DE UN ACCIDENTE

GUADALAJARA, 17.— Una abeja que se introdujo en el coche que conducía Francisco Tueso Bidegain le picó haciéndole perder la dirección.

El vehículo chocó contra un árbol y el conductor, afortunadamente sólo sufre heridas leves. Cifra.

Ejecución de sentencia, dictada contra los terroristas GRANADOS GATA y DELGADO MARTINEZ

MADRID, 17. — En las primeras horas de la mañana de hoy y con sujeción a las formalidades de la Ley Penal común, ha sido ejecutada la sentencia de pena capital dictada contra los terroristas Francisco Granados Gata y Joaquín Delgado Martínez, participantes en los graves atentados perpetrados en la Dirección General de Seguridad (Negociado de Pasaportes), Delegación Nacional de Sindicatos y avión de las «Líneas Aéreas Españolas Iberia», los pasados días 29 y 30 de julio y 6 de junio, así como en la tenencia de importantes cantidades de armas de guerra, explosivos y aparatos receptor y transmisor para provocar agresiones y grandes explosiones a distancia. — Cifra.

INFORMACION AMPLIATORIA

MADRID, 17.— En relación con la sentencia dictada por el Consejo de Guerra que ha juzgado a los terroristas Francisco Granados Gata y Joaquín Delgado Martínez, la Agencia Cifra ha obtenido la siguiente información ampliatoria:

Francisco Granados Gata, pertenecía a las «Juventudes libertarias» anarquistas. Recibió en Francia 60.000 francos para la ejecución de actos terroristas en Madrid. Llegó a esta capital el día 15 de mayo último, en un automóvil «Renault», tipo «Fregate», matrícula 719-FW-30, con explosivos «Plastic», que tenía el propósito de emplear en un atentado contra altas autoridades de la Nación.

Joaquín Delgado Martínez, desempeñaba el cargo de secretario de la federación local del llamado «Frente Ibérico de Juventudes Libertarias», de Grenoble (Francia). Antes de su viaje a España con fines terroristas, el día 6 de junio último, colocó en un avión de «Líneas Aéreas Españolas Iberia», en Francfort, un artefacto destinado a incendiar el avión en pleno vuelo. Afortunadamente, el explosivo comenzó a arder antes de que despegara el aparato y a este hecho se debió evitar una espantosa catástrofe. Joaquín Delgado percibió por este acto de sabotaje 50.000 francos, que le entregó su organización.

Delgado y Granados se reunieron en España y cometieron los hechos terroristas por los que han sido juzgados y ejecutados.

Las declaraciones de los testigos civiles propuestos por la defensa han confirmado la plena intervención de los sentenciados en los hechos por los que han sido condenados.

La explosión del artefacto colocado en la Sección de Pasaportes de la Dirección General de Seguridad produjo lesiones y quemaduras de pronóstico gravísimo a la joven María del Carmen Anguita Abril, ocho heridos graves y veintidós menos graves o leves. María del Carmen Anguita Abril se encuentra todavía hospitalizada, convaleciendo de sus graves heridas.

El Consejo de Guerra que juzgó y condenó a los encartados se celebró con las formalidades y requisitos ordinarios. Este Consejo fué anunciado con cuarenta y ocho horas de antelación en la Orden General de la Plaza. Fué público, como lo son todos los Consejos de Guerra y a él asistieron periodistas nacionales y extranjeros, entre éstos, concretamente, se recuerda al señor Navarro hijo (D. Antonio), de la agencia norteamericana «United Press International».

Son, por lo tanto, falsas las informaciones facilitadas por algunas agencias y corresponsales extranjeros de que el Consejo de Guerra no fué anunciado y de que la Prensa no fué admitida a presenciarlo.

Granados solicitó y recibió asistencia religiosa confesando y comulgando — Cifra.

El Ministro de la Gobernación, despachó en el Gobierno Civil de San Sebastián

SAN SEBASTIAN, 17. — El Ministro de la Gobernación, señor Alonso Vega, despachó esta mañana en el Gobierno civil de Guipúzcoa con el Gobernador de la provincia y recibió entre otras visitas al Gobernador de Valencia; alcalde de San Sebastián y al Presidente de la Diputación Guipuzcoana.

El Ministro recibió de manos del Alcalde donostiarra la medalla de plata de los actos conmemorativos que este año viene celebrando la ciudad. El señor Alonso Vega es miembro del Comité de Honor de dichos actos conmemorativos. — Cifra.

COMISIONES RECIBIDAS POR EL MINISTRO DE TRABAJO

SAN SEBASTIAN, 17. — El Ministro de Trabajo, acompañado del Delegado Provincial de su Departamento en Guipúzcoa, ha recibido a una representación del Colegio de Practicantes y a otra de la Cooperativa Ulgor, de Mondragón. Después se reunió con una comisión mixta del convenio colectivo de trabajo para los trabajadores del Sindicato del Metal de Guipúzcoa, acompañados del Delegado Sindical y de los vicesecretarios provinciales de Ordenación Económica y Social.

También ha recibido el Ministro de Trabajo a una representación del jurado de empresa de una factoría de Azcoitia. — Cifra.

Mensaje de los budistas cingaleses a Su Santidad

COLOMBO (Ceilán) 17.— Los budistas cingaleses han enviado un mensaje a Su Santidad el Papa en el que manifiestan al Santo Padre que «sus hijos espirituales están persiguiendo a nuestros inocentes hermanos budistas en el Vietnam del Sur» y le piden su intercesión. (Efe).

Suscríbase a
LA NOCHE

Capital de la Provincia

Hoy se celebrará en la playa de Sada la popularísima «Sardiñada»

LA CORUNA. (De nuestra Delegación).

Esta tarde, en la playa de Sada, y a las seis, se iniciará la famosa y popularísima "sardinada", número fuerte de las fiestas sadenses y uno de los más espectaculares de cuantas se celebran en Galicia. El hecho de que es domingo y el buen tiempo nos acompaña (?) hará que en el arenal de Sada se reúnan millares de personas, deseosas de participar en la merienda típica que se sirve con carácter gratuito.

La Comisión de festejos nos informa que están preparadas para la fiesta de esta tarde 25.000 sardinas, una tonelada de cachelos, 1.500 kilos de pan de borona y 1.500 litros de vino. Cálculo para unas diez mil personas, que serán las que cubran materialmente el recinto playero de Sada.

Tarde de domingo y agosto en Sada, ésta de hoy única y espectacular, que nadie debe perderse.

JIRA ARTISTICA DEL BALLET GALLEGO

Ha pasado unos días en La Coruña don Germán López Vázquez, director comercial de la Compañía "Iberia" y uno de los hombres más conocedores de los secretos de la aviación comercial. Don Germán López Vázquez, que es coruñés, nos anuncio que está preparando una gran jira por América del Ballet Gallego, que dirigen José Manuel Rey de Viana y Victoria Armesto. Según lo previsto, el viaje comenzará en la primavera próxima y durará unos seis meses. El Ballet Gallego actuará en todas las ciudades importantes del Nuevo Continente, comenzando en Estados Unidos para terminar en Argentina.

La noticia, que se puede considerar ya virtualmente oficial, es el refrendo de los grandes méritos artísticos del Ballet Gallego, que en América confirmará su excepcional clase.

PROGRAMA DE LAS FIESTAS DE LA CORUÑA PARA EL LUNES

El programa de festejos oficiales para hoy, lunes, es el siguiente:

Plaza de Toros, 10.45 noche, despedida de la Compañía Lope de Vega con la obra "Los intereses creados", de Jacinto Benavente.

FIESTAS EN BETANZOS

Dianas y alboradas por un cuarteto de gaitas del país. La salva acostumbrada. 9 noche, gran verbena popular, hasta la madrugada, con actuación de la Orquesta Finisterre.

Aeropuerto Central de Galicia

Servicios de AVIACO con aviones «Convair Metropolitan».

Los martes, jueves y sábados.

Llegadas de Madrid, a las 12'10

Salidas para Madrid, a las 13'15

Otras notas del Aeropuerto

Ayer, en el avión de Aviaco que hace el servicio alterno Madrid-Santiago-Madrid, llegaron 48 pasajeros. Salieron 49.

Mejoran los heridos por el atentado en la Dirección General de Seguridad

MADRID, 17.— Los treinta y un heridos que produjo el 29 de julio último la carga de dinamita plástica colocada en la Sección de Pasaportes de la Dirección General de Seguridad por los dos terroristas ejecutados esta mañana, han mejorado considerablemente aunque muchos de ellos aun se encuentran en periodo de curación.

Casi todos son personas de condición modesta, y muchos de ellos iban a cumplir encargos de otros, para retirar pasaportes, etc. Los restantes pretendían obtenerlos para sí mismos, a fin de visitar a algún hijo o pariente que se encontraban en el extranjero, o bien para disfrutar fuera de España sus vacaciones.

La víctima más perjudicada, como se recordará, por la citada explosión fué María del Carmen Anguita Abril, bella modistilla de 16 años, a la que gravísimas quemaduras han afeado brazos y piernas. María del Carmen es de modestísima familia y es curioso el hecho de que, en los momentos de mayor gravedad casi lo que más la preocupaba era que hubiera resultado destrozado el modesto traje nuevo que llevaba puesto en aquella ocasión. Su madre ayuda al sostenimiento de las cargas familiares, trabajando como asistenta.

Esta modistilla había sido enviada a la Sección de Pasaportes por su maestra de taller, para que le arreglara los documentos de una de sus hijas. Cuando estalló el artefacto, se encontraba charlando con un muchacho joven, que esperaba un visado. Ahora sigue todavía en el Equipo Quirúrgico, fuera de peligro ya pero con tristes secuelas. Tiene abrasado el pelo, las piernas y los brazos, y padece serias lesiones en el vientre, que se teme puedan tener consecuencias irremediables para su futuro de mujer.

Otra de las víctimas es Isabel Pena Ruiz, de 52 años. (Más de 50 años tenían seis de los heridos, mientras que otros dos contaban 16). Isabel Pena resultó herida de gravedad cuando se encontraba recogiendo un pasaporte para marchar de vacaciones con su hijo. La explosión le quemó las piernas y su terror fué tan grande que perdió tres veces el conocimiento. Hoy se encuentra ya casi restablecida de sus heridas, pero aún no repuesta por completo de la fuerte impresión [illegible]

Rosa García Plaza, otra de las heridas graves, tiene una hermana en Australia. En su familia, con enorme esfuerzo, llevaban tiempo tratando de ahorrar lo suficiente para hacerle una visita. Por fin al no conseguir bastante para ir ella y su madre decidieron que marchara su marido que, por ser empleado de una Compañía de Líneas aéreas, goza de descuentos. Cuando ella estaba areglando ilusionadamente los documentos necesarios sufrió los efectos de la carga explosiva.

Los restantes heridos, en su mayoría obreros, empleados modestos botones, etc. lo fueron de menor gravedad. Todos conservan, sin embargo, el recuerdo del peor momento de su vida. Nueve de las víctimas son mujeres y también entre los heridos figuraba un súbdito alemán, Gdanik Ingeburg, que se encontraba accidentalmente en Madrid y que iba a buscar un visado de salida. Resultó con heridas de pronóstico reservado, de las que ha curado casi por completo. Cifra

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes de La Coruña

Para conocimiento de los escalones comerciales se participa que inmovilizadas las partidas de aceites de mezcla en su poder, con referencia al día 15 del actual, formularán declaración jurada de existencias, separando los envases y graneles, en la forma siguiente:

Refinadores, envasadores y almacenistas, así como detallistas de la capital, ante estos servicios provinciales, y los detallistas del resto de la provincia, ante los respectivos Ayuntamientos, que, debidamente relacionadas, las cursarán a estos servicios antes del día 20 del actual.

La Coruña, a 16 de Agosto de 1963. — El Gobernador Civil-Delegado, Evaristo Martín Freire.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILAN máquinas de escribir Viuda de Romar. — Calvo Sotelo, 17. Teléfono 1203. Santiago.

COMPRA-VENTA

COMPRO todo: muebles, ropas. Canalejas, 142. Teléfono 2506 - Ferrol

VESPA 11.000 pesetas, recién equipada, a prueba. Teléfono 1413. — Ferrol.

DEMANDAS

SE NECESITA operario de sastrería. Razón esta Administración. — Ferrol.

FINCAS

VENDENSE pisos zona ensanche, moderna construcción acogidos bonificaciones tributarias Informes: «Ouro» Agente Propiedad Inmobiliaria, Rúa del Villar, núm. 31. — Santiago.

VENTA de pisos y locales comerciales. Sólida y esmerada construcción de 5-6 y 7 departamentos exteriores, más servicios. Con amplias terrazas. Calefacción central. Dos ascensores. Facilidades de pago. Magníficos precios por vender directamente el constructor. Exentos de contribución durante 20 años Información: Construcciones "Gran Vía" Oficina central Doctor Teijeiro (Esquina República Argentina) o bien teléfono 1868 — Santiago

VENTA casa a estrenar, libre, con huerta. Razón: Concheiros, 6.—Santiago.

VENDO casa Castro, 13. Procurador Gippini. Castro 11.— Santiago

SE VENNDE finca a 10 km. de Santiago, propia para explotación agrícola, 600 ferrados de monte, 60 de prado, 150 de labradío, casa, molino buenos servicios. Razón: esta Administración. — Santiago.

SE VENDE piso nuevo a estrenar. Informa Calzados El Encanto. — Santiago.

TRASPASOS

TRASPASO local de negocio con vivienda. Rúa San Pedro, 8.— Santiago.

VARIOS

MAQUINAS punto. Sistema italiano Ultimos modelos. Mejores precios facilidades. Rematadoras, Picadoras sastrería Bobinadoras. Imperio. Montera, 32. — Madrid

MAGNIFICOS cerdos reproductores Large-White pedigreé controlado, muy seleccionados, dos tres y cuatro meses disponemos Explotación Agrícola Montserrat, Rector Esperabé, 10. Salamanca.

Anuncíese en
LA NOCHE

«Greta Garbo tiene los pies tan grandes como los de Primo Carnera»

Estrellas del cine mudo y sonoro han creado una mentira absurda: la longitud de sus pies

Unas no le perdonan sus treinta años de éxito contínuo

Otras no comprenden como con su aire masculino todavía hace soñar a las multitudes

Por Jaime Peñafiel

Greta Garbo y Charles Chaplin son, sin duda alguna, las personas más ilustres y más calumniadas de Hollywood. ¿Por qué? Las malas lenguas y la envidia tienen buen gusto: sólo prefieren las eminencias

Las estrellas del cine mudo de aquella época, abrumadas hoy por el olvido y llenas de arrugas, no perdonan a la que fué la más famosa figura del cine durante treinta años de éxito clamoroso Por otro lado, las jóvenes estrellas, muchas de ellas llegadas al cine por medio del fácil camino de una belleza casi standard, no comprenden cómo Greta Garbo, con su aire masculino y desgarbado, todavía haga soñar a las multitudes

Unas y otras en su envidia e impotencia crean historias, mentiras y defectos en torno a la que fué tal vez la más famosa estrella del cine

Pero de todas las habladurías ninguna ha arraigado tanto, sobre todo en Hollywood, como la tejida en torno a la longitud de sus pies irónicamente considerados como los "super-cimientos" de la Meca del Cine

LA LEYENDA DE "LA DIVINA"

Algunos críticos afirman que esta actitud de muchas estrellas ha-

GRETA GARBO

cia Greta Garbo es una excepción, ya que Hollywood es la ciudad más generosa del mundo hasta el punto de que ,cuando una starlet triunfa sus compañeras no tan afortunadas no tienen la menor envidia. Al contrario, se alegran porque eso les demuestra que más tarde o más temprano para ellas también llegará el éxito. Bien, lo cierto es que en cuanto se nombra a Greta Garbo todo cambia Cualquiera ingenua starlet se cree con talento y arte capaz de superar a la famosa sueca Los ataques a Greta Garbo terminan invariablemente en sus pies "tan grandes como los de Primo Carnera".

Cierto es que sus pies no son precisamente los de una china. Ni siquiera los de una latina. Pero si se tiene en cuenta que Greta Garbo es una nórdica y una mujer muy alta, el tamaño de sus pies no es exagerado. Además si se comparan con los de Janet Gaynor, Marny Loy y Katherin Hepburn, los de Greta Garbo son incluso pequeños.

Elizabet Taylor, una de las más bellas actrices del cine, también posee unos enormes pies hasta el punto que pocas veces se la verá fotografiada en sus películas de cuerpo entero.

LA FUERZA DE LA COMODIDAD

Otro de los motivos por lo que los pies de Greta Garbo han ido creciendo en la imaginación de sus envidiosas compañeras es que la Inimitable pensó siempre más en su salud que en la belleza y jamás se torturó los pies, siendo la primera actriz que apareció en el cine con unas pantuflas que le daban una apariencia monstruosa. Eso no lo han olvidado todas aquellas que quieren combatirla

Pero a pesar de todo esto, nadie ha podido turbar su fama después de tantos años de inactividad profesional.

Y como prueba que toda esa leyenda es una mentira absurda tejida por la envidia no hay más que visitar el vestíbulo del famoso "Chinese Theatre" donde Sid Grauman inmortalizó los pies más famosos de Hollywood.

A Cyd Charisse le deben en Madrid 10.000 dólares

«No se estrenará la película hasta que paguen a mi mujer», dice Tony Martín

PERO TONY NO VIENE A BUSCAR PLEITO SINO A DESCANSAR EN NUESTRO PAIS

Por Jaime PEÑAFIEL

CID CHARISSE

Cuando entró en el hotel todo el vestíbulo se llenó de su voz y de su gigantesca humanidad. Por un momento sólo se le oyó a él, que expresaba de una manera jubilosa su alegría por estar de nuevo en España.

Tony Martin, el actor, cantante más famoso de Hollywood ha vuelto de nuevo a Madrid para disfrutar de unas cortas vacaciones. "Las primeras desde hace muchos años"— dijo.

Llegó al hotel procedente del aeropuerto a bordo de un lujoso "Rolls". Tony Martin vestía una llamativa chaqueta color burdeos y su equipaje era tan voluminoso como el de una estrella. Maletas y más maletas.

—No son todas mías —me dijo. Un buen y famoso amigo me acompaña en este viaje.

Y me presenta a Jean Negulesco, el director de "Cómo casarse con un millonario", "Papaíto piernas largas", "El hundimiento del Titanic" entre otras.

UNA DEUDA DE 10.000 DOLARES

Tony Martin es un hombre que llegó al cine por su voz y es su voz la que le sigue dando fama, aunque ello no significa que no sea un buen actor, cuya actuación en "Casbah" recordamos con agrado

—Aquella fué mi mejor película. Jamás volveré a tener unas compañeras de rodaje como Marta Thoren, Ivonne de Carlo...

—¿Cuál ha sido su última película?

—"Jessica", con Maurice Chevalier

Tony Martin que ha llegado a Madrid procedente de la Gala de Montecarlo, está casado con Cyd Charisse, cuya última película rodó en España junto a Hug O'Brien y Alberto Closas El título de la película es "Intriga en Roma"

Pues bien, es el propio Tony el que me da la gran noticia sobre esta producción, cuyo rodaje se efectuó en Madrid con muchas campanillas

—Esa película no creo que se estrene nunca —me dice—. Al menos mientras no le abonen a mi esposa cerca de los diez mil dólares que le deben

—¡No me diga!

—Como lo oye Es incomprensible que algunos productores hagan esto. Y aun más con una figura como mi mujer que para venir a rodar "Intriga en Roma" dejó muchos contratos. A ella le hacía mucha ilusión venir a España y trabajar aquí.

—¿Su viaje a Madrid tiene algo que ver con este asunto?

—No. Yo vengo a descansar. El asunto está en manos de abogados. Y espero que se solucione de una manera pacífica y amigable.

Y Tony Martín, el simpático actor-cantante me alarga su mano y me dice adiós.

Tony Martín, que ha llegado a España para descansar
(Foto EUROPA PRESS)

Guía médica

SANATORIO NEUROPSIQUIATRICO DEL
Dr. Pablo Ares Feal
Enfermedades Nerviosas y Mentales
Consultorio: Hórreo 24-2.º - Tel. 1606

M. DE ACOSTA
Médico Cirujano
Partos y enfermedades de la mujer
Altamira, 9 - Teléfono, 1299
SANTIAGO

LA IMAGEN Y SUS PALABRAS

MADRE E HIJA

Madre e hija cinematográficas, Paulette Goddard y Claudia Cardinale, interpretan la película «Los indiferentes», sobre la novela del mismo título de Alberto Moravia, que se rueda actualmente en los estudios romanos. Dirigida por Franceso Maselli, transcurre la acción en 1929, y participan también como actores Rod Steiger, Shelley Wintters y Tomas Millan.

En una pausa del rodaje, la joven y la vieja generación, la norteamericana Paulette Goddar, que hizo soñar a los espectadores de los primeros tiempos del cine, y Claudia Cardinale, que emociona a los de hoy, ofrecen sus rostros al objetivo. El paso del tiempo, duro y cruel, nos ofrece la imagen desgastada y melancólica de Paulette mientras su compañera aparece terriblemente joven, casi agresiva ante el dulce ocaso de su «madre» cinematográfica.

Las cámaras implacables acusan despiadadamente las pequeñas arrugas, el tono opaco de los ojos, aumentándolos sin compasión. Al mismo tiempo que realzan mil veces el cutis terso y suave de la que se ha dado en llamar C. C., sus cabellos lisos y jóvenes, su belleza multiplicada ante los reflectores. Extraños juegos de luces, que tal vez debieran ocurrir al revés, pero que, casi sin querer, prestan su colaboración al paso de los años

Bundy: el hombre que ama la guerra de celuloide

ESPECIALISTA DE LO ESPECTACULAR, DIRIGIO LA CARRERA DE CUADRIGAS DE «BEN HUR»

Se inspira en los maestros de la pintura y en la geometría

Andew Marton, maneras suaves y acento dulce, cortesía de auténtico gantleman, tiene sobre su conciencia las escenas más violentas y dramáticas de los últimos tiempos. Sangrientas batallas, espectaculares combates y asaltos, guerras cruentas y escalofriantes duelos a muerte Pero él no se preocupa, su espíritu permanece tranquilo y libre de culpa. Sus "masacres" ocurren solamente en la pantalla, en ese mundo de ficción montado hábilmente en los estudios cinematográficos del mundo entero.

Andrew Marton "Bundy", para sus amigos, es un especialista de la espectacular, un mago de los grandes movimientos de masas, que maneja 8.000 extras y 1.200 jinetes con la misma facilidad que si se tratara de colocar las piezas en un tablero de ajedrez.

En su haber figura la sensacional carrera de cuádrigas de la película Ben Hur", los desembarcos en la playa de Normandía en "El Día más largo", la batalla de Actium en "Cleopatra", el asedio del Barrio Diplomático en la capital china en "55 Días en Pekín", y últimamente, se ha ocupado del rodaje de las escenas de "La Caída del Imperio Romano".

DRAMATISMO Y SIGNIFICADO

—¿Su garantía de éxito

—Las escenas de acción espectacular sólo tienen éxito cuando estimulan las emociones y aumentan el impacto dramático del argumento, además de ser visualmente interesantes.

—¿Es necesario siempre un gran número de extras?

—Llenar la pantalla con miles de extras, caballos galopantes y guerreros repartiendo mandobles entre sí, es necesario, pero no suficiente. La acción ha de meter a la gente en una situación tal, que sea susceptible de conmover a los públicos

—¿Es partidario de la escuela neorrealista?

—Nunca lo he sido. Si el guión dice que hay que degollar a un actor en una escena, yo creo que es mucho más efectista y más moderno en tratamiento, no mostrar el acto del degüello, sino mover la cámara de tal forma que deje algo a la imaginación de los espectadores.

Hombre particularmente sensible a los aspectos visuales de la acción en gran escala. Andrew Marton ha pasado muchas horas estudiando los grandes maestros de la pintura en los museos de Europa. En ellos, ha buscado inspiración para algunas de sus escenas, sobre todo en las obras del pintor británico Joseph Mallord Turner y en los lienzos de Pedro Breughel, que realzan la composición de masas, gente y terreno.

Los cuadros son hermosos, pero la guerra en sí no lo es. Por eso he tratado de equilibrar la belleza del arte con el realismo de la guerra. Para ello, he tenido que achar mano de mis conocimientos de geometría y fotografía. Dos estupendos auxiliares

Andrew Marton, "Bundy". (Foto EUROPA PRESS)

Noticiario cinematográfico

Rita Haywort, «madre» de C. C.

MADRID.— Rita Hayworth interpretará el papel de madre de Claudia Cardinale en la película («Circo», cuyo rodaje comenzará en Madrid en el próximo septiembre. Participan también en el film Rod Taylor y John Wayne.

JEAN VILAR: «PREMIO OLIMPE»

MESINA.— Un jurado presidido por Vittorio Gassman, ha concedido el premio «Olympe 1963» al actor francés Jean Vilar. El premio corresponde al IX Festival Cinematográfico Internacional de Mesina y Taormina que el galardonado recibe de manos del triunfador del año pasado' en este caso Laurence Oliver.

LECCIONES DE ESPAÑOL EN EL CINE

MEJICO.— Se ha rodado en esta ciudad una película cultural bajo el título de «La familia Fernández» que tiene por objeto mostrar un nuevo método para aprender el español. Se exhibirá en universidades y centros docentes de los Estados Unidos. Su coste total ha sido de dos millones de pesos mejicanos.

KENNEDY: MENCION ESPECIAL

WASHINGTON.— El presidente John F. Kenndy fué objeto de una mención especial en el acto organizado por la Academia de Artes y Ciencias de la Televisión para la décimoquinta adjudicación anual de los premios «Emmy» por lograr una «nueva dimensión entre la Casa Blanca y el pueblo por medio de sus conferencias de prensa televisadas».

«BERBERT ET L'OMNIBUS»

PARIS.— Se ruedan exteriores en la región parisién de la película «Berbert et L'Omnibus» (Berbert y el autobús) bajo la dirección de Ives Robert y protagonizada por Pierre Mondy Jean Richard Jean Lefvre y Albert Remy

BORRACHERA CINEMATOGRAFICA

MADRID.— Los actores Stephen Boyd y Christopher Plumer han realizado la mejor escena de embriaguez en la película «La Caída del Imperio Romano». Los dos estaban absolutamente serenos. y su única bebida constituyó durante el rodaje de agua teñida del color del vino.

INUNDACION DE ACTORES

PARIS.— La película «Dragees» au Poivre» que se rueda en estos momentos en la capital francesa reúne uno de los más numerosos elencos de la historia del cine. Entre sus intérpretes se encuentran, Jeanne Moreau. Mónica Vitti, Jean Raul Belmondo, Roger Vadín Marina Vlady, Sophie -Desmarets y Simone Signoret.

Biblioteca de Galicia

Provisión de vacantes en la Escolanía de la Catedral

Con el fin de cubrir para el próximo curso las plazas que quedan vacantes, se abre un plazo de presentación de solicitudes que terminará el próximo 10 de septiembre.

Para ingreso en la Escolanía se requieren las siguientes condiciones:

1) Buena conducta; 2) De siete a nueve años; 3) Condiciones musicales de voz y oído y 4) Instrucción del llamado primer grado.

Las condiciones primera y sgunda se acreditarán con una nota del Sr. Cura Párroco, firmada y sellada, indicando la fecha de nacimiento y bautismo; respecto de las otras el niño será sometido a un examen,

Los niños admitidos recibirán gratuitamente clases de enseñanza primaria, de solfeo y de canto, y formación piadosa y litúrgica.

Los que deseen y estén en condiciones serán preparados también gratuitamente para ingresar en el Seminaro o en el Instituto de Segunda Enseñanza.

Se dará mensualmente una gratificación a los que asistan a las Horas conónicas, así como a los que ayuden en actos del culto catedralicio, que por razón de la hora resulten gravosos

Tendrán como obligación: 1 Seguir con regularidad todas las clases; 2) No faltar a los acto de formación piadosa, como misas de Comunión, Retiros y Ejercicios Espirituales, etc.; 3) Ayudar diariamente por turnos dos misas y a los actos litúrgicos de la Santa Iglesia Catedral, y 4) Participar en los actos en que la Escolanía como tal actúe en la Catedral o en otros templos.

COMISARIA DE POLICIA

Negociado de Extranjeros

Subditos extranjeros que deben presentarse en la Comisaría de Policía (Negociado de Extranjeros) a la mayor brevedad:

Manuel Rodríguez Amoza, André Marcelle Maloigne, María Alicia da Silva, María da Gloria Pereira da Costa, María da Concepcao Santos Leitao, Abilio Mario Pereira Estevao, José Fernández Quintas, Joao Fernández Bonome, Liane Milder de Dawid, Jorge Wong - Naudeua, Juan Gilberto Puerta Gómez Salazar, Miguel Angel Rivera Morocho, Juan Fernández López, Miguel Angel García, Víctor Arizaga Talledo, Jesús Arístides Vega Paredes, Luis Amancio Villa Camoiras, Pastor Elías Saud, Oscar Marenco Reales, Joao Martins de Oliveira, Walter Federico Salletila Montoya, Miguel Angel Arana, Gaudamuz, Julio César Mallorga, Carlos Alberto Jiménez Mata, Emilio Guillermo Arana Guadamuz, Carlos Hinostrosa Castillo, María Esther Méndez Mora, Atilio Ramírez Anaya Therly Dulcelinia Zelaya Sandoval.

III Vuelta Aérea Galaico-Duriense

PARTICIPAN LOS AERO-CLUBS DE SANTIAGO, LUGO Y VIGO

Está disputándose la II Vuelta Aérea Galaico - Duriense en la que participan avionetas de varios Aero Clubs de Portugal y otras de los de Santiago, Lugo y Vigo. Los representantes santiagueses son los pilotos Mella y Freire, a bordo de una avioneta "Aisa".

Los participantes en la Vuelta llegarán a Santiago a partir de las diez de la mañana de hoy, domingo. Después de repostar y de efectuarse las operaciones de control, las avionetas despegarán del Aeropuerto de Labacolla a mediodía, para cubrir la última etapa, cuyo final es en la ciudad portuguesa de Braga.

El Cardenal Quiroga, a Orense

Consagrará dos altares en parroquias de aquella Diócesis

Ayer por la tarde salió para Orense Su Eminencia Reverendísima el Cardenal Arzobispo de Santiago, doctor don Fernando Quiroga Palacios. Le acompañaban el Obispo auxiliar, Dr. don Miguel Nóvoa Fuente, y el canónigo y familiar del Prelado, don Camilo Gil Atrio.

En la mañana de hoy, el Cardenal Arzobispo se trasladará a la feligresía orensana de Campobecerros, donde el vecindario, presidido por las autoridades, le rendirá cariñoso y filial homenaje. En una solemne función religiosa, procederá a la consagración de un altar. Otra ceremonia análoga se verificará después en la iglesia de la feligresía aneja a la anterior.

Como testimonio indeleble que recuerde el paso del Dr. Quiroga Palacios por Campobecerros como párroco de la misma (su primera parroquia recién ordenado de sacerdote, años 1922-1923), será descubierta una artística lápida en el referido templo.

Su Eminencia y el Obispo regresarán por la tarde a Santiago.

HORAS DE COMPOSTELA

UN OPORTUNO AVISO

A pesar de que ese día la gente estaba entregada a las fiestas de los barrios, no pasó inadvertida la fuerte derrota encajada por el Compostela S. D. en la villa de Ordenes.

Hay que empezar reconociendo que estábamos un tanto mal acostumbrados y si un día las cosas tomaban un giro distinto, debiéramos tener el ánimo preparado para experimentar los efectos de la decepción.

El Compostela de la pasada temporada lo ganaba todo, fuese el adversario que fuese... «Cayeron» grandes de la Segunda División sucumbieron los gallitos de la Tercera y en cuanto a los de la Serie A Regional, la afición sabe con qué facilidad se les despachaba...

Ahora, nada más hacer un ensayo frente al reserva del Deportivo de La Coruña, el desenlace resultó tan adverso —no sólo en goles sino en juego— que la afición comienza a preguntarse qué suerte es la que nos espera en la Tercera...

En fútbol se dice «rasgar las vestiduras» cuando hay motivo para enfadarse. Pero esto no sucede aquí, ni mucho menos, pues hay que admitir que los muchachos no estaban todavía a punto y en todo caso valorar lo que de oportuno tiene este aviso.

Es indudable que los partidos se ganan adelante y sobre eso hay que considerar la necesidad de reforzar la vanguardia. Nos consta que la Directiva ya está impuesta en ello y ha planteado determinadas gestiones, de cuyos resultados les hablaremos cuando nos lo permitan.

Dispuestos a ver las cosas con serenidad, nos ha parecido mejor esa derrota y la constancia de que nuestros muchachos jugaron mal, que si hubiesen ganado por mera casualidad. Sería engañarnos deliberadamente.

Lo del Estadio marcha bien, pero lentamente. Más lentitud parece observarse en la colecta de la Campaña del Millón. No le favorece este mes del veraneo en masa.

José REY F. ALVITE

El Comisario del Patrimonio Artístico

Ha marchado a La Coruña por asuntos relacionados con su cargo, el Comisario del Patrimonio Artístico de la Zona Noroeste don Manuel Chamoso Lamas.

Farmacias de guardia

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche las farmacias de:

Doña Lourdes Cigarran R-Arango. Casas Reales, 29, Telef. 1645.

D. Fernando Guillen Cereijo. General Mola, 19. Teléfono 1449.

Dª María del Carmen Seijas Valencian Castiñeiriño, 10.

A partir de las once de la noche corresponde:

Doña Irene Regueiro Lois, Ca-

GUIA MORAL

PRINCIPAL: "Al borde del infierno".— 2. Jóvenes.

METROPOL: "La máscara del dolor"— 3 Mayores.

CAPITOL: "El péndulo de la muerte".— 3. Mayores

YAGO: "El rostro impenetrable"— 3R. Mayores, con reparos.

AVENIDA: "Pachin, almirante".— I.C.

VIDA RELIGIOSA

HOY COMIENZA LA NOVENA A LA BEATA TERESA JORNET

Hoy comienza con toda solemnidad la novena en honor de la Beata Teresa Jornet Ibars, en la capilla del Asilo del Camino Nuevo.

Se invita a todos los devotos de la Fundadora de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados a asistir a estos actos religiosos.

La Venerable Comunidad y los ancianitos desamparados agradecerán la asistencia de usted a los cultos organizados durante esta novena en honor de la Beata Teresa Jornet.

PEREGRINACION FRANCESA

El próximo miércoles, por la tarde, llegará a esta ciudad una peregriniación francesa integrada por un grupo de sacerdotes. La peregiación es organizada por la importante entidad "Per le Sage".

Los peregrinos galos harán su entrada oficial en la Basílica el jueves, a las once de la mañana. En la Puerta del Obradoiro serán recibida por Su Eminencia el bildo. A continuación asistirán a una misa rezada, terminada la cual presentarán una Ofrenda al Santo Patrón de España. Será recibida por Su Eminencia el Cardenal Arzobispo, que les dirigirá una plática.

Después de la visita al Santuario Jacobeo, harán una jira por diversos puntos de Galicia.

EJERCICIOS ESPIRITUALES PARA MAESTRAS

Del 2 al 7 de septiembre tendrá lugar en la Casa de Ejercicios Espirituales una tanda para maestras dirigida por el Director de la Casa D. Maximino Cancela.

Las maestras que les interese pue den incribirse en la Casa de Ejercicios, Campo de la Residencia.

BALONCESTO

El Camino Nuevo, escenario de un partido de Mini-Basket

Se ha montado en las fiestas del Camino Nuevo un encuentro de Mini-Basket, que se jugará hoy, domingo, a las siete y media de la tarde.

El Mini-Basket es baloncesto adaptado a las condiciones de los menores de trece años, que de ese modo no tienen los tremendos obstáculos que suponían el tablero alto, el campo demasiado largo y muy ancho, etc. Todo se ha puesto a medidas aceptables para su edad y de ese modo pueden comenzar su formación, tanto física como psíquica, en un deporte limpio y completo

Los éxitos obtenidos hasta ahora con todas las demostraciones de este deporte han sido patentes. En Santiago hemos tenido intensa actividad durante todo el curso pasado, y aumentará en gran medida a comienzos del próximo.

El Plan Hesperia por medio de encuentros de divulgación quiere darlo a conocer en los lugares donde todavía no se ha llegado con él. Este partido es el primero de una serie que será sin duda muy fructífera.

Felicitamos a la Comisión de Fiestas del Camino Nuevo por el acierto en elegir para su programa un espectáculo de este tipo que agradará a todos los asistentes.

El partido se celebrará en el mismo lugar donde están teniendo lugar las verbenas populares, antes de que comience el baile de la tarde, es decir a las siete y media. — BASKET.

Homenaje en Camariñas, a D. Evaristo Mouzo

RECIBIO EL TÍTULO DE HIJO PREDILECTO DE LA VILLA

CAMARIÑAS. 17. (Por teléfono). — Hoy se celebró en esta villa el anunciado homenaje al Excmo. Sr. D. Evaristo Mouzo, magistrado del Tribunal Supremo.

A las dos de la tarde se reunieron en el Casino los numerosos asistentes al banquete con que fué agasajado. Ofreció el homenaje el ilustre abogado D. Manuel Iglesias Corral, quien en brillantes términos explicó el hondo significado de la personalidad jurídica del señor Mouzo.

Al final del almuerzo, momentos antes de los postres, el Alcalde de Camariñas hizo entrega a don Evaristo Mouzo del título de Hijo Predilecto de Camariñas y le fué impuesta la Gran Cruz de San Raimundo de Peñafort.

El señor Mouzo, visiblemente emocionado, expresó su más profundo agradecimiento a los asistentes y dijo que era para él un honor inmerecido, que admitía en todo cuanto valía y que representaba para él una deuda de gratitud que jamás podría pagar a lo largo de su vida.

Asistieron al homenaje destacadas personalidades procedentes de toda Galicia.

CAGETILLAS LOCALES

CURSO INTERNACIONAL DE DERECHO COMPARADO

El Curso Internacional de Derecho Comparado, se desarrollará el lunes de la siguiente forma:

Solá Cañizares: «Las sociedades comerciales en Derecho Comparado».

Hazard: «El Derecho Privado soviético comparado con los derechos occidentales.

Steiner: Seminario

Solá Cañizares: «Coloquio sobre las sociedades comerciales en Derecho Comparado».

Flamme: «Los contratos administrativos en Derecho Comparado».

Lotourneur: «El contencioso administrativo en Derecho Comparado».

Drago: «La responsabilidad del poder en Derecho Comparado».

Robertson: «La convención europea de los derechos del hombre»

LOS FESTEJOS POPULARES

Hoy finalizan los festejos populares que han venido celebrándose con motivo de las festividades de Nuestra Señora y S. Roque.

En Sar y en el Camino Nuevo habrá verbenas tarde y noche, amenizadas por notables orquestas.

PROXIMO HOMENAJE AL Dr. MARTINEZ MORAN

La Directiva de la Unión de Artesanos, de esta ciudad, ha cursado una circular a los socios de dicha circular les invitan a enviar su adhesión.

Los actos se celebrarán el día 6 del mes de Octubre.

LAS OBRAS DEL MUSEO DE IRIA

Sólo pequeños detalles faltan para que terminen las obras y trabajos de instalación del Museo de Iria - Flavia.

Al parecer, la inauguración del mismo será en los primeros días de septiembre .con asistencia de destacadas personalidades.

DOS BICICLETAS HALLADAS EN LA VIA PUBLICA

Desde hace unos días se encuentran depositadas en la Comisaríade Policía dos bicicletas. Fueron halladas abandonadas en la vía pública, ignorándose por consiguiente quiénes son sus dueños

SOCIEDAD

VIAJEROS

Después de pasar una temporada en Galicia a mediodía de ayer marchó en avión a Madrid el ex catedrático de Derecho Civil de la Universidad compostelana y actualmente catedrático de igual asignatura en la Facultad de Derecho de Sevilla, nuestro querido amigo don Juan Jordano Barea. Le acompañaba su distinguida esposa, doña María Luisa Fraga Iribarne de Jordano y sus hijos Juan, María Dolores, Francisco, María Luisa y José.

Para pasar una temporada de descanso al lado de sus padres y hermanos llegó de Madrid nuestro querido amigo el joven médico santiagués don Luis Sánchez Harguindey Pimentel, alumno del cuarto curso de Post Graduados en la Clínica de la Concepción.

El Sr. Sánchez Harguindey Pimentel realiza, además en Madrid el curso de especialidad de Cardiología bajo la dirección del doctor Jiménez Díaz.

Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro particular amigo el abogado y periodista D. Cipriano Torre Enciso, que con tanto éxito desempeña la sección de «Tribunales» en el diario «Madrid» y que acompañado de su distinguida esposa, doña María Teresa Cervigón, ha venido a realizar su acostumbrada visita anual al Apóstol.

SUCESOS

ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL

En Narón (El Ferrol del Caudillo) fué arrollado por un automóvil el vecino de dicha localidad, Urbano Fortúnez Beceiro, de 46 años, casado. A consecuencia de dicho percance ingresó en una clínica de Santiago, donde se le apreció fractura supracondílea de fémur derecho y troquited de húmero del mismo lado. Pronóstico menos grave.

Horario de misas

El horario de las misas de los domingos, en los templos de Santiago es el siguiente:

CATEDRAL: A las 7, 7,30, 8, 8,30, 9, 10 (cantada), 12, 1 y a las de la tarde.

ANIMAS: A las 8, 8,30, 9, 9,30 10 10,30, 12 1 y 6,30.

SANTA MARIA DEL CAMINO: A las 10.

ANGUSTIA: A las 8'30.

SAN BENITO: A las 10.

SANTO DOMINGO: A las 11'30.

SALOME: A las 8'30, 9 y 12.

HUERFANAS: A las 7'30 y 9.

SAN FELIX: A las 9.

IGLESIA UNIVERSIDAD: A las 11'30 y 12'30

SAN AGUSTIN: 7'15, 8, 8'45 9'30 10'15, 11, 12, 1 y 8'15 tarde.

SANTA SUSANA: A las 9 y 11'30

SAN FRANCISCO: A las 6'30, 7'15, 8, 9, 10 (cantada), 11, 12, 1 y a las 8'15 tarde.

SAN FRUCTUOSO: A las 8'30.

ASILO DE CARRETAS: A las ocho

ASILO DEL CAMINO NUEVO: Domingos y días festivos, a las 7,30 y a las 10. Los demás días de la semana a las 7,30 y a las 9.

SAN MIGUEL: A las 9 y 10'15.

SAN ROQUE: A las 8.

CARMEN DE ARRIBA: A las 6'30.

SANTA CLARA: A las 8'30 y 9'30.

SAN CAYETANO Y PASTORIZA: A las 8'30.

SAN JUAN: A las 9'30.

SAN MARTIN: A las 8.

COLEGIATA DE SAR: A las 8'30 y 11.

SAN PEDRO: A las 8'30.

MADRES: A las 8'30.

HERMANOS DE LA DOCTRINA CRISTIANA: A las 9 y 11.

ENSEÑANZA: A las 7'45 y 9'30 8'30 y 11.

DOMINICAS (Belvís): A las

SAN LORENZO: A las 9.

CARMEN DE ABAJO: A las 9'30 horas.

SAN MARTA: A las 10'30.

PARROQUIA DE CONJO: A las 7'30, 9'30 de la mañana y 7'30 tarde.

SANTUARIO DE FATIMA DEL CASTIÑEIRIÑO. A las 7, 8 y media, 11 y 12 y media.

Cartelera

PRINCIPAL

HOY: 5'45 — 8 y 11

Sensacional estreno
La azarosa vida de los pilotos de prueba, relatada en un film impresionante

«AL BORDE DEL INFIERNO»

William Holden
Virginia Leith

Warnercolor (Tolerada)

CAPITOL

HOY: 5'30 — 7'45 — 10'30

Magno estreno de la inquietante película

«EL PENDULO DE LA MUERTE»

en Panavisión - Color
Vicent Price
Bárbara Steele

(Mayores)

METROPOL

HOY: 5'45 — 8 y 11
Gran estreno

«LA MASCARA DEL DOLOR»

Frank Sinatra
Jeanne Craine
Mitzi Gaynor
reunidos en la mejor comédia del año.
(Mayores)

Mañana: «UN TIPO LLAMADO MORGAN»

YAGO

HOY: 5'30 — 7'45 — 10'30

Sensacional primer reestreno de la magna película

«EL ROSTRO IMPENETRABLE»

VistaVisión - Tecnicolor

Marlon Brando

(Mayores)

SALON TEATRO

CERRADO

POR

VACACIONES

AVENIDA

HOY: 6 — 8 — 10'30

Continuación de estreno de la formidable película

«PACHIN ALMIRANTE»

en Eastmancolor
con el pequeño gran actor
ANGELITO

(Para todos los públicos)

Cartelera de infantiles

CAPITOL

A las tres y media

PACHIN Almirante

Eastmancolor

YAGO

A las tres y media

AVENIDA

A las cuatro

El secreto del Toisón de Oro

Eastmancolor

GLOSA LOCAL

Turismo y fiestas

Vienen los santiagueses celebrando animados números festeros en varias zonas de nuestra extrarradio, como Sar, La Trisca y el Camino Nuevo.

En realidad resultaron tan brillantes los festejos de estos barrios como los celebrados durante las fiestas del Apóstol.

¿Causas?

Quizás las fiestas del Apóstol hayan perdido en parte sabor popular al no incorporar a las mismas el calor del barrio.

Resulta paradógico que unas fiestas de la resonancia y trascendencia como, las patronales se deslicen —año tras año— en medio de una apatía casi general y de que la Comisión al efecto nombrada no logre reunir nunca mas que una pequeña cantidad de dinero que no llega para realizar nada eficente.

En cambio, en otras poblaciones —recientemente estuvimos en Betanzos, en misión informativa— se ha logrado crear un clima en torno a sus fiestas patronales de verdadero interés, en beneficio de las mismas.

¿Qué cómo se ha logrado eso?

Muy sencillo; constituyéndose una Comisión con tiempo suficiente y perfilando, además de los ingresos por cuotas voluntarias, otros ingresos indirectos, tales como festivales, etc., que lograron elevar la cuota de recaudación lo suficiente para ofrecer un programa que atrajo hacia la población gran número de forasteros; con el consiguiente beneficio para todo.

¿No podría en Santiago hacerse otro tanto?

Cremos que sí. Todo es cuestión de proponérselo.

De igual manera que en los barrios se logra una recaudación «estimable» que permite ofrecer buenas orquestas, iluminación y otras interesantes atracciones había que tir penzando en que en las «fiestas grandes» cuidase perfilarse un programa más tono con [illegible] iudad.

Hay que tener en cuenta que Santiago merece unas fiestas que sean la admiración de propios y extraños. No se crea que el turismo ha de venir solamente por inercia y por la atracción que tectónica de nuestros monumentos.

Al turismo hay que atraerlo también con buenos programas festeros. Y ya que lo principal de ese turismo viene por la fama de nuestros monumentos, hay que ofrecer, además una serie de atracciones que le hagan sentirse en modo de un saber un poco más cosmopolita.

La Coruña, por ejmpo, sin ir más lejos, ofrece durante todo el mes de agosto, un interesante programa de festejos y La Coruña acuden, con tal motivo numerosos forasteros.

Hay que reformar el sistema actual y coistituir una Comisión de Fiestas permanente, que actúe a través de todo el año, estableciendo cuotas mensuales para particuales, el comercio e industria. Todos los residentes en Compostela deben contribuir de manera efectiva al mayor auge y desarollo de los días grandes de las fiestas.

Ya sabemos que la cosa en sí no es nueva. Pero con pasividades no se logra nada.

¿Vale la pena el pensar en serio en un mayor auge y esplendor de nuestras fiestas

Creemos que sí. Todo buen santiagués está llamado a colaborar sin regateos en lo que al beneficio de la población se refiere.

No se diga que Santiago duerme.

Urge despertar la conciencia colectiva.

Que Santiago es una población universal, y por Santiago es necesario sacar adelante todas las iniciativas en cualquiera de los aspectos que se miren sus problemas.

CRESPO

Las nuevas salas del Museo de la Catedral

Serán inauguradas en la primera quincena de septiembre

Terminadas las obras de construcción de las nuevas salas del Museo de la Catedral, se está procediendo estos días por personal especializado, a la instalación de los tapices que integran la valiosa colección propiedad del templo catedralicio. Los trabajos fueron inspeccionados estos días por el comisario del Patrimonio Artístico de la Zona Noroeste, don Manuel Chamoso Lamas.

Hay ya instalados sesenta y tantos, esperándose que a últimos del presente mes quede colocada toda la colección.

Después de las importantes obras realizadas en dichas dependencias, la Catedral de Santiago contará con la mejor sala expositora de tapices de Europa, pues la distribución de las salas fué realizada con arreglo a lo más avanzado de la técnica.

Según nuestras noticias, la inauguración del Museo se realizará dentro de la primera quincena del mes de septiembre próximo.

MONTEPIO NACIONAL DEL SERVICIO DOMESTICO

Se pone en conocimiento de todas aquellas servidoras domésticas a quienes pudiera interesar, que el Montepío Nacional del Servicio Doméstico, concede las denominadas prestaciones graciables, para diversos casos.

A este respecto se les informará debidamente en la Delegación Local de la Sección Femenina (Rúa del Villar, números 7 y 9).

Biblioteca de Galicia

El Ferrol, por dentro

Por JAVA

Viejas historias locales

Y II- don Julio López Garrote nos cuenta...

Viejos tiempos, la gorra visera hacia furor. En pocos años la indumentaria ha cambiado. ¿Cuántos recordarán esta estampa?. Yo también la voy recordando. Tiempos de niñez.
Reproducciones «ARJO»

Vamos a terminar este reportaje con una charla sostenida con el amigo Garrote, gran animador para desempolvar viejos recuerdos de los tiempos mozos.

—Veamos, querido Julio, por donde empezamos.

—Vamos a trasladarnos al año 1893 y...

—En ese año yo estaba en el limbo.

—¡Bueno!: tu suponte que estás sentado en el Gran Café Español. Sus propietarios, los sobrinos de Pinacho. Al poco tiempo lo traspasaron a los señores D. Angel y Marcelino López. Su situación, donde hoy está Almacenes Olmedo. Real, 88. Espacioso y bien decorado. Las peñas de charlistas eran famosas Personas populares y personajes de la vida local se reunían para descansar, echar una partida o comentar las noticias más inverosímiles. Un chisme en un Café, se propaga como la luz. No sé quién dijo eso. Me parece que fue Selgas. El Café fue la Radio y Televisión de aquellos tiempos. También venían conjuntos a deleitar a los clientes. Recuerdo a Celso Díaz y a un trío valenciano, llamado Nevó: eran hermanos. Un hombre y dos mujeres. La guitarra, el hombre; bandurria y laúd, las hermanas. Mi madre y un hermano, ya fallecidos, frecuentaban conmigo el Café, por las noches. El trío hizo muy buenas migas con nosotros y en el descanso se sentaban en nuestra mesa a charlar.

—Yo he conocido el Gran Café Español en sus años últimos. Recuerdo unos divanes de terciopelo. ¿Y qué más?

—Este trío, ya modificado, actuó en el Royalty. Lo formaban el padre e hijos. El padre tocaba la guitarra; un hijo, de dieciséis años, la bandurria; y una hija, de 13 años, el laúd. En esta nueva etapa y con la amistad que habíamos tenido anteriormente volvieron a formar tertulia con nosotros, porque el guitarrista era el mismo señor. Y en alguna ocasión iban a mi casa, situada frente el Café Español, y tocaban algunas obras clásicas.

—Hubo un buen intervalo entre la actuación de los hermanos y después del padre e hijos.

—Desde luego.

—Algún otro Café.

—Muchos, hombre. Espera: he logrado muchos datos de viejos amigos y entre estos, de D. Luis Aullón, que aunque no es de mi época, sino de otra más moderna, me ha facilitado fechas, nombres y otros hechos que a mí se me habían olvidado. Ahora le toca al Gran Café del Siglo. Año 1894. Propietario, D. César Seoane. Este café estaba abierto hasta las primeras horas de la madrugada. Muy concurrido. Su situación fue donde hoy está Barro, en Real, 131.

—¡Espera, hombre! —digo yo—. Tengo un anuncio del Café del Siglo. Veamos, déjame mirar. En efecto, fue publicado en el periódico «El Departamento» y dice así: «El dueño de este acreditado Café anuncia a sus numerosos parroquianos y público en general, que el domingo empiezan los helados». Tiene fecha de 8 de junio de 1894. Y un poco más arriba el anuncio de un hallazgo: «La persona que haya extraviado un bastón puede pasar a recogerlo a la Administración del Mercado Central». Escrito textualmente. ¡Bueno!: ¿más cafés?

—Año 1889: Café Comercio. Propietarios, D. Joaquín Saldise y don Ramón González. Su situación, en Canalejas, 75.

—¿Y del Café Molins?.

—Su inauguración data de 1813. Tú lo has conocido. Situado en el Cantón de su nombre. Hoy está la mueblería Sierto.

—Sí; yo recuerdo a todos, excepto el del Siglo.

—Nos ha quedado un Café que aún existe: El Suizo. Data del año 1896. Sus primeros propietarios fueron D. Ricardo Menéndez y D. José Alvarez. Además, el Real Café Bar, sito en donde hoy está Taca, después se convirtió en restaurante, siendo su propietario Noche.

—¿No nos hará daño tanto café?

—Puede que no te deje dormir. Aunque aquel café sabía a café, gracias a Dios. Quedan algunos. Por ejemplo: Gran Café Europa. Año 1908. Sus propietarios fueron D. Vicente Zaragoza; después don Angel López. D. Marcelino López y D. Luciano Torres (este último como socio industrial). El Café estuvo situado donde hoy está la casa Barros Real, 86. Más moderno, el Gran Café La Mezquita. Año 1906. Propietario, D. Vicente Zaragoza. Su situación, en los soportales del Muelle. Y ya en 1918 conocí el Gran Bar Anglo Hispano. Propietario D. Antonio López. Situado en donde dijo don Pedro Sánchez Y cuya foto te entrego para su reproducción lo más pronto posible, porque tengo que devolverla.

—Oye, Julio: todos los cafés eran «grandes» por su nombre.

—Casi todos. Es un decir. Gran Café suena mejor. ¡Ah!, con el café te preguntaban si querías gotas. En caso afirmativo, te daban una botella con su casco en forma de anillas. Tú echabas lo que querías. Dos anillas, es decir el líquido que abarcaba dos anillas, valía un realito.

Antes de hacer la última pregunta al Sr. López Garrote, quiero hacer constar que los datos han sido todos obtenidos de memoria. Si hay algún error, les pedimos mil perdones.

—¿Algo más?.

—Tantas cosas se podrían decir, pero más vale pecar de corto. Así que vamos a finalizarlo. ¿Quieres?..

FERROL HACE 40 AÑOS

18 DE AGOSTO DE 1923

En el Gobierno Militar de la Plaza, se han presentado, de San Fernando, el teniente de navío don Gumersindo de Azcárate y García de Lomas.

—De Toledo, el nuevo alférez de Infantería, don Abelardo Fernández Martínez.

Sigue la Prensa regional manteniendo al día el calor del ferrocarril Ferrol - Vigo y de Santiago-Coriñán, que también se complementan en la red nacional de ferrocarriles.

Por el ministerio de Fomento se ha concedido un crédito de tres millones de pesetas para construcción de ferrocarriles y, en la lista general que la Gaceta publica no figura para nada ninguno de los dos ferrocarriles a que más arriba aludimos. Como siempre nos la han dado con queso nuestros ilustres parlamentarios, pues ya pasaron las elecciones y hay acta segura para una temporada, que es lo que se trataba de demostrar. Los diputados gallegos, lo mismo que otros muchos, se han apurado un horror en la etapa de la propaganda, y hasta nosotros, los alejados del jaleo político, hemos caído en la trampa, ayudándoles, cómo no, en sus campañas, ya que en la bandera que enarbolaban figuraba lo del famosísimo ferrocarril.

Sea de ello lo que quiere, es el caso de que la comunicación en Galicia está que da miedo y lo mismo desde la ciudad herculina, que puede decir otro tanto. Lo que sí tiene que hacerse es acabar de una vez con las políticas y las componendas electorales, que no conducen a nada y sólo sirven para encumbrar a quien después no sabe agradecer a los que les ayudaron con sus votos.

Va siendo hora de que el caciquismo reciba su golpe de muerte, y de que todos los demás españoles aprendamos de una vez que estos diputados están a lo suyo, que nos sonríen y nos dan la mano con frenesí cuando nos piden el voto, y después dicen ya triunfantes el clásico "si te he visto no me acuerdo".

No cejemos, sin embargo, en nuestra campaña por la consecución de nuestro soñado ferrocarril, y ya que no nos ayudan ayudemos todos en un esfuerzo común.

Han sido declarados aptos para el ascenso cuando por antigüedad les corresponda los alféreces de Infantería (E. R.), del Regimiento de Ferrol don Isidro Camuñas Rodríguez y don José Cerdido Espada.

—Se concede la Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, a los capitanes de fragata don Luis de Ozámiz y Ostolaza y don Guillermo Ferregut Sbert.

—Se dispone que el capitán de Infantería de Marina (E. R.) don Manuel Montes y Blanco, cese en la Comandancia de Marina de Villagarcía y pasa a continuar sus servicios a la de Ribadesella.

Se ha posesionado de la parroquia de San Julián de Narón, el presbítero don José Crecente, que desempeñaba la capellanía de Santa Rita de Jubia.

—Se posesionó como cura regente de Santa Cecilia, el presbítero don José Sierra Royo, que lo era de Santa Eugenia de Moeche.

Tomó posesión de su cargo de párroco de Santa Cecilia de Tarasancos don Jesús Rey Pita, que era coadjutor del Socorro en esta ciudad.

Por la Comandancia de Marina de este puerto se ha ordenado no se permito bañarse en las proximidades de la playa de Baterías, en donde se están llevando a cabo las obras del replanteo del ferrocarril.

A las horas en que cese el trabajo podrán bañarse cuantos quieran, guardando las más severas órdenes que se han dado para mantener la moralidad en la playa. Las infracciones serán corregidas severamente por la Comandancia de Marina.

* * *

En la estación de Perbes un individuo intentó tomar el tren en marcha y cayó a la vía, y gracias a la habilidad del maquinista, que paró el convoy al darse cuenta, no ocurrió una desgracia.

El individuo en cuestión se llama José Díaz Garrote natural de San Ciprián de Cobos, en León, que sólo sufrió unas pequeñas erosiones.

HALLAZGOS

En la Jefatura de la Policía Municipal se hallan depositados un paraguas de caballero, una chaqueta de punto, llaves y zapatos de niño.

jornada ferrolana

Nerones de bolsillo

Ayer me han contado una historia triste. Si ustedes quieren, estúpida Todas las historias estúpidas rezuman alguna tristeza. Se trata de una de tantas aventuras modernas que protagonizan jóvenes del sexo fuerte cuya fortaleza mental y espiritual ha sido vencida por la tontería.

El que me contó la historia —un lector de EL CORREO GALLEGO—, dice que la noche del viernes, y cuando se dirigía a su domicilio por la calle de Espartero, vió un grupo de mozalbetes gesticulando sobre un cajón de los que usa el vecindario para depositar los desperdicios. El lector intentó acercarse, pero en seguida comenzaron a salir llamas del mencionado cajón. Los jóvenes incendiarios daban algunos gritos de guerra y bailaban, sobre la calzada, un «twist» modificado por la improvisación y la circunstancia especialísima de acompañar los movimientos con tremendas carcajadas de alegría.

Nerón, según graves historiadores latinos, no se rió nada después de incendiar la ciudad de sus mayores. Pidió, con un gesto negligente, la lira, y compuso un poema bastante malo que le criticó con dureza el señor Petronio. Sin embargo, Nerón, al fin y al cabo, era un incendiario de cierta categoría y purgó su «gamberrada» trágicamente. Que me perdonen los mozalbetes del viernes por la noche Con todos los defectos de Nerón —yo no intento reivindicar su memoria—, su hazaña antigua posee cierta grandeza A lo bestia, a lo muy bestia si ustedes quieren, pero es que los jovencitos de la aventura de la calle de Espartero no exponen el físico como solían exponerlo los emperadores de la decadencia.

Claro está que ustedes podrán argüir que un cajón de la basura no es la Roma de Nerón. De acuerdo. Pero un cajón de la basura envuelto en llamas puede crear serios peligros en una ciudad como la nuestra. Los incendiarios a quienes me refiero debieran saberlo.

Según mi comunicante, el incendio del cajón se produjo a las doce aproximadamente de la noche. El siguió su camino y los mozalbetes huyeron después de que las llamas cedieron en intensidad. Ni un guardia. Quizás apareció cuando el cajón se había convertido en un montón de cenizas.

Gila contó hace algún tiempo una historia de gamberros aquejados de piromanía. Vieron un vejete —los gamberros dicen vejete, no viejo ni anciano—, sentado a la puerta de su casa. Le plantaron fuego en los pantalones y el pobre hombre ardió rápidamente. Y decía un gamberro comentando la aventura:

—Pos na, que el hijo del vejete quería matarnos luego. Hay gente que no sabe aguantar una broma, chaval ...

Yo creo que los jóvenes bromistas han de dosificar bien sus bromas. Hay gente que no las entiende. Yo, por ejemplo. Si el cajón de la basura mencionado hubiera sido mío y sorprendo a los incendiarios con las manos en la masa, quizá alguno de ellos tuviera que lamentar luego la rotura de una tibia. La indignación da muchas energías.

Y basta de historias tristes y estúpidas. No quiero estropearles a ustedes el domingo.

MARIUS

TEMAS FERROLANOS

ENSEÑANZA MEDIA

Hemos de señalar la prisa que se tiene por parte del Ministerio de Educación Nacional de dejar resuelto el problema que Ferrol viene padeciendo en cuanto a la Enseñanza Media en su forma oficial.

El alcalde accidental, Sr. Pérez de Arévalo, nos decía hace unos días —con la comunicación enviada a la Alcaldía por el Director General de Enseñanza Media— que ésta era una gran noticia para Ferrol, pues en tal documento se comunicaba que en plazo muy corto, como ayer informamos, nuestra ciudad contaría con el nuevo Instituto Femenino de Enseñanza Media.

Y también el señor Arévalo decía a un Padre jesuíta el gran número de alumnos que cursaban y deseaban cursar estudios oficialmente en el Instituto, lo que nos dice que el nivel cultural de los ferrolanos está asegurado en gran manera, reconociendo el Padre jesuíta citado —que venía a realizar estudios sociológicos sobre Ferrol —que él se había dado cuenta perfectamente de que en la Ciudad Departamental, sus habitantes, en su gran mayoría, tenían aire de gente al estilo universal, es decir, que no quedaban clasificados en un concepto localizado de vecinos de una ciudad, sino que, por ser abiertos —no introvertidos—, adquirían ese don que sólo la gente que ha tomado contacto con otras culturas, con otros pueblos, posee.

Se ha demostrado que los pueblos que tienen una media alta en su nivel cultural, son los que mejor se encuentran en su economía y desarrollo, de ahí que, desde este punto de vista, necesitamos contar en Ferrol con todos los medios posibles a nuestro alcance para alcanzar el nivel deseado en este sentido.

Pero, además del Bachillerato, es de esperar que también lleguemos a tener aquellas escuelas que puedan ser estimables para adquirir cierto grado técnico, que eleve, también, el nivel del trabajador, dado que con ello también lograremos aumentar la nota media de nuestra mano especializada. Nos referimos aquí a la escuela de peritos, ya que Ferrol puede mejorar el nivel en este sentido de gran número de trabajadores que, pasando, si lo desean, por la Escuela de Maestría Industrial, pueden llegar a adquirir el título de peritos, cosa que ahora se hace difícil por dificultades, que son obvias mencionar aquí.

Pero hay grandes esperanzas que la escuela de peritos se afinque en Ferrol. De momento, al construirse el nuevo Instituto indicado, quedarán más plazas en el Masculino, aumentado por el nuevo cuerpo que ahora se ha añadido al actual edificio del Instituto, cosa que es de gran interés, ya que partiendo del Bachillerato elemental y el superior, se puede pasar a cursar estudios en la de peritos.

Es de recordar que se espera en que Ferrol se transforme en una ciudad industrial de cierta categoría, contando, claro está, con la industria naval, que viene a ser el punto de arranque de nuestra solera en ese sentido.

PARIS

Anunciese en LA NOCHE

Cartelera

JOFRE

HOY: 5'30-8 y 11

Ernest Borgnine
Vittorio Gassman
Katy Jurado, en

«VENGANZA SICILIANA»

El galopar de los huestes de Carbone, presagiaba furor y sangre
(Mayores)

CAPITOL

HOY
GRAN ESTRENO
Glend Ford en la más sensacional interpretación de su triunfante carrera

LA FURIA DE LOS JUSTOS

Funciones: 5'30-8 y 11
(Mayores
Complemento: NO-DO

AVENIDA

HOY: 5'30-8 y 11

ESTRENO
Una trepidante aventura en un film sensacional

PASAPORTE AL INFIERNO

con
Paul Carpenter
María Martín
(Tolerada menores)

RENA

HOY: 5'45 8 y 11

DUELO EN EL BARRO
(Cinemascope-Technicolor
Puños y pistolas en constante acción
Con: Don Murray
Richard Egan
Complemento NO-DO
(Mayores)
A las 4 Gran Infantil
LOS VALIENTES ANDAN SOLOS

CALLAO

HOY desde las 4 sesión continua
¡Gran programa doble!
Burt Lancaste,
Audrey Henphur
en
LOS QUE NO PERDONAN
y EL PISTOLERO DE CHEYENNE
con
Sofía Loren
Anthony Quinn
(Mayores)

MADRID-PARIS

HOY: 3'30-6-8 y 11

LOS VALIENTES ANDAN SOLOS

¡Un emocionante film del Oeste!

Con: Kirk Douglas
Gene Rowlands
Noticiario: NO-DO

(Para todos los públicos)

CINEMA

HOY: 6-8 y 11
ESTRENO
Sarita Montiel
Abel Salazar
Carlos Moctezuma
«Trio Calaveras»

«ELLA, LUCIFER Y YO»

(Mayores)
4 Infantil
UN AMERICANO DE ROMA

ATENAS

HOY: 6-8 y 11
GRAN ESTRENO
MI MADRE ES CULPABLE
Marga López
Carlos Baena
¿Qué razón atormentaba a esta mujer para desear la muerte de su hijo
NO-DO (Mayores)
A las 4 Gran Infantil
ES GRANDE SER JOVEN
(Easmancolor)

GALERIA DEPARTAMENTAL

Por JOVALO

Maritza Caballero representará en Italia la tragedia lorquiana «BODAS DE SANGRE»

Después de haber recibido las mayores atenciones por parte del gerente del teatro Jofre señor Castro, nos dirigimos al camerino de la consagrada actriz de teatro Maritza Caballero. En esta ocasión la conversación con Maritza se prolonga, motivado a que ella no interviene en la comedia que se representa y que lleva el título «El cianuro solo, ¿o con leche?» Con suficiente espacio de tiempo la maravillosa actriz nos recibe amablemente. Nos invita a tomar asiento. y comenzamos:

—Le agradezco nos diga algo que hasta el momento no haya manifestado a otro periodista. Y es que en esto de las entrevistas el ser exclusivistas en manifestaciones resulta siempre muy interesante.

—Prometo —nos dice mientras se retoca el peinado— contarle cosas que a nadie jamás he dicho. ¿Conforme?

Gracias. Dígame: ¿Puede ser sincera una actriz en todo momento fuera y dentro de la escena?

—Creo que puede ser.

—¿Usted lo es?

—Lo intento y lo consigo casi siempre. La sinceridad es básica en cualquier actriz.

—Recuerdo haberla visto en la película «Salomón y la Reina de Saba», con Charlton Heston y Gina Lollobrígida. Recuerdo, además, que interpretaba el papel de madre de Salomón y su hermano. ¿Fué ésta su primera película

—Ya hice otras películas. Pero reconozco que el cine no me proporciona las satisfacciones del teatro. Mi verdadera vocación es el teatro: la escena ante el público.

Maritza no es española; su acento en ocasiones la delata: es venezolana. Y fué en su tierra natal donde inició su carrera artística. Ella dice que allá está el teatro Ateneo de Caracas que es muy bueno y en el que Esteban Herrera logró un resonante éxito haciendo «Hamlet» Y refiriéndose a sus autores, nos dice:

—En Venezuela también hay buenos autores. Actualmente se habla mucho de dos jóvenes, Isaac Chocrón y Román Chalboy, que tienen un gran talento.

LORCA Y «BODAS DE SANGRE»

—De las obras que hasta el momento ha representado, ¿de cuales guarda mejor recuerdo?

—Cuando empecé a hacer tatro siempre soñaba con interpretar cuatro grandes obras: «Medea», «Antígona», «Santa Juana» y la novia de «Bodas de Sangre». Las cuatro ya las he interpretado y de ellas tengo mis mayores recuerdos y satisfacciones.

—Observo que Lorca le fascina: ¿Por qué?

—Para mí Lorca es uno de los grandes autores. Sus obras son conocidas en cualquier parte del mundo, y en esa parte que una represente, allí se ha de tener aún siendo leve, cierto conocimento de sus grandes obras. También me gustan Calderón, Lope de Vega, Valle Inclán y otros.

—¿La primera obra que representó en España?

—Se titula ha «Medea» y se presentó en el teatro Romano de Mérida. Recuerdo que lo había hecho con la compañía de Teatro Universitario. Luego mi segunda obra, fué en Madrd con el Teatro de Cámara, haciendo la obra de Camus. «El malentendido».

—¿La obra que le dió más popularidad?

—Posiblemente «Maribel y la extraña familia», de Mihura. Durante más de un año estuvo en escena teniendo entre el público una gran acogida.

—¿En su familia hay quién se dedique también al teatro

—Yo soy la única actriz de casa Y antes de ser actriz me dedicaba a la pintura. Mi padre hace poesías y lo que simpre a él le ilusionaba era el que yo sallese una gran pintora. En ocasiones llegue a exponer mis obras en colectividad. Pero llegó un momento en que descubrí cual era mi verdadera vocación: el teatro.

—¿Se considera una actriz completa en escena?

—Creo que si. Al menos lo intento y luego el público juzga.

—¿Qué aconsejaría a una joven que se metiera de lleno en el teatro.

—Ante todo que tenga una sólida formación en todos los aspectos de la vida. Qué estudie el teatro y que lea mucho. Qué interprete con sinceridad y que no se considere en un principio de su carrera todos los elogios que le pueden dedicar.

—¿Usted a que se dedica cuando no hace teatro?

—Al teatro. Aún fuera de la escena estoy haciendo teatro. Y es que debo decirle que yo llevo personalmente la dirección de las distintas obras que representamos. Controlo el juego de luces de la obra, el sonido, los mismos decorados y manejo por cuenta propia el maquillaje de los actores y actrices.

MARITZA CABALLERO

—Usted viene ahora de París, ¿no?

—Si Estuve haciendo en el teatro Ateneo de la capital francesa «Bodas de Sangre».

Y al decirle esto no quiero señalar que Francia esté descubriendo nuestro teatro. No. Y es que esta misma obra está casi siempre en cartel en el Vieux Colombier. Nosotros en París hemos presentado «Bodas de Sangre» tal como usted la ha visto ayer.

A ITALIA

Después que acaben la gira por España, ¿dónde representarán sus obras?

—Lo haremos en Italia. Y puedo asegurarle que nuestro teatro, español, gusta enormemente en Países europeos.

—¿Por qué gusta tanto nuestro teatro?

—Por bueno. El teatro español está muy bien. Yo creo que en cuestión de montaje somos superiores al de otras naciones ya que actalmente en este aspecto hay una gran renovación. Además los interpretes de hoy son auténticamente asombrosos.

—¿Su actriz preferida?

—Para mí la actriz más admirada es Margarita Xirgú. Es una gran maestra.

—¿Le gustaría su estilo o prefiere el que tiene?

—Yo no imito a nadie porque siempre traté de ser yo misma. Tengo mi estilo personal y forjado en una escuela y en una experiencia que me hacen ser ajena al talento que pueden tener otras actrices.

—¿Qué opinión tiene de la actriz María Casares?

—También la admiro. Es una gran trágica. Yo le he visto cosas excepcionales y guardo un recuerdo de las interpretaciones que hizo en «Seis personajes en busca de autor» y «María Túdor». Es una verdadera arstista. Me parece que para ella la escena no tiene secretos.

—¿Qué haría ahora mismo si no fuera actriz de teatro?

—Seguramente, como le dije antes, estaría pintando. Tal vez un incomparable paisaje de Galicia.

SOCIEDAD

DE ESTUDIOS

Después de cursar sus estudios en la Escuela de Ingenieros Industriales de Madrid, y haber visitado los grandes centros industriales de Europa hemos tenido el gusto de saludar en esta casa al joven ingeniero don Adolfo Taboas López, hijo de nuestro amigo don Andrés Taboas, comerciante de esta plaza.

Biblioteca de Galicia

MUNDO CATOLICO

Se habla de una entrevista entre Su Santidad y el general De Gaulle para el otoño

PARIS.— Se habla de la celebración de una entrevista entre Su Santidad Pablo VI y el general De Gaulle. El encuentro parece que se está preparando, pero que no se organizará antes del próximo otoño. (PA).

¿UNA SAGRADA CONGREGACION PARA AMERICA LATINA?

ROMA.— Con motivo del V aniversario de la creación por Pío XII de la «Comisión Pontificia para América Latina», S.S. Pablo VI ha recibido a los miembros de esta Comisión y a representantes de la Conferencia Episcopal - Latino - Americana (C.E.L.A.M.) Es muy significativo que también se haya invitado, además, a obispos de otras nacionalidades, que son responsables en sus respectivos países del esfuerzo en favor de América Latina, así como también a superiores de órdenes religiosas. Con este motivo ha circulado el rumor de que la Comisión ya existente se iba a convertir en una Congregación especial para América Latina, de la que Monseñor Samoré promovido a Cardenal, sería Prefecto. (OFIM).

¿HA PEDIDO FIDEL CASTRO MISIONEROS CATOLICOS?

PARIS.— Con motivo de la recepción celebrado en la Nunciatura Apostólica de Cuba para celebrar la coronación de S.S. Pablo VI, Fidel Castro departió familiarmente con los invitados del Nuncio y confirmó a Monseñor Zacchi que estaba de acuerdo en dejar entrar en Cuba a misioneros católicos (principalmente belgas y canadienses) para reemplazar a los numerosos sacerdotes que han sido expulsados o se han marchado de Cuba. Se sabe que ya desde el año pasado fue el mismo Gobierno cubano el que había tomado la iniciativa de solicitar sacerdotes canadienses; pero no se conocen detalles sobre la respuesta dada a esta invitación. (OFIM).

UN NUEVO OBISPO MISIONERO ESPAÑOL

ROMA.— La Santa Sede ha promovido para la sede residencial de San Pedro Sula (Honduras, convertida recientemente de Vicariato Apostólico en diócesis el Rvdmo. P. José García Villas, de la Congregación de la Misión (PP. Paúles). El P. García Villas nació el 30 de enero de 1910 en Santa Lecina (Lérida). Estudió Filosofía y Teología en los centros de la Congregación y fue ordenado sacerdote el 11 de marzo de 1933. Partió en seguida para Honduras, en donde fue sucesivamente Vicario Coadjutor, Párroco, Vicevisitador y finalmente Provicario Apostólico de San Pedro Sula. En el territorio hay 30.955 habitantes casi todos católicos y trabajan en el ministerio 28 Padres Páules, 5 Hermanos de las Escuelas Cristianas y 30 religiosas de tres congregaciones diversas. (OFIM).

UN DOMINICO ESPAÑOL CELEBRA SUS BODAS DE ORO COMO MISIONERO EN JAPON

MATSUYAMA (Japón).— Los cristianos de la ciudad de Matsuyama (Japón) acaban de dedicar un fervoroso homenaje al Rvdo. P. Claudio Nieto, misionero dominico español, al cumplir éste sus 50 años de actividad misionera en la Prefectura Apostólica de Shikoku. El P. Nieto, llegó a la misión en 1913, cuando no se conocían los cómodos medios modernos como el automóvil y el tren. Tampoco se conocían todavía las sillas para sentarse en las casas, pues se sentaban de rodillas sobre los talones. En toda la isla de Shikoku, había solamente cuatro iglesias católicas con unos 360 cristianos y 49 catecúmenos. Fundó la primera Iglesia en la ciudad de Matsuyama y el hoy Colegio Superior de Comercio con 3.000 alumnas. Es fecundo escritor, y tiene preparada para imprimir una notable «Historia de los Dominicos en Japón». (OFIM).

S.S. PAULO VI RENUEVA SU PROTECCION A LA OBRA DE LA SANTA INFANCIA

PARIS.— S.S. el Papa Paulo VI se ha dignado conceder su Protección a la Obra Pontificia de la Santa Infancia. La decisión del Sumo Pontífice ha sido comunicada al Presidente del Consejo Superior de la Obra, Monseñor Bressolles, en carta del Sustituto de la Secretaría de Estado el 10 de julio. El Santo Padre hace notar también la estima que la Obra le merece, así como a sus Predecesores, por su celo y eficacia. Esta muestra de favor de Su Santidad constituye al mismo tiempo la mejor recomendación de la Obra Misionera de los niños, para los fieles y también para la Jerarquía (OFIM).

DEL CAMPO, SUS NOTICIAS

MENOS CEREALES Y LEGUMINOSAS

MADRID.... Según estimaciones del Ministerio de Agricultura la cosecha de los principales cereales y leguminosas de otoño será ligeramente inferior a la del pasado año.

BUENAS PERSPECTIVAS PARA EL VIÑEDO

MADRID.... Al comenzarse en levante y litoral de Andalucía oriental la recolección de uva de mesa, las perspectivas sobre la campaña de uva son buenas. Se espera mejor producción de Andalucía, Cataluña, Logroño, Navarra, Galicia y Castilla la Nueva

PRODUCCION NORTEAMERICANA DE TRIGO

NUEVA YORK.— Los servicios estadísticos estiman que la producción norteamericana de trigo en 1963 será de 1.086.874 bushels, lo cual significa la menor cosecha desde 1957. Los agricultores están presionando en el gobierno para conseguir un ligero alce del precio, pero las perspectivas son por el momento poco halagüeñas.

DIFICIL CAMPAÑA DE PATATA TEMPRANA

MADRID.— La temporada de patata temprana ha supuesto un duro golpe para los exportadores españoles. En muchas ocasiones las partidas no han tenido salida y en otras los precios han descendido hasta menos de dos pesetas kilogramo. Desde diversos sectores se pide un estudio de la próxima campaña para evitar lo sucedido en la presente.

III FERIA REGIONAL DEL CAMPO

MANZANARES.— Con gran éxito se está celebrando la III Feria del Campo de Manzanares. Los expertos calculan que el valor de la maquinaria expuesta se acerca a los cien millones de pesetas. No es difícil al recorrer los "stands" ver la etiqueta "vendido" sobre tractores último modelo. Las demostraciones prácticas han sido uno de los mayores atractivos para los agricultores que quieren mecanizar su trabajo. (E.P.)

Tenemos moda masculina

(Viene de última página)

to ocurrió cuando le preguntamos a D. José por qué cambiaban los sastres la moda.

—Pues es muy sencillo, para que un traje sirva el menor tiempo posible.

LOS ESPAÑOLES SON CONSERVADORES

D. José Herrear a asistido a la mayoría de las exposiciones internacionales donde España ha enviado representaciones. En estas exhibiciones, él ha visto la moda española comparada con las de otros países.

—Los españoles somos muy conservadores. Las transformaciones de nuestros trajes se hacen poco a poco. No hay los saltos bruscos que se nota en la moda yanqui. Aquí todo evoluciona apaciblemente, desde las corbatas hasta los pantalones.

—¿Difiere mucho el estilo?

—Sí. El nuestro es mucho más elegante porque es trabajado con más tiempo y dedicación. En Estados Unidos, la ropa se hace más rápidamente. Casi no hay labor artesanal. Y dentro de Europa, nosotros somos los más conservadores; nuestro estilo es parecido al italiano, aunque menos exagerado.

ESPAÑA TIENE UN ESTILO PROPIO

—Hasta hace cuatro años, seguíamos al extranjero, pero desde que salió la línea «Diávolos», después de una exhibición nacional, tenemos un estilo propio. De importadores de modas, nos hemos convertido en exportadores. Tenemos muchos seguidores tanto en Europa, como en América.

—¿Y los colores?...

—En eso también tenemos una personalidad propia. Los productores después que sale una moda, confeccionan telas afines a ese color. Por ejemplo, para el próximo año seguramente saldrá un color que llevará el nombre de la moda, el Mehir. Este color tiene un tono gris.

—¿Lo mismo para la ropa de invierno?

—Los abrigos llevarán el color canela, es decir, los de sport. Los otros siempre tonos oscuros, entre gris y azul.

LOS ABOGADOS, LOS MAS ELEGANTES

—Los españoles ¿somos los más elegantes?

—Sí, porque nuestra costura es la más cuidada. Nuestra labor es casi artesanal. El traje que confeccionamos nosotros, cae al cuerpo de maravilla. El traje es más difícil, pero el resultado salta a la vista: el español es elegantísimo.

—Y entre los españoles ¿quienes son los más elegantes?

—Me pone en un conflicto. No tengo clientes de todas las profesiones. Sin embargo, creo que el abogado es el que mejor viste su profesión se lo exige, y debe ir siempre bien presentado.

Finalizando la entrevista le preguntamos a D. José Herrera cuál será el estilo del próximo año. Amablemente nos ataja:

—Creo que podemos esperar hasta la Exposición Nacional de febrero. Ahora ni yo mismo lo sé. Los nuevos estilos salen después de un estudio de más de veinte personas, y aquí sólo estamos Ud. y yo.

—Pero algo sabrá.

—Lo único que le puedo aconsejar es que se compre un traje color Mahir y un abrigo color canela.

Dos aviones del Gobierno de Haití, ametrallaron a la población de Monte Organice

Protesta de los exiliados haitianos, a la Cruz Roja Internacional y a la OEA

SANTO DOMINGO, 17. — Dos de los cinco aviones «Mustang» de que disponen las fuerzas aéreas del presidente Duvalier, de Haití, han ametrallado a la población de la localidad de Monte Organice, situada cerca de la frontera con la República Dominicana, según informan los círculos de los exiliados haitianos en Santo Domingo.

Se ignora aún si se han producido víctimas. Los exiliados haitianos han elevado una protesta a la Cruz Roja Internacional y a la Organización de Estados Americanos.

Por otra parte, según informaciones no confirmadas procedentes de la ciudad de Juana Méndez, un avión no identificado lanzó una bomba de tipo «Roquette» sobre esta localidad, situada cerca de la frontera con la República Dominicana. — Efe.

El cáncer de boca podrá ser curado por medio de pomadas

CHICAGO, 17. — El cáncer de boca y labios representa un 10 por ciento de los casos de cáncer que padece el hombre y por medio de pomadas podrán curarse rápidamente, según han declarado dos destacados dentistas norteamericanos.

Los doctores Weathers y Gritfin, han afirmado que frecuentemente después de un tratamiento del cáncer de boca y labios por medio de radio, aparecen ulceras en los tejidos bucales. «La aplicación de pomadas orales será la solución a estos problemas», han afirmado los citados doctores. Efe.

Transbordador japonés, hundido con doscientas personas a bordo

Han sido salvados ciento cuarenta pasajeros

TOKIO, 17. — Un transbordador japonés, el «Midori Aru», de trescientas toneladas, se ha hundido esta mañana con unas doscientas personas a bordo, entre las islas de Okinawa y Kume, en el archipiélago japonés de Riu-Kiu.

Barcos japoneses y norteamericanos han acudido inmediatamente al lugar de la catástrofe y los primeros informes señalan que ciento cuatro pasajeros han sido salvados de las aguas. Se desconoce por el momento la suerte corrida por los restantes, cuyo número exacto no se sabe.— Efe.

Anúnciese en LA NOCHE

20 OFERTAS de excepción

PROCEDENTES DEL MAYOR COMPLEJO INDUSTRIAL ESPAÑOL

Una selección de los mejores productos salidos de nuestras fábricas para satisfacción de todos los hogares.

¡Con los mejores precios de Europa!

1 "CUBANITO" 6 VASOS de 16 cms. de altura. Especiales para wisky y refresco. Decorados en seis colores. 65 PTAS.

2 "TWIST-A" 6 VASOS AGUA 50 PTAS. Decorados en seis colores.

3 "TWIST-V" 6 VASOS VINO 40 PTAS. Decorados en 6 colores.

4 "TWIST-R" SERVICIO REFRESCO 7 piezas. Vistosos decorados color y reborde oro. 85 PTAS.

5 "TWIST-C" CRISTALERIA 19 PIEZAS Decorado 6 colores y rebordes oro. 125 PTAS.

9 ESPECIAL "TWIST" JUEGO REFRESCO 13 PIEZAS 75 PTAS.

7 DIAMANTE Gran florero semitallado Reborde oro. 75 PTAS.

8 VERECIA 65 PTAS. Florero cristal semitallado Reborde oro

6 CLAVEL 60 PTAS. Florero decorado, color Reborde oro.

18 OFERTA "REGALO" VAJILLA PORCELANA «Santa Clara» modernísimo, ornamentos flores todo color, en dos decorados, y rebordes oro. 57 PIEZAS — PARA 12 CUBIERTOS 2.995 PTAS.

¡Gratis! obsequiamos a cada comprador de la oferta 18 con este juego de café (del mismo modelo y decorado) compuesto de 27 piezas. (PARA 12 PERSONAS)

19 OFERTA "OBSEQUIO" ¡Regalamos! a cada comprador de la oferta 19, este juego completo de desayuno, con el mismo decorado de la vajilla. VAJILLA PARA 6 CUBIERTOS en porcelana "Santa Clara", idéntico modelo, y decorados que los de la "Oferta Regalo" 1.695 PTAS.

11 OFERTA "HOGAR" COMPLETISIMO SERVICIO "Royal China" PARA 12 CUBIERTOS — COMPUESTO DE 107 PIEZAS Vajilla: 56 piezas • Juego café: 27 piezas • Desayuno: 24 piezas 1.654 PTAS.

10 OFERTA "FAMILIAR" SERVICIO DE MESA PARA 6 PERSONAS Compuesto de Vajilla, juego café y desayuno. 993 PTAS.

15 "COMIDA" PARA 6 CUBIERTOS 725 PTAS.

16 "GALA" PARA 12 CUBIERTOS 915 PTAS.

SERVICIOS DE MESA "Royal China" para seis y doce personas, decoradas con modernos motivos ornamentales.

20 "LIDO" Juego de Café Lujosísimo servicio para 6 personas con artístico decorado y elegante línea. 240 PTAS.

12 "SOBREMESA-A" Juego Café "Porzelanit" Decorado grecas oro. 15 PIEZAS - 6 SERVICIOS 148 PTAS.

13 "SOBREMESA-B" 6 TAZAS CAFE "Porzelanit" decoradas con grecas oro. 66 PTAS.

14 "BUENOS DIAS" 6 TAZONES DESAYUNO "Porzelanit" con plato. Decoración grecas oro. 120 PTAS.

17 "COCTEL" SERVICIO APERITIVO 115 PTAS. Juego para 6 personas, decorado con motivos veraniegos. Moderna montura dorada de aluminio anodizado.

ESTABLECIMIENTOS Alvarez

34 SUCURSALES EN: ALICANTE, 2 - AVILES - BARCELONA, 3 - BILBAO - GIJON - GRANADA - LA CORUÑA - LEON - LUGO - MADRID, 4 - MALAGA - MURCIA ORENSE - OVIEDO - PALMA DE MALLORCA - PONFERRADA - PONTEVEDRA - SANTANDER - SANTIAGO - SEVILLA, 2 - VALENCIA, 3 - VALLADOLID - VIGO, 2 - ZARAGOZA

EN SANTIAGO: Preguntoiro, num. 33

Biblioteca de Galicia

Las vacaciones son fundamentalmente una época de descanso

Los niños necesitan deportes, vida al aire libre y abundantes horas de sueño

Por CLARA SERT

A veces se nos ocurre al volver de las vacaciones que..., necesitamos unos días de descanso. Y nos lamentamos de no haberlas aprovechado bien.

En este tiempo de tantos progresos en lo tocante al confort del hombre, donde la lucha en algunos países se dirige principalmente a lograr la dulce jornada de seis horas, parece lógico que se estudiaran bien las palabras: «descanso» y «hacer turismo». Suelen identificarse y sin embargo son dos cosas opuestas.

Tendríamos que tomarnos todos en serio —está nada menos que incluido en el Decálogo— esa cosa tan necesaria que llamamos descanso. Si alguno de los padres que me lee considera la temporada de vacaciones como un tiempo de agitación, donde todo se reduce a ir de un sitio a otro, conociendo gentes y lugares solamente de nombre, ¡allá vosotros! Pero, por favor, no incluyáis en vuestras perspectivas agitadísimas y «divertidísimas» la presencia de vuestros hijos de seis, ni de diez, ni siquiera de veinte años.

Los niños necesitan más que nadie de unos días de auténtico descanso. Naturalmente esto no quiere decir que haya que arroparles debajo de un árbol frondoso y dejarles dormitar horas y horas. La juventud exige movimiento sano, deporte, distracciones, pero con medida; y las horas de reposo y de sueño se respetarán con intransigencia si es necesario.

UN METODO DE VACACIONES QUE NO PUEDE SER METODICO

A los niños les carga y con razón, que se lleve al veraneo un régimen premeditado de vida metódica, aunque sea muy inteligente.

Madrugar. — Desayuno fuerte y sano. — Estudio hasta las doce. — Baño hasta las dos. — Reposo después de comer. — Merienda a las cinco. — Paseo hasta las ocho y media, etc., etc.

¿Quienes de los que tenemos más de treinta años no ha vivido un régimen de vida semejante todos los veranos de su infancia? Los recordamos con horror, ¿verdad? Por fortuna los jóvenes de hoy no permiten esta tiranía, y el plan prestablecido sólo puede servir de índice, de orientación.

Es importante que el descanso para ellos, más ahora, que las reválidas de cuarto y de sexto les traen de coronilla todo el curso, sea sobre todo de índole psíquica.

—Lo principal es que se ambienten cuanto antes y encuentren amigos. Esto sólo se consigue si permanecen varias semanas en el mismo lugar.

—La vigilancia de las nuevas amistades, sean o no acertadas, no pueden crear un ambiente de guerra y tirantez en las relaciones de los padres y los hijos. Solamente se pueden llevar las cosas a esos extremos en casos muy especiales; si no, es preferible usar la persuasión y la prudencia Y..., vigilar de lejos.

—Proporcionarles juegos y deportes. Para compensar el esfuerzo, conseguir ilusionarles con lecturas sanas y serenas que tranquilicen su imaginación y los cultiven al mismo tiempo.

—Las excursiones deben surgir naturalmente, por una necesidad de esparcimiento o por el deseo sincero de conocer algún lugar determinado. Y siempre se harán con la mayor comodidad posible.

No sólo las familias humildes sufren calamidades los días de excursión. Es frecuente ver coches de las mejores marcas abarrotados de gente en las que se observa un deseo desenfrenado de velocidad. Esas familias no suelen ir a lugares fijos, ni se detienen ante ningún paisaje. Son aquellos que viajan sin descanso, conocen de nombre infinidad de sitios pero no profundizan en nada.

No arrastréis a vuestros hijos en ese vértigo enfermizo si estáis atacados por él. Cultivar en ellos el amor, el reposo fecundo que tanto necesitan sus cuerpos y sus espíritus jóvenes.

Primavera 1964: Botas «cowboy» de la misma tela que el vestido

CONJUNTOS DE CHAQUETA Y ABRIGO EN TWEED

A la izquierda, Jacques Heim ha presentado este traje de chaqueta en lanilla rosa y gris. La chaqueta recta, fruncida en la cintura, con una falda que deja aparecer los frunces de la cintura. Un casquete de la misma tela completa el traje. A la derecha, el modelo de Jacques Heim nos muestra un traje de coctel en satín rosa fushia, compuesto por una falda despegada con dos grandes bolsillos oblicuos. Las mangas y el cuello están bordeados de visón blanco. La chaqueta se abrocha con dos botones. — (Foto EUROPA PRESS)

¿Se puede hablar todavía de la moda de la próxima temporada? La verdad es que se sabe todo. Quizá retrasen la noticia, proclamada a los cuatro vientos en París, las bañistas de todas las playas del mundo. "Estamos de vacaciones parecen decirnos y no queremos saber nada de nada. Esperar a septiembre para llenarnos la cabeza de preocupaciones".

Pero aquí están C. Dior y Lanvin y R. Ricci y dispuestos a dejar pequeñas todas sus creaciones anteriores.

TRAJES DE CHAQUETA, TRES CUARTOS, ABRIGOS

Todos tendrán un signo: "Confort" Las telas suaves y gruesas, cuellos de piel, amplitud en el cuerpo y línea envasé en la falda.

—El tejido preferido es tweed, creado en tonos secos, neutros y muy mezclados.

—Conjuntos de "chaqueta" y abrigo. "Su sola visión produce confort calor", ha dicho P. Garden.

Las chaquetas serán:

—En algunos casos cortas; poco pronunciada la cintura; ligeramente apoyado el busto y despegadas inmediatamente. La falda, evasée.

Pero las que van a hacer furor este invierno son chaquetas de las que apenas sobresalen quince centímetros de falda.

En este caso tienen un marcado sello sport: o bien son de dos filas de botones casi hasta el final, o con grandes bolsillos. Casi siempre llevan cinturón largo en el comienzo de la cadera.

Los abrigos difieren menos a los de temporadas anteriores:

Siguen los tejidos escoceses.

Las solapas amplias y cortas.

Los cuellos ribeteados de cuero no han desaparecido.

UNA NOTA COMUN

Una de las principales características de la próxima temporada, serán los cuellos de piel. Las chaquetas cortas, las 7/8 y los 11/12 todas se caracterizan por los grandes cuellos de piel. Estos son principalmente:

—Negros.

—Solapa smoking. Nace en la cintura y alcanca una anchura en la parte superior que llega casi a la manga.

LA MAYOR INNOVACION

Un pequeño paréntesis para acentuar la importancia de la bota "cowboy" que aparece este invierno por primera vez.

—Son botas altas cinco centímetros por debajo de la rodilla.

Fabricadas en el mismo tejido del abrigo o la chaqueta, generalmente "tweed".

—Resulta difícil determinar cómo están hechas: conservan la suavidad y flexibilidad de la tela y sin embargo permanecen tensas, ligeramente ceñidas a la pierna.

—El tacón es pequeño, estrecho y del color que domine en el tejido.

TRAJES "VESTIR" Y "ULTRA-SOIR"

El punto de lana en tonos obscuros: negro, verde musgo, etc., son los más aceptados para trajes de tarde, de recibir en casa, etc.

—Falda más larga que para la calle.

—Manga "guante" hasta avanzado el comienzo del codo.

—Escote alto por delante y prolongado por detrás.

—Rara vez se ha recurrido en estos casos al "dos piezas".

El "Fourreau", dibujando la silueta y ligeramente evadida la falda, es el traje de recibir 1964.

LOS COCKTAILS TIENEN MAS ACENTUADO EL SIGNO DE LA DELICADEZA

—Encajes en tonos claros principalmente el marfil y el azul "Mallorca" ¡que así se llama en París!

—También muselinas negras con adornos de terciopelo.

—Escotes altos.

—Un modelo que se usará mucho esta temporada es: bolero corto y falda evasée.

Las joyas merecen capítulo aparte.

GRACIA

Anunciese en EL CORREO GALLEGO

Alta costura francesa

PARIS. - La Casa Carven ha presentado en la capital sus modelos para la temporada otoño-invierno. En la foto, el modelo "Rapide", sencillo y elegante, de tipo sastre en lana roja, con doble botonadura (Foto EUROPA PRESS)

España, en los Festivales Musicales de Salzburgo

Pilar Lorengar abrió la temporada con "La Flauta Mágica"

(Reportaje Europa-Press, por Anina MOURIZ, para EL CORREO GALLEGO).

El gigantesco local del Nuevo Teatro de Festivales «Nues Festpielhaus», de Salzburgo, estaba —como todos los 26 de julio desde hace tres años— con todos sus potentes focos en acción. Se inauguraba la temporada de ópera de 1963.

«La Flauta Mágica» era la obra elegida, y nuestra Pilar Lorengar representaría a la princesa Pamina.

Pocas veces la crítica musical austriaca y alemana se han conmovido con tan honda sinceridad al elogiar el talento musical que Pilar Lorengar desplegó la noche del 26 de julio. En un rapto de entusiasmo, el crítico del «Frankfurt Allgemaine» ha escrito: «Hasta que la voz de Pilar Lorengar no se alzó con toda su pureza, no logramos oir de verdad a Mozart. A ella debemos los mejores y más íntimos momentos de la velada».

Hace dos años, Salzburgo, la vieja y musical ciudad austriaca, inauguró sus Festivales con la representación de «Idomeneo», la mejor ópera de Mozart dentro del estilo italiano. Ya en esa ocasión triunfó Pilar Lorengar al representar a Ilia, la princesa troyana prisionera de la isla de Creta; figura plena de ternura y espiritualidad.

No podía ser de otra forma. Pilar Lorengar posee el órgano especial para ello: un puro y tierno soprano-coleratura, que se desarrolla con facilidad y penetra en la melodía, haciendo suya su belleza. Este año, el triunfo ha alcanzado categoría de apoteosis, y los comentarios han llenado las mejores páginas musicales de todos los periódicos de Europa. Resulta difícil explicarse por qué la Prensa nacional no ha dado más importancia a un acontecimiento de tanta envergadura y al clamoroso éxito de nuestra compatriota.

PILAR LORENGAR ES SOBRE TODO ESPAÑOLA

Ella lo cuenta con gracia y sencillez. «Mi nombre es Lorenza García, pero no resultaba demasiado publicitario. Como aragonesa tengo verdadero cariño a la Pilarica, de ahí el nombre; Lorengar es el producto de las primeras sílabas de mi nombre y mi apellido».

Ahora es su marido, un prestigioso dentista berlinés, el que habla.

—Muchos artistas de fama creen poder saltar la cuenta del dentista con un autógrafo, pero yo jamás me he dejado convencer en este terreno. La única artista que no me ha pagado ha sido Pilar. Mejor dicho, me pagó las dos primeras, la tercera debió de parecerla demasiado elevada y prefirió casarse conmigo.

Esta es Pilar Lorengar, aragonesa de pies a cabeza, que sabe poner tesón y esfuerzo en sus ambiciones y corazón y alma cuando canta. Y alemana por su matrimonio.

Precisamente otro de los elogios que la ha dirigido la Prensa, se refería a su alemán. «En Salzburgo, «La Flauta Mágica» se canta por fortuna en el idioma de origen; sin embargo, los acentos que se han oído durante la noche, eran para nosotros un auténtico tormento. Solamente la representante española Pilar Lorengar ha pronunciado con fluidez y acertado acento.

Pero Pilar es ante todo española. Sueña con cantar ópera en Madrid y Barcelona. «Se me ha hablado de esto pero parece que hay que esperar a la inauguración del gran teatro de ópera que tendrá Madrid».

Para ella, más importante que cantar en Milán, Viena o Nueva York, con el consecuente eco internacional y los fabulosos honorarios, es hacerlo en la tierra que la ha visto nacer.

—«Y luchar y sufrir por el nombre que hoy poseo». Nos ha dicho con cariño.

Pilar Lorengar preparándose **para salir a escena en los festivales** musicales de Salzburgo. — (Foto EUROPA PRESS)

CONVIERTA SU COCINA EN UN LUGAR IDEAL

La necesidad del extractor de humos

Entre los proyectos de los arquitectos españoles más avanzados, no entra todavía hacer de la cocina ese lugar ideal, amplio, cómodo y bien orientado que se observa en las películas americanas. Por lo general nuestras cocinas son extraordinariamente chiquititas y dan a un patio interior obscuro. Y sin embargo, el ama de casa pasa buena parte del día allí.

Pero es inútil; está demostrando que no entra en sus proyectos hacer la cocina con que toda mujer sueña.

Por eso hemos de proponernos al menos, darles un sello simpático y personal a la hora de instalar armarios y todos los elementos que consideremos útiles o decorativos.

UN PROBLEMA DIFICIL: LOS OLORES

A determinadas horas, el olor a verduras invade toda la casa a pesar de la lucha por mantener todas las puertas cerradas; lo sabemos bien. La causa, por la general, se debe principalmente a la colocación, anchura y longitud de las chimeneas. A veces dan al comedor y el cuarto de estar, si este hace los dos servicios. Pero sea cual sea el motivo, pocas familias recurren a disminuir este mal mayor instalando un estractor de humos.

¿CAROS?

No y sí. Lo son cuando el servicio que prestan es poco eficaz. Muchas señoras se quejan de haber hecho un gasto inútil porque el olor a comida sigue llenando el comedor, al cuarto de estar o incluso a las habitaciones de dormir.

En la instalación del extractor de humos, es fundamental:

—Saber elegir el lugar clave para que rinda con eficacia el servicio que promete.

—Lo mejor es colocarle sobre la ventana y la recogida de humos en la parte más alta de la campana.

ILUMINACION Y COLORES

En el caso de las cocinas interiores, la iluminación puede reforzarse tratando los patios con materiales que reflejen la luz Este consejo parece más propio dirigirlo a los arquitectos que a las amas de casa. Siempre son convenientes estos conocimientos, sobre todo cuando se quiere hacer obras en una casa.

Ya dentro de la cocina, recurrimos invariablemente al blanco; es el color que refleja la casi totalidad de la luz. De todas formas las pinturas actuales pueden sustituirle bastante bien.

Están muy de moda los techos pintados en colores vivos; azul intenso, verde, rojo etc. Disimulan mucho más que los colores claros, el tono obscuro que va dejando el humo.

QUEDAN LAS LUCES

La del centro de la cocina clara y potente, no puede faltar. En otros lugares de mayor actividad se colocarán pequeños focos. Debajo de algún armario alto, si hay algún marmol cerca, se conseguirá incluso colocar una luz que se proyecte de manera indirecta. Es importante estudiar despacio esto de las luces antes de decidir su instalación. La cocina es un lugar donde el ama de casa pasa varias horas al día y vale la pena conseguir que se encuentre a gusto en ella.

MARIA ANGELA

De cocina...

La huerta vasca

ENSALADA DE PIMIENTOS "BILBAO"

Ingredientes: Pimientos, seis grandes; tomates, medio kilogramo; aceitunas, aceite, sal y pimienta.

Modo de hacerlos: Desprovistos los pimientos del rabo y las pepitas se asan ligeramente sobre la chapa y se pelan. Después se parten en tiras y con unos ajos picaditos y un chorro de aceite se dejan en maceración durante media hora.

Pasado ese tiempo se agregan ruedas de tomate maduras y aceitunas verdes y negras. Se sazona con sal y pimienta, se agrega más aceite y se sirve.

BERENGENAS Y TOMATES A LA "DONOSTIA"

Ingredientes: Berengenas, seis más bien pequeñas; tomates, seis medianos e iguales; ajos, orégano, aceite, etc.

Modo de hacerlos: Se dividen las berengenas a lo largo, se vacían un poco y se frien en aceite; los tomates, también partidos en dos partes, se sazonan con sal Se colocan ambas verduras en una fuente de horno más bien honda y se cubren con la siguiente salsa:

Se prepara algo muy picadito, orégano y perejil picado, se agrega un buen chorro de aceite, se sazona y cubiertos los tomates y berengenas con este preparado, se meten en el horno hasta que estén bien cocidos. Se sirven calientes.

FRITADA DE PIMIENTOS Y TOMATES

Ingredientes: Pimientos verdes muy carnosos tres cuartos de kilo; tomates, un kilo: ajos, peregil aceite y sal.

Modo de hacerla: Es una sarten grande, se pone aceite suficiente, se doran dos dientes de ajo y se sacan cuando estén en su punto. Inmediatamente se frien los pimientos cortados en tiras a fuego lento.

Aparte, se frien los tomates en ruedas, agregándoles tres o cuatro dientes de ajo muy picaditos, y abundante peregil igualmente picado. Se les da unas vueltas y se colocan los tomates con todo su jugo en el centro de una fuente redonda y alrededor los pimientos.

ANA MARIA

No deje que su negocio ese un barco sin brújula
EL ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA
Recibe las direcciones de todas las casas, almacenes y profesiones de España

PRECIO DE LOS 4 VOLUMENES: 800 PTAS.
Solicítelo a Anuarios Bailly-Baillière y Riera Reunidos, S. A.
S. Granados, 86 y 88 — BARCELONA-6
Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

Biblioteca de Galicia

Salió para Caracas el equipo del REAL MADRID

Participará en la «Pequeña Copa del Mundo»

MADRID, 17.— Han salido para Venezuela los jugadores del Real Madrid que participarán en la «Pequeña Copa del Mundo», de Caracas.

En el torneo participarán con el Real Madrid el Oporto y el Sao Paulo.

Forman la expedición el vicepresidente señor Muñoz y los directivos señores Moraleja y Domínguez, el entrenador Muñoz, dos funcionarios técnicos y los jugadores Vicente, Araquistain, Isidro, Santamaría, Casado, Miera, Muller, Pachín, Zoco, Amancio, Félix Ruiz, Di Stéfano, Puskas, Gento, Bueno, Evaristo y Suárez.

En las cinco ediciones con que cuenta este torneo han sido sus vencedores el Real Madrid, dos veces; el Barcelona y los conjuntos brasileños Corinthias y Sao Paulo. — Alfil.

DI STEFANO y GENTO, preseleccionados para el equipo «Resto del Mundo»

Se enfrentará a la Selección británica en Wembley

ZURICH, 17. — La FIFA ha preseleccionado a veintidós jugadores para formar el equipo «Resto del Mundo» que se enfrentará a la selección británica, el 23 de octubre próximo, en Wembley, con motivo de la conmemoración del centenario de la Fundación de la Federación Inglesa de Futbol.

Los jugadores preseleccionados son los siguientes:

Porteros: Yashin, de Rusia; Soskic, de Yugoeslavia; Fahrian, de Alemania Oriental.

Defensas: Dos Santos, de Brasil; Eizaguirre, de Chile; Maldini, de Italia; Schnellinger, de Alemania Oriental; Pinovak, de Checoslovaquia.

Medios: Pluskal, de Checoeslovaquia; Popovic, de Yugoeslavia; Masopust, de Checoeslovaquia, y Baxter, de Escocia

Delanteros: Garrincha, de Brasil; Kopa, de Francia; Law, de Escocia; Di Stéfano, de España; Riviera, de Italia; U. Seeler, de Alemania Oriental; Pelé, de Brasil; Eusebio, de Portugal; Gento, de España, y L. Sánchez, de Chile. Alfil.

Comenzaron los Campeonatos Nacionales de Atletismo, en Barcelona

BUENA ACTUACION DEL SANTIAGUES CALLE

BARCELONA, 17. — Han comenzado los Campeonatos Nacionales absolutos de Atletismo en pista —masculinos y femeninos— en el Estadio de Montjuich.

En primer lugar se han disputado las eliminatorias previas y semifinales de pruebas femeninas, dado el gran número de participantes.

En cien metros lisos participaron treinta y cinco muchachas y se han disputado en seis eliminatorias.

Los resultados técnicos de la primera jornada son los siguientes: 110 lisos, primera semifinal: Uffer, de Barcelona, 15-6; Cano, Madrid, 15-8; León, Las Palmas, 16-3; Fasi, Zaragoza, 16-5; segunda: Carrasco Cataluña, 17-7; Mata, Tarragona, 15-8; Carbonell, Valencia, 16-4; Lacunza, Guipúzcoa, 16-6; López, Madrid, 17-3.

Doscientos lisos, primera semifinal, en recta: Sánchez Paraíso, Salamanca, 22; Calle, La Coruña, 22-2; Santamarina, Vizcaya, 22-3. Segunda: Solares, Asturias, 22; Pont, Barcelona, 22-2; Vargas, Lugo, 22-3.

Ochocientos lisos, semifinal: Tomás Barrios, Barcelona, 1-55; Gómez, Madrid 1-55-9; Llobe, La Coruña, 1-56. Segunda: Amigo, Salamanca, 1-57; Ripoll, Barcelona, 1-57-7; A. Martínez, Guipúzcoa, 1-58-8. Tercera: Perramón, Barcelona, 2-00-6; González Barbeitos, Pontevedra, 2-00-7; Rafa, La Coruña, 2-08.

Cien lisos femeninos, primera: Consegal, Barcelona, 13-3; Sierra, Huesca, y Portigo, Madrid, 14-1. Segunda: Miret, Zaragoza, 13-3; Caseneda, Madrid, 14-4; Padillo, Las Palmas, 14-8.

Las pistas pese a la copiosa lluvia caída en la pasada noche y madrugada se encuentran en inmejorables condiciones siendo de esperar que en sesiones posteriores se logren marcas de excepción. — Alfil.

El día 23, Asamblea extraordinaria del Pontevedra

La Secretaría del Club granate, acaba de proporcionarnos unas notas de sumo interés. Entre ellas, hemos de destacar lo referente a la próxima asamblea extraordinaria de compromisarios, dando cumplimiento al acuerdo tomado en la general del día ocho de junio pasado. Y lo destacamos, además, por la forma de su organización, ya que a los futuros asambleistas, se les facilitó el correspondiente comunicado, mediante un cuidado y amplio resumen informativo de la situación, tanto deportiva como económica, incluso con el proyecto de reajuste de cuotas y un no menos ponderado saludo y esquema de propósitos. El detalle, amén de cuanto representa como curioso dato de organización.

La asamblea en cuestión, se convoca para el próximo día 23, a las siete y media de la tarde, en el Teatro Principal, para tratar de lo siguiente:

Plan de actuación; presupuesto para la temporada próxima; reajuste de cuotas de socios; informe deportivo, y ruegos y preguntas.

LAS CUENTAS EN 30 DE JUNIO

Según los datos que se nos ofrecen, resulta que la situación económica del Club, en 30 de Junio último, era la siguiente:

Saldo en caja, pts. 221.012,67. Recibos de Junio, pendientes, pesetas 8.284. Lo que hacen unos ingresos de pts. 229.296,67.

Las deudas, en la fecha citada, eran:

A jugadores, temporada última, pts. 116.200; facturas pendientes, entre ellas Federación, pts. 109.107 con 45 céntimos; a jugadores Serie A, pts. 4.400; a jugadores y varios, de la temporada anterior, pesetas 77.055,85; y bonos pro-campo, pesetas 30.000. Lo que hace una deuda de pts. 336.763,30.

Al cierre del ejercicio, figuran en el activo, pts. 473.006,54 de una deuda reconocida por el Ayuntamiento, por obras en Pasarón, abonadas por el Club.

PONTEVEDRA-BETIS EN EL IV TROFEO LUIS OTERO

La fecha para la disputa del IV Trofeo Luis Otero, quedó definitivamente fijada para el día 1 de septiembre próximo. El Trofeo, que tanto interés ha venido despertando, en la presente ocasión será disputado a un solo encuentro, entre el Pontevedra y el Real Betis Balompié, partido que servirá para la presentación oficial del conjunto granate con vistas a su temporada inicial en la Primera División, tan brillantemente conquistada. El partido fué concertado con ocasión de la visita y gestiones recientemente llevadas a cabo en Sevilla por el Presidente del Pontevedra, don Miguel Otero Rodríguez, teniendo en cuenta diversas circunstancias y entre ellas la situación de las obras del campo. De cualquier forma el encuentro en cuestión guarda innegables alicientes y contará sin duda, con el apoyo más entusiasta de los aficionados. Los socios, deberán disponer del recibo de Agosto, para poder retirar el correspondiente suplemento para asistir al partido.

MAÑANA, ACTO RELIGIOSO Y DE CONFRATERNIDAD

Otro de los datos que interesará conocer al aficionado es el saber que, desde ayer figura reincorporado a la plantilla granate, el excelente jugador Iglesias, después de su estancia en Venezuela. Por lo demás, les diremos que el Club organiza para mañana en el Santuario de a Peregrina, el ya tradicional acto religioso y que por la tarde, el equipo se desplazará a Redondela, para contender en partido amistoso con el Choco. La jornada, concluirá por la noche, con una cena ofrecida por el Presidente del Club, a cuyo acto de confraternidad, hemos sido también invitados los corresponsales de Prensa y Radio.

SPRINTER

Ultima jornada del Concurso Hípico de VIGO

VIGO. — (De nuestra Delegación). — Pasó sin pena ni gloria esta última jornada del Concurso vigués. La escasa participación de jinetes y la lluvia ayudaron a deslucir las dos pruebas señaladas para la tarde de ayer.

Se corrió en primer lugar la Copa Kas, dotada con 7.700 pesetas en premios, en la que tomaron parte un total de 19 caballos. Consistía la misma en efectuar el recorrido sin derribar obstáculo, en cuyo momento el caballo quedaba automáticamente eliminado. Se concedió un tiempo de 1 minuto 30 segundos para efectuar la carrera y los tres primeros participantes, peso a la relativa facilidad de las barreras, solamente fueron capaces de obstáculos.

Es "Novelista", del Sr. Malta da Costa, el primero en dar dos vueltas completas al recorrido, por lo que totalizó 52 puntos, colocándose a la cabeza de la clasificación, lugar que no habría de perder ya en el resto le la prueba, pues "Le Bon" y "Atómico", sus inmediatos seguidores solamente alcanzaron 50 y 46 puntos respectivamente.

Triunfo merecido del jinete portugués, que consigue con ello adjudicarse la tercera victoria de este Concurso.

La clasificación final fué como sigue: 1.- "Novelista", del señor Malta da Costa, con 52 puntos, en 1 minuto, 32 segundos, 2 décimas. 2.- "Le Bon", del Sr. Figueroa, 3.- "Atómico", del capitán Autrán 4.- "Sinsabor", del capitán Santa Pau (F). 5.- "Turan Bey", del Capitán Joaquín Santa Pau.

A continuación se corrió la Prueba Butano, donde tomaron la salida 11 caballos. Se trataba la misma de efectuar un recorrido previo del que saldrían para el "Barrage final", aquellos caballos que no hubiesen hecho ningún derribo.

La lluvia que comenzó a caer con insistencia en el transcurso de la prueba, deslució, como dejamos dicho al principio la misma y obligó a los jinetes a efectuar el recorrido con las debidas precauciones por temor a un resbalón.

De los once jinetes que tomaron la salida, seis pasaron a esta fase final, fueron ellos; Milán D'Or, Jaseur, "Revoltoso II", Cao. Janita e Incierto.

Sobre seis obstáculos a los que habían elevado previamente su altura, se clasificaron solamente, Jaseur, Revoltoso II y Janita, produciéndose un nuevo desempate, esta vez sobre tres obstáculos, de mayor altitud. Salió primeramente "Revoltoso II", que hizo un derribo, le siguió "Janita", que derribó el mismo obstáculo que el anterior, para finalmente "Jaseur" en un limpio recorrido, alzarse campeón.

La clasifcación final fué como sigue: 1.- "Jaseur", del Sr. Goyoneche, 2.- "Janita", del Sr. Alvarez de Bohorquez, 3.- "Revoltoso II", del Capitán Autrán.

La Copa Publicidad Atlántico, a la mayor regularilad se la adjudicó el Sr. Alvarez de Bohorquez, con su caballo "Janita".

Las apuestas se han pagado hoy en preferencia a 20, 52, 23, 70 y 28 pesetas, por cada diez, en los vencedores de serie y a 45 el ganador de prueba.

La apuesta triple se repartió entre tres acertantes a razón de 1.250 pesetas cada uno. Firma el comentario,

MARTINEZ SALGADO

Fichó por el Murcia el húngaro SLAKZY

MURCIA, 17. (Alfil). Ha llegado el extremo del Barcelona Slakzy, compatriota de Kubala, que ha firmado por el Real Murcia.

El club gestiona la cesión de Manolín Bueno, extremo del Real Madrid, por esta temporada, y en ello interviene Kubala.

SCOPELLI regresó de América

Los precios del mercado futbolístico suben mucho

BARCELONA, 11.— Alfil. A su regreso de América, el «manager» del R.C.D. Español, Alejandro Scopelli, ha manifestado que sus gestiones para adquirir refuerzos para el equipo blanquiazul han resultado nulas, ya que al saber que el jugador era solicitado para España, como si lo hubiera sido para Italia, los precios subían rápidamente a niveles increíbles. Por tanto no se ha traído más que una oferta de un jugador relativamente joven y relatiamente bueno, cuya ficha no resultaba descabellada.

NATACION

Record masculino de los 200 metros libre

TOKIO, 17. — Don Schollander, Estados Unidos, ha batido su propio récord mundial en 200 metros masculinos, estilo libre, natación, con un tiempo de un minuto 58 segundos 5/10, en el curso del encuentro internacional Estados Unidos - Japón.

Su anterior récord mundial, todavía en espera de homologación, era de un minuto 58" 8/10, en Los Angeles, el mes pasado. — Alfil.

X Gran Premio Ciclista de las Fiestas Patronales, en Cuntis

Vive Cuntis los días de jolgorio y alegría de su fiestas patronales. En esta villa balnearia se dieron cita, no tan sólo los cientos de agüistas que en estos días vienen a buscar remedio a sus males sino también los hijos de la Villa que se encuentran dispersos por la geografía nacional; pero en un principio se notaba la falta del número de ciclismo, y los comentarios se sucedían, pero... una vez más surgió el grupo de jóvenes encabezados por Fuentes, Castro y Campos, y para hoy ya por la tarde, se anuncia el número fuerte, X Gran Premio Ciclista de las Fiestas Patronales. La Obra Sindical de Educación y Descanso, una vez más, se puso en contacto con estos jóvenes, y así podemos anticipar que veremos en nuestro circuito a los mejores corredores de Galicia.

Angueira, Novo, Barros, Vidal, Raul Rey (Coruña), y otros tantos que vienen hacer sonar su nombre en el deporte del pedal se darán cita en Cuntis, para disputar la victoria a Reboredo y Liñeira, quien vuelve tras una prolongada ausencia, a hacer que su nombre suene en este bello y duro deporte.

Esperamos que Cuntis demuestre nuevamente el cariño al bello deporte, y una vez más dé ejemplo animando con sus voces a los mejores.

CICLISMO

Aplazado el Campeonato de España por Regiones

MADRID, 17. — La Federación Española de Ciclismo ha acordado aplazar hasta nueva fecha el Campeonato de España por Regiones para profesionales designada en principio para el uno de septiembre próximo en Madrid.— Alfil.

Fallecieron los dos alpinistas españoles que escalaban el Eiger

LA PEQUEÑA SCHEIDEGG, (Suiza), 17. — Los cuerpos de los dos alpinistas españoles muertos en la pared norte de L'Eiger (3.972 metros), Alberto Rabada y Ernesto Navarro, se encuentran separados, actualmente.

Sus cadáveres han sido descubiertos, por medio de un telescopio, al atardecer. Uno de ellos yacía sobre el hielo, en el lugar denominado "La Araña" mientras que el otro pendía del final de la cuerda que le unía al cuerpo de su compañero.

Algunas horas antes, había anunciado un piloto de helicóptero haber visto los cadáveres, uno sobre otro. Se cree, ahora, que el viento ha separado los dos cuerpos, a menos que el piloto se haya equivocado en su apreciación, o que uno de los alpinistas haya podido remontar una treintena de metros, aunque sujeto por el peso de su camarada se halla muerto de frío y agotamiento sin tener fuerzas suficientes para desligarse.

Un montañero, especialista de "L'Eiger", G. Tonella, ha indicado que parecía extremadamente difícil el intento de la recuperación de los cadáveres en el pasaje sin salida donde se hallan y que sería mucho más fácil hacerlos resbalar por el hielo para recogerlos luego, como se ha realizado en otras ocasiones. — Efe.

NOTAS DEPORTIVAS

Pelé y la Samba

La cotización de Pelé en la bolsa futbolística rebasa los límites de todos los fichajes que se han hecho hasta hoy y que merecieron el asombro de casi todos. Y pese a los muchos millones que se ofrecen por él, su club se niega a traspasarlo. Y aún suponiendo que alguno vaciara sus arcas para llevarse a Pelé es muy posible que interviniera el Presidente de Brasil para impedir la operación. ¿Y por qué?, preguntarán algunos. La contestación es muy sencilla: posque Edson Arantes do Nacimiento (Pelé) es el ídolo no sólo de la "torzida" brasileña, sino de toda la nación.

¿Por qué en Brasil la gente habla tanto de los pies de Pelé?. "Vaya y vea a Pelé, el jugador del fabuloso disparo y centelleante remate", es la contestación que generalmente se recibe.

Pelé —estrella, muchacho de oro mago— es, desde los 17 años, el jugador más importante del equipo nacional. Ahora tiene 22. Es el hombre más popular del Brasil.

Pelé no desdeña la popularidad, aunque algunas veces le canse. Así contestó en una entrevista:

"Uno se acostumbra a todo. Al principio es algo terrible y aplastante. Pero en el fondo es halagalor saber que uno es famoso. No exagero si digo que el noventa por ciento de mi vida pertenece al público. Y muchas veces quisiera una isla deshabitada para vivir tranquilo".

Pelé nació pobre. Desde pequeño supo lo que era trabajar mucho y comer poco. A pesar de todas las privaciones sólo deseaba una cosa: ser jugador de fútbol.

"Yo era ambicioso. Me entrenaba todo lo que podía y esperaba que me fichase algún club grande, admiraba a los jugadores famosos. Les imitaba. Leía todo lo que escribían los críticos en los periódicos sobre sus actuaciones. Por fin llegó la fama... y el dinero". Pelé gana ahora más de 200.000 pesetas a la semana, tres veces más que el presidente del Brasil.

Esta es una gran suma para un muchacho acostumbrado a la pobreza. Ahora se han realizado sus sueños: "¿Qué hace con tanto dinero?". "No me gusta derrochar el dinero en gastos superfluos. Yo he crecido entre gente pobre y es natural que sea así. Con lo que gano ayudo a mi familia, a los amigos y a todo el que puedo. No me gusta tirar los cruzeiros, porque sé que mucha gente no tiene nada que comer".

Cuando se le pregunta si tiene algún vío contesta: "Me gusta la samba", al mismo tiempo que contorsiona la espalda. Sus amigos dicen que baila muy bien.

OTTO BUMBEL

—Yo exijo que el jugador responda en el campo y en la vida privada a tono con lo que gana. Y si no lo cumple, hay que sancionarlo también de acuerdo con lo que cobra.

CON BALA

En Barcelona tienen problema, pues no saben cómo dejar reducida su plantilla a los 25 jugadores autorizados y dar entrada a los más prometedores del Condal, prescindiendo de las viejas maulas.

Como todos los contratos que no se denuncian antes del 15 de junio quedan automáticamente renovados, el Barcelona se encuentra con un pesado lastre.

Pero ¿quién se expone el día 15 a dar la baja a unos jugadores que no se sabe si se van a utilizar en la final de Copa que ha de jugarse el 23?.

Por eso en Barcelona critican la falta de sentido realista, aunque se llame Real, de la Federación.

CON OBUS

Escriben en "Libertad", de Valladolid:

"...Resulta que pertenecen al Real Madrid 203 jugadores, lo que se dice un trabajo masivo de la cantera. Claro que ahí están los frutos. ¿De dónde han salido, si no, los Di Stéfano, Puskas, Amancio, Muller, Santamaría y compañía?".

SIGI TRAJO DEL PERU UN SOSIAS

— Recogemos de "El Diario Montañés, de Santander:

"Llegó el peruano, que se llama Roberto García Tambini.

Por Tambini lo conocen futbolísticamente. Nos dijo que venía por mediación del zaragocista Sigi. Este, cuando estuvo aquí (partido amistoso homenaje a Trueba) prometió a los directivos racinguistas que él les traería "otro Sigi". Al menos físicamente se parecen bastante.

Tambini tiene 21 años y mide 1,72. Juega en Perú en el equipo K. D. T., de Primera División.

Dice que juega indistintamente en los tres puestos de la tripleta central, pero que sus preferencias son el interior izquierda.

Estuvo preseleccionado para los campeonatos de Río, y es amigo íntimo de Sigi, con el que jugó cinco años.

A nuestra pregunta si su clase se podía comparar a la de Sigi, Tambini contestó con una claridad y humildad que le honran. Dijo así: "El es mucho mejor.

Juega al futbol desde los doce años, y su característica es crear juego y enlazar con la media.

Con tal de que mis compañeros metan gol —dijo ya estoy contento. A mí lo que me interesa es jugar bien.

Vino en avión, y en Barajas le hicieron el primer regate. Sus maletas continuaron viaje a París. Espera recuperarlas.

Desde el 18 de pulio tenía la confirmación para venir al Real Santander y espera que si se arreglan las cosas podrá jugar esta temporada. Si no, la que viene".

Ricardo Badás González preparador del Fabril y auxiliar de Olsen

LA CORUÑA, (De nuestra Delegación). Hace días ya se sabía que el Fabril, el equipo filial del R. C. Deportivo de La Coruña, estaba haciendo gestiones cerca de un entrenador de relieve, y la designación ha recaído en Ricardo Badás González, título nacional de entrenador, profesor de Educación Física titulado en Toledo, y actual profesor de la Escuela Gallega de Preparadores de Fútbol.

Badás, por el que se interesaban este año el Menorca y Real Avilés, fué el entrenador del Menorca durante dos temporadas, y con anterioridad, también dos temporadas con el Júpiter de Valladolid.

El equipo coruñés no ha querido regatear sacrificio alguno, y con su sano criterio, ha elegido a una persona de grandes dotes pedagógicas, y con una experiencia brillante. Ricardo Badás se hará cargo del equipo fabrilista y de los suplentes deportivistas.

A los nombres de Roque Olsen y Rodrigo García Vizoso, hay que contar ahora con la incorporación de este gran técnico, formando así, ese bloque en la dirección deportiva del equipo, que debe rendir sus frutos en el plazo correspondiente.

TENIS

Gimeno venció a Anderson

CANNES, 17.— En el palacio de los deportes de Cannes, en cuartos de final de tenis profesional, Andrés Gimeno, España, ha vencido al australiano Anderson, 10-8, 6-1. Rod Laver, Australia venció a Barry Mac Kay, USA, 8-6, 6-4.

CIUDAD DE MEJICO, 17.— En semifinal de la Copa Davis, zona americana, Dennis Ralston, USA, ha vencido a Antonio Palafox, Méjico, 6-1 6-4, 3-6, 6 3.

Estados Unidos 1 victoria. Méjico, 1 victoria.

ARILLA VENCIO AL EGIPCIO MOHAMMED ALI

MUNICH, 17. — Arilla, España, ha vencido a Mohamed Ali, Egipto, 6-3, 6-8, 7-5, en partido de tenis correspondiente a los cuartos de final de individuales masculinos del torneo de Baviera.

En dobles masculinos, cuartos de final:

Arilla - Rodríguez, España, vencen a Becker-Ruff, Alemania, 6-4, 6-0. — Alfil.

La velada boxística de ayer noche en Ferrol

En el Estadio Manuel Rivera se celebró ayer a las ocho de la noche la anunciada velada boxística. El combate de fondo era entre González Dopico, de Ferrol, y Guasch, catalán.

Los combates de aficionados fueron entre Barral, de La Coruña, y Vázquez, de Vigo. Ganó Barral a los puntos. El segundo combate de aficionados entre Kid Moro, de Melilla, y Otero, de Vigo, terminó con el triunfo de Kid Moro.

En profesionales pelearon Castiñeira, de La Coruña, y González, campeón de Castilla, quedando vencedor el primero a los puntos.

Grandio, subcampeón de España, contra Reyes, campeón de Castilla, venciendo a los puntos el pugilista gallego Grandio.

El combate de fondo entre González Dopico, de Ferrol, contra Guasch, fué ganado por el boxeador ferrolano.

MAÑANA SE PONE A LA VENTA

FARO DEPORTIVO

LAS MAS PRESTIGIOSAS FIRMAS DEL DEPORTE NACIONAL

Información gráfica por servicio de telefotos «Europa Press», exclusiva en Galicia

SALE TODOS LOS LUNES

Biblioteca de Galicia

Santa Eugenia de Riveira

Aparatoso accidente de carretera

En el lugar del Campiño, en la carretera de Santiago - Riveira, el martes, día 13, sobre las siete de la tarde, sufrió un aparatoso accidente un «Ondine» matrícula de Madrid, ocupado por nuestros buenos amigos, Aquilino Sarasqueta Reiriz, Rubén Vizcay, Enrique Meijide, Juan José Ricoy de Borbón y Juan Miguel del Pino, este último propietario y conductor del vehículo. Después de dar dos vueltas de campana, a consecuencia de lo mojado de la carretera y quedar en estado verdaderamente lamentable el vehículo, estos jóvenes salieron milagrosamente ilesos. Causó gran impresión el accidente en toda la comarca y nosotros desde estas columnas, nos alegramos profundamente que no les haya pasado nada

HOY, EN CAMBADOS

FIESTA DEL VINO ALBARIÑO

CAMBADOS.— (De nuestro corresponsal José Gómez Pomares)

Dadme de comer y beber y os haré un buena política. (Luis XV)
Cambados es el anfitrión que invita a los forasteros y les dará de comer y beber espléndidamente, para que hablen bien de esta villa.

Suponiendo que los vinos pudiesen presumir de fama, esta fama debemos reservarsela para el albariño y el espadeiro.

Así como los días claros en el campo o la playa invitan a contemplar y a extasiarse en el colorido de la naturaleza, todo ello con una buena comida y el vino albariño es el complemento indispensable para que sepan bien los salmones con mahonesa, mejor aún la fiebre en salsa de nuez, estupendamente el cordero en churresco, algo extraordinario los pichones estofados, y a gloria los faisanes en salsa especial al horno, como lo pude comprobar el día siete de los corrientes en el Pazo del Monte; comida con que nos obsequió y obsequia todos los años en esa fecha, Ambrosio Fariña Gómez, a los que cree entendemos de estos vinos por ver si el de su cosecha puede presentarse al certamen anual que se celebra en el Pazo de Bazán de nuestra villa.

Con la mayor satisfacción ese día, sonreímos con la sonrisa más franca al catar los distintos caldos que se presentarán en la Fiesta del Albariño que este año se celebrará mañana, domingo, sin modorras y con el orgullo de que la gastronomía se convierta en la historia del turismo cambadés y de su cultura, en el arte del buen comer y beber, ya que después de todo ello en toda la historia de la humanidad culta, es cuando se han pronunciado y escrito los mejores discursos sobre la paz, por estar nuestra vida dominada por el deseo más o menos inconfesado de proporcionarnos una buena comida y bebida.

De la misma forma, que el hombre está siempre bajo el dominio de la gastronomía, desde el primer grito del recién nacido que reclama la leche materna, hasta el último susiro del moribundo que solicita unas gotas de líquido para refrescar sus labios secos; los cambadeses, por esto mismo, están para proporcionar al forastero en su mayoría de edad, juntamente con el amor, los mejores vinos albariños y espadeiros y las comidas más sabrosas por estar bien condimentadas para que aquellos no hagan daño; ya que es un acto de verdadero amor al prójimo el que a esta edad, ni beban leche símbolo de los ulcerosos, ni agua cuyos cambios producen colitis, por que lo contrario sería una ligereza imperdonable para los que bienen a disfrutar unas buenas vacaciones.

La mejor manera de hablar al estómago que carece de oidos, es asistiendo al XI certamen del vino albariño que como decimos se celebrará en Cambados mañana, domingo, y en especial si se tiene la cualidad de contar con un paladar fino, o sea, no comer nunca más de lo que pueda digerir con cordura y no beber más de lo que pueda soportar con plena conciencia, para poderse deleitar con la buena comida y bebida como un verdadero gastrosofo de gastrosofía que es la ciencia de los placeres de la mesa, y no como sibaritas que son los que beben demasiado y jamás se cansan de comer; ya que los cambadeses como buenos anfitriones velan celosamente por tener una buena cocina y bodega, les gusta brindársela a los demás, no como el gentil Casimedes copero del perverso Júpiter; y si por una hermosa Hebe para que lo haga con gracia.

VIGO

Buques de la Marina de Guerra italiana, en puerto

VIGO, 17.— (Crónica de nuestro Delegado)

En las primeras horas de la mañana de ayer llegaron al puerto los buques de la Marina de Guerra italiana, "Cigno" y "Castore", en visita de cortesía. Permanecerán en Vigo hasta mañana domingo.

Los mandos de estos buques, acompañados del Agregado Naval a la Embajada en Madrid y del Vicecónsul de Italia en Vigo, don Manuel Alvarez Tomé, visitaron en sus despachos oficiales a las primeras autoridades provinciales y locales. Estas devolvieron a mediodía las visitas a bordo.

En las instalaciones del Aero Club en Peinador el señor Alvarez Tomé ofreció ayer un almuerzo. Por la noche el Ayuntamiento los obsequió con una cena en el Club Náutico.

Hoy a bordo del "Cigno" tendrá lugar una comida que ofrecen los marinos italianos a nuestras autoridades.

Ambos buques, al igual que ayer, pueden ser hoy visitados libremente, de 4 a 6 de la tarde.

La presencia de estas unidades italianas en Vigo ha producido general satisfacción.

CONFERENCIA DE PRENSA

En presencia del Agregado Naval, Capitán de Navío, Angelo Cabrini, y del Vicecónsul en Vigo, Sr. Alvarez Tomé, los mandos del "Cigno" y "Castore", celebraron una conferencia con los representantes de la Prensa y radio, que puso de relieve los cordiales lazos de hermandad y simpatía entre las dos naciones.

El capitán de fragata, Angelo Monass, que es el Comandante del "Cigno" en amable conversación nos fué indicando que la entrada en Vigo, con su ría maravillosa, les había impresionado. Que siente enormes deseos de visitar la ciudad, y que lamenta que la estancia en Vigo sea solamente de dos días.

Manifestó que a motivo de este viaje, con una duración de 32 días, es el de premiar a la tripulación, que se ha distinguido entre las de los buques de las Divisiones a que pertenecen. Procedían de Brest, después de haber estado en puertos británicos, y desde Vigo el "Cigno" se dirigirá a La Spezia, y el "Castore" a Tarento.

Estos dos fragatas antisubmarinas de muy reciente construcción. Su misión además es la de escolta de convoyes y de fuerzas navales.

Preguntado el capitán Monass sobre el poderío de la marina italiana indicó que es completamente satisfactorio y está al nivel que la coyuntura actual exige. Cumplen las misiones que dentro de la NATO tienen asignadas. Esperan poder contar dentro de 3 años con un submarino atómico, que revalorizaría aún mucha más a la Marina de Guerra. Es esta muy moderna. Cuenta con buques lanza cohetes y demás adelantos bélicos.

El Agregado Naval a la Embajada de Italia en Madrid con la amabilidad y cordialidad que lo distingue, en perfecto castellano, se prestó al diálogo. Dijo que se encontraba encantado en España. Reside en Madrid desde hace dos años. La simpatía del pueblo español y su semejanza e muchos aspectos con Italia le ha entusiasmado. Ha visitado gran parte de nuestra geografía. En Galicia había estado ya en tres ocasiones. Hizo cálidos elogios de El Ferrol del Caudillo, La Coruña, Santiago, Martín con la Escuela Naval, península de Mirrazo y Vigo.

Le preguntamos sobre las visitas de buques italianos a España. Nos indicó que el pasado año había estado un buque en El Ferrol y la escuadra realizando ejercicios conjuntos con buques de la Marina española en aguas de Baleares. Actualmente visita las Canarias un buque escuela de su país.

Habló también de que se realizan gestiones para que buques españoles visiten puertos de Italia y que los de su país vengan con más frecuencia a España. Se intercambiarán así lazos de una más estrecha amistad entre las dos grandes naciones del Mediterráneo.

Terminó nuestra conversación con el capitán de navío, Angelo Caprini, hablando de toros de cuya fiesta el Agregado Naval es un gran aficionado. Y brindandose por Italia y España.

Deseamos a la distinguida representación de la Marina de Guerra italiana una muy feliz estancia en aguas españolas.

ALEJANDRO REQUEJO

HASTA EL DIA 20 NO HABRA ESCALAS TRASATLANTICAS

VIGO, 17.— La actividad trasatlántica en nuestro puerto se interrumpe hasta el día 20, fecha en que llegará el «Ascania», rumbo a Venezuela. Regresa de Southampton.

ACTIVIDAD DE AYER

Ayer se registró la siguiente actividad en los muelles trasatlántico y de comercio:

Procedente de Middlesbrough, llegó el moto-carguero inglés «Knightsgarth», para tomar completo de mineral de hierro con destino Cardiff. De Amberes, llegó la motonave holandesa «Jongkind», con carga general. Procedente de sus escalas del Norte, lo hicieron el «Baladiño» y el «Leñador», con carga, zarpando éste para su procedencia. Procedente de Brest, lo hicieron las fragatas italianas «Cigno» y «Castore». Del Norte, llegó el vapor «Rosita Rey». De regreso del Caribe, hizo escala el trasatlántico francés «Flandre», para dejar 56 pasajeros y continuar a Southampton y El Havre, después del embarque de 45, llevando 662 en tránsito. Para Rotterdam, zarpó el moto-carguero holandés «Kreefft». después del embarque de completo de mineral Con destino al Norte, zarpó el buque-tanque «Monte León», con asfalto en tránsito de Canarias.

Anúnciese en
EL CORREO GALLEGO

VEDA DE LA LANGOSTA Y BOGAVANTE

VIGO.— Para su publicación hemos recibido el siguiente edito:

Don Rafael de Aguilar y Ojeda, capitán de navío de la Armada y Comandante de Marina de la provincia marítima de Vigo.

Hago saber: Que la veda de la «Langosta» y «Bogavante», empezará el día 1.º de Septiembre próximo y terminará el 1.º de Junio de 1964, quedando prohibida la captura, circulación y venta de dichas especies.

Conferencias de Verano en La Coruña

LA CORUÑA — (De nuestra Delegación).

Con una conferencia del Profesor Moreno Báez, catedrádico de Lengua y Literatura Española en la Universidad de Santiago de Compostela se ha iniciado ayer en la Casa de la Cultura de La Coruña, el ciclo llamado Conferencias de Verano que organiza la Asociación Cultural Iberoamericana, con el patrocinio de la Comisión de Fiestas y Cultura y Arte del Excmo. Ayuntamiento de la capital.

El ciclo comprende un total de doce conferencias, cuyo programa es el siguiente:

Día 17 — Conferencia del profesor Dott Vicenzo Josia, catedrático de Lengua y Literatura española en el «Licei Scient» de Roma. «Rosalía Castro».

Día 20 — Conferencia de don Juan Rof Carballo, Dr. en Medicina y escritor. «Dimisión personal del conocimiento científico».

Día 21 — Conferencia de don Victoriano Crémer Alonso poeta y escritor, Premio Nacional de Literatura 1962. «Topografía Lírica de España».

Día 22 — Conferencia de don Juan González Cebrián, arquitecto y crítico de arte. «La Arquitectura del Romanticismo».

Día 23 — Conferencia de don José María Galbán, crítico de Arte.

Da 24 — Conferencia de don Alvaro Cunqueiro, poeta y escritor. «La imaginación, potencia creadora».

Día 26 — Conferencia-recital de D. Leopoldo de Luis poeta y crítico literario. «Temas y problemas de la poesía contemporánea».

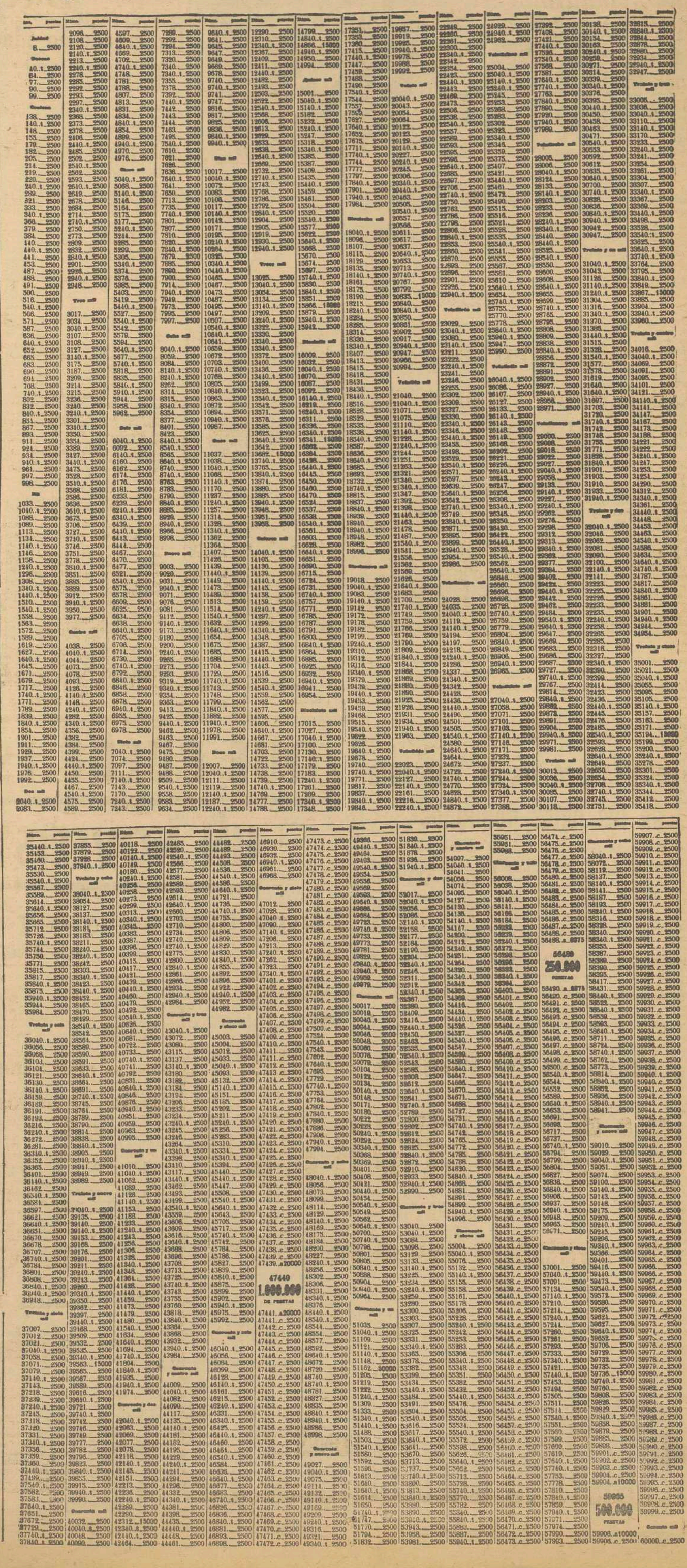
Día 27 — Conferencia de doña Carmen Laforet, novelista, primer premio «Nadal». «Historia de una trilogía».

Día 28 — Conferencia de don Santiago Montero Díaz, Catedrático de la Universidad de Madrid y escritor. «Actualidad de Nicolai Hartman».

Día 29 — Conferencia de don Alfonso Sastre, autor teatral.

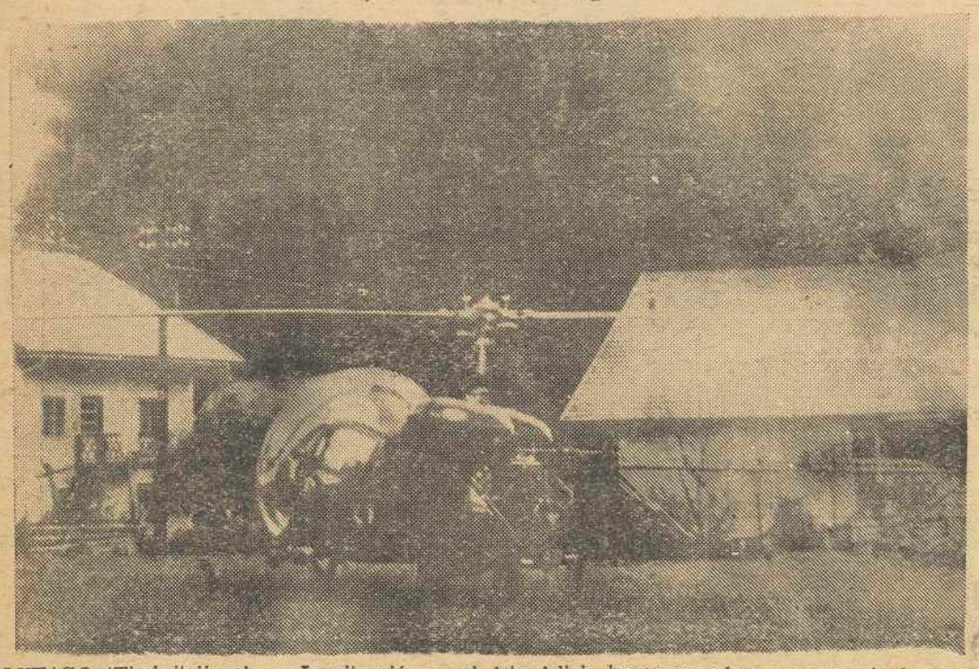
Día 30 — Conferencia de don Enrique Tierno Galván, catedrático de la Universidad de Salamanca y sociólogo. «Humanismo y sentido común».

DIRECCIÓN GENERAL DE TRIBUTOS ESPECIALES
LOTERÍA NACIONAL
LISTA FOTOGRAFICA.- SORTEO 16-VIII-63



Terrorismo en el Alto Adigio

DOZEN (Italia). — Los carabinieris italianos, junto con policías de frontera, se reúnen para efectuar una caza por las montaña del Alto Adigio, con el fin de encontrar bandidos. En su labor utilizan perros y helicópteros. En el Alto Adigio la situación se agrava por actos terroristas
(Foto EUROPA PRESS)



LUTAGO (Tirol italiano). — La situación en el Alto Adigio ha empeorado a consecuencia de nuevos actos de terrorismo. En la foto, un helicóptero de la Policía italiana posado junto a las casas de Lutago parece dominar la escena — (Foto EUROPA PRESS)

«MARIEMMA» HA BATIDO UN RECORD MUNDIAL

Diecisiete horas de ensayo en un día

Ha creado en Madrid una escuela de preparación de ballet español

Reportaje «Europa Press» por Roger Jimenez, para EL CORREO GALLEGO).

«Mariemma» ha estado en Barcelona. Fugaz como siempre y con el tiempo limitado, no ha dejado sin embargo de hacer honor al instinto tan femenino de pasar por una peluquería para embellecerse. Allí se celebra la entrevista porque «Mariemma» debe salir rápidamente hacia Castelldefels donde su ballet actuará en los Festivales Veraniegos. A pesar de las prisas, «Mariemma» no deja de sonreir mientras conversamos. Su menudo cuerpo encierra todo un temperamento. Ella misma nos dice que ha nacido para el baile.

—Esta profesión es hermosa, pero no permite disponer de tiempo. Mañana tenemos que salir para Baleares; después regresamos a Barcelona para actuar en el Teatro Griego. Y simpre así, dando vueltas por el mundo.

—¿Dónde has actuado últimamente?

—En los Festivales de España en Cuenca y también en Granada, Badajoz, Castellón

—¿Dónde te gustaría actuar?

—Donde más me han aplaudido. Bueno, hablando en serio, me gustaría volver al Teatro de París de donde guardo muy buenos recuerdos. También me atraen Alemania y Estados Unidos. Allí actué exactamente ocho años.

—¿Cómo está considerado tu ballet?

—Tengo el orgullo de contar con figuras de primera línea; José Miguel, Paco Romero, Silvia Noguer— Es fundamental rodearse de un buen cuadro y «Mariemma» «Ballet de España» lo ha conseguido.

—¿«Mariemma» creará una escuela?

—Esto es lo que pretendo. He formado en Madrid una escuela de preparación de ballet español de donde ya han salido algunas figuras. Pienso volcar en esa escuela toda la dedicación posible.

RECORD DE ENSAYOS: 17 HORAS EN UN DIA

—Tenemos conocimiento de que has batido el record de ensayo ¿Cuántas horas fueron?

—Diecisiete, pero fue un caso excepcional al montar los ballets en la Scala de Milán. Normalmente se dedican de seis a ocho horas.

El tiempo es la tragedia de «Mariemma». El peinado recibe los últimos toques y la creadora del «Ballet de España» se apresura a tomar un taxi mientras efectúa una rápida comprobación de su cabeza. Nos despedimos. «Mariemma» es pequeña simpática y frágil, pero sobre ella recae la responsailidad de un ballet compuesto de treinta danzarines de una escuela de preparación y de algunas cosas más. Pero ella se crece ante el trabajo porque ha nacido para la danza...

Marienma. — (Foto EUROPA PRESS)

Tenemos moda masculina

Pocos cambios para la próxima temporada: solapas más largas y botones más bajos

(Luis J. González escribe este reportaje «Europa Press», para EL CORREO GALLEGO).

¡España no tiene moda masculina! Esta frase ha sido repetida hasta el cansancio desde muchas esquinas. Pero hoy, los modistos españoles han conseguido un estilo propio, con una personalidad bien definida en la confección de trajes para hombre. Las modas nuevas y los estilos lanzados por la alta confección española, son bien recibidos en el resto de Europa e incluso, los sastres de muchos países están adoptando sus directrices rápidamente.

Se han necesitado años de mucho esfuerzo, organización de exhibiciones nacionales y muchos centenares de miles de pesetas. Los estilos, las líneas y todo lo relacionado con el vestido masculino para la próxima temporada están todavía en pañales. Sin embargo, D. José Herrera, Secretario Nacional de la Asociación de Sastres nos ha adelantado algo, sus opiniones personales sobre el asunto.

LA MODA CAMBIA CUANDO QUEREMOS NOSOTROS

—¿Habrá cambios en al moda 1963-64?.

—Con la relación al año pasado hará muy pocas variaciones. Seguiremos usando el mismo modelo del año pasado. el estilo Mahir. Ese estilo que sacamos después de la exhibición de la temporada pasada y que ha tenido mucho éxito. Sin embargo, seguramente habrá pequeños cambios.

—¿Cuales?

—Dentro del estilo Mehir que es de línea recta, seguramente se alargarán las solapas y se bajarán los botones.

—Estos cambios se deben a la presión del público o a la de los sastres?

Don José Herrera sonrie, y decide contestarnos con absoluta franqueza.

—El público muy pocas veces tiene algo que ver en las transformaciones de la moda. Generalmente las variaciones son paulatinas, pero después de un período de moda ha dado un completo vuelco. Entonces es cuando el cliente se da cuenta del cambio. En muy raras ocasiones el dirige la moda: recuerdo ahora sólo una

—¿Cuál fue?

—Hace doce años, por la influencia de la moda italiana el público usaba solamente trajes a rayas. Aquella situación fue incontrolable, no pudimos cambiar la moda en mucho tiempo.

A veces las preguntas mejor meditadas y más tiempo estudiadas son contestadas casi sin pensar, con absoluta naturalidad. Es-

(Pasa a octava página)

DIVULGACIÓN MÉDICA

La escaldadura de la garganta en los niños pequeños

Las madres deben poner sumo ciudado en la vigilancia de la temperatura de los líquidos que dan de beber a sus hijos pequeños.

Según Heinisch, de cada diez niños tratados clínicamente por una enfermedad a causa de quemaduras, uno de ellos padece de escaldaduras de la boca, de la garganta (esófago) o de la tráquea.

Esto ocurre con cierta frecuencia en los niños pequeños cuando intentan beber un líquido no enfriado lo suficiente.

Entre doscientos setenta niños que trató este médico alemán entre los años 1950 y 1960 a causa de quemaduras, 29 padecían lesiones por el calor en esa localización de la bolsa o de la garganta.

En la gran mayoría de los casos se trataba de niños pequeños con edades entre los dos y los tres años.

El accidente, por lo general, se descubría en el acto de beber. Los pequeños sentían la quemadura y lloraban. Pero como también se tranquilizaban con las caricias maternales y no sabían explicarse bien no se les daba la debida importancia al accidente. al no darle importancia los padres o los familares le daban a tomar otros alimentos si los niños los pedían, quedando olvidado el incidente, pues nadie imaginaba que después de escaldarse la lengua o la garganta los niños pudieran ingerir alimento alguno. Sólo transcurrido un tiempo de latencia de dos a cuatro horas, e incluso seis se desarrollan en estos casos de una forma rápida las manifestaciones agudas y amenazadoras de la enfermedad. Por lo tanto, esto quiere decir, que siempre que un pequeño se queje de haberse quemado al beber algo caliente, debe la madre ver qué es lo que realmente le pasa, y no darle nada a comer, sea líquido o sólido, mientras que el médico no le haya visto al pequeño. Es una prudente medida que evitará a sus hijos mayores sufrimientos ya que al presentarse el cuadro agudo los pequeños escaldados se muestran inquietos y su respiración se hace difícil y acelerada, a menudo con estertores, presentando la boca abierta y la voz ronca.

Ahora sí, que los niños, en esa dramática situación, se niegan terminantemente a tomar nada porque el sólo hecho de tragar saliva, le produce gran dolor.

Los síntomas se hacen aún más alarmantes cuando empiezan a arrojar saliva y con ella un vómito nauseoso. Entonces los pequeños pacientes muestran un rostro azulado y abotargado. En los casos graves aumenta la dificultad de respirar, la cabeza se les inclina hacia atrás y quedan como somnolientos. La gravedad de esta quemadura, no consiste en la quemadura en sí, ya que en otra parte del cuerpo apenas hubiera tenido importancia. Lo que ocurre es que los niños, al sentir la quemadura, en vez de ingerir aspiran. Esto es: el líquido en vez de irse por su camino natural el esófago, se marcha por la laringe. Y ésto es lo grave.

Una simple escaldadura, muy superficial, de laringe, puede ocasionar un edema una hinchazón de la laringe y con ello un estridor inspiratorio que trae como consecuencia un disnea, una asfixia intensa. Pero además, aún existe el peligro de que estas quemaduras se infecten. Y las infecten. Y las infecciones en esta parte pueden traer serias complicaciones.

Estos hechos advierten a las madres la necesidad de tener dos precauciones: la primera la de no dar a sus hijos pequeños ningún alimento cuyo estado de temperatura no haya sido previamente comprobado por ellas, evitando dar las sustancias calientes. La segunda, si el desgraciado accidente se produce, lo mejor es no dar nada al niño por la boca y llamar al médico inmediatamente.

¿QUE PUEDE ESPERAR UN NOVELISTA?

Perspectivas de ayer y de mañana

Por ANGELES VILLARTA

SOBRE las demás mercancías, el asunto referente a si tienen o no salida en el mercado, no deja resquicio para la polémica. Se sabe perfectamente si se venden o no se venden, si tal o cual artículo se encuentra en crisis o si el público favorece su difusión o consumo.

Con el libro no sucede así. Existe una especie de péndulo en la opinión de unos y de otros, pendiente de esta interrogación: ¿Se venden los libros que se ofrecen en las librerías?

Para que la contestación sea afirmativa juegan importante número de factores. Los premios literarios movilizan gran número de escritores, nada o poco escépticos, animados por la oferta de substanciosas cantidades; las listas que ponen en circulación las editoriales, con los títulos de las obras que lograron mayor venta, que estimulan la curiosidad del presunto comprador; la moda de un determinado género; el reclamo masivo de un autor o de una autora, las ventas a plazos, los créditos y mil cosas más, inspiradas en una noble acción comercial.

Los que opinan que hoy se lee menos que ayer, declaran reos principales a la Radio, al Cine, a la Televisión .. Lo que no es del todo cierto, porque muchas veces ha aumentado la venta de un libro precisamente porque lo radiaron o porque su argumento sirvió de base para rodar una película. Sospecho que si hay algún mal, la raíz es distinta y habrá que buscarla fuera de las ondas y del celuloide.

Acabo de entregar a la editorial un trabajo sobre la vida, la época y la obra de la Condesa de Pardo Bazán y, naturalmente, que para escribirla tuve que leer todos sus libros. A quince lustros fecha me encontré con el mismo tema y debatido de manera idéntica. En el segundo capítulo que la Condesa dedicó al estudio de la Literatura española, en «La cuestión palpitante», aparece esta pregunta: ¿Qué puede esperar aquí el novelista?

La Pardo Bazán estimaba que planear, madurar, escribir y limar una novela esmerada en la forma y meditada en el fondo exige medio año. Doña Emilia refiere que «Pepita Giménez», «su perla», valió a Valera, según propia declaración unos ocho mil reales. Y añade: «De suerte que no asciende a mil duros al año lo que el espíritu novelesco de Valera puede reportar».

«Si el novelista no saca provecho material, tampoco gana mucha honra y, por añadidura, sufre la innoble competencia de la novela por entregas y las malas traducciones del francés hacen a los noveladores que se precian de respetar el idioma y el sentido común» ... «Y no me diga nadie que la cuestión de dinero es baladí, y que basta con la prez de haber escrito algo bueno, aunque nadie manifieste estimarlo. Si el sacerdote vive del altar, ¿por qué no ha de vivir el novelista de la novela? Y puesto que no necesita vivir de lo que la novela produzca, ¿no ha de apreciar el dinero, única señal evidente de que no le falta público?».

La Condesa de Pardo Bazán no aceptaba, en calidad de disculpa, la escasez de lectores —argumento que también se esgrime hoy— y dijo: «Nosotros tenemos un público inmenso si atendemos las Repúblicas sudamericanas que hablan nuestro idioma», si bien, a renglón seguido, frena esta perspectiva halagüeña, al añadir que por diversas circunstancias «ese público ultramarino resulta estéril para la prosperidad de la literatura ibera, por lo que, teniendo en cuenta todo lo anterior, considero admirable que gocemos de tantos buenos novelistas en España y de tanta excelente novela». Los buenos novelistas de aquella época no fueron capaces de sacudir la indiferencia, cuando ni remotamente podían pensar en el mundo actual, eléctrico y disperso entre mil alicientes distintos.

Es indudable que a la gente de nuestra generación nos atrae la calle. Formamos un país, en la mayor parte de cuyas zonas el sol invita a sacar la silla fuera, y mirar y mirarse en el mundo, en la novela, en el poema, en el sainete que discurren por los caminos con el regusto de escucharnos unos a otros y cada uno a sí mismo en el gotear del pensamiento, como el agua en una fuente, a la manera de los árabes. Y dentro de nuestra misma España, las zonas donde más se lee son las más favorecidas por las lluvias.

La lectura, casi siempre, requiere espacios cerrados, intimidad. En el campo, en la playa, en la terraza del Café, la atención se aparta de la lectura, requerida por lo que sucede alrededor. Esta puede ser una razón, y el motivo de que las ciudades lluviosas y donde hace frío, se consuma mayor cantidad de libros; pero hay excepciones Italia, Cataluña . Llueve parcamente no hay nieblas, el clima de la calle incita a salir, pero se lee. Leer es una necesidad, una afición noble, un anhelo de cultura que se hace mayor con el tiempo. Si esta bella costumbre se inicia en la niñez, quizá cambie todo con la próxima generación. Por este encuentro tan loable la labor que se realiza en favor de la literatura infantil, mejorando la presentación de los libros, no confiándoselos a cualquiera, sino a buenas firmas ennobleciendo, en suma, lo que, con la niñez es pórtico para penetrar en el fecundo mundo de los libros, inculcando la más noble afición humana. Esto es lo que creo que hay que tener presente. Crear lectores para mañana, merced a los buenos libros que se ponen en manos de la infancia de hoy.

EL CORREO GALLEGO

Biblioteca de Galicia